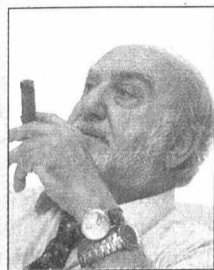


L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

FONDÉ LE 2 OCTOBRE 1738



SWATCH GROUP

La faute au franc

A l'occasion de la conférence annuelle du Swatch Group, Nicolas Hayek s'est une nouvelle fois emporté contre la politique de la BNS.

■ page 3



POLITIQUE AGRICOLE

Stop aux OGM

Le Conseil national bannit pour cinq ans la production d'aliments transgéniques. Le crédit de plus de 14 milliards pour les années 2004-2007 a été soutenu.

■ page 21



HOCKEY SUR GLACE

La fin du rêve

L'aventure suisse aux Mondiaux est terminée. Les hommes de Ralph Krüger n'ont tenu le coup qu'un tiers-temps, avant de tomber face à la Slovaquie.

■ page 33

Quel enseignement dans l'Eglise réformée?

Le Synode de l'Eren (Eglise réformée évangélique neuchâteloise) a débattu hier à Couvet de questions liées à l'enseignement de la religion.

Il a notamment approuvé un rapport de sa commission d'éducation chrétienne, qui définit un fil rouge de la catéchèse, de la petite enfance à l'adolescence. Mais une résolution

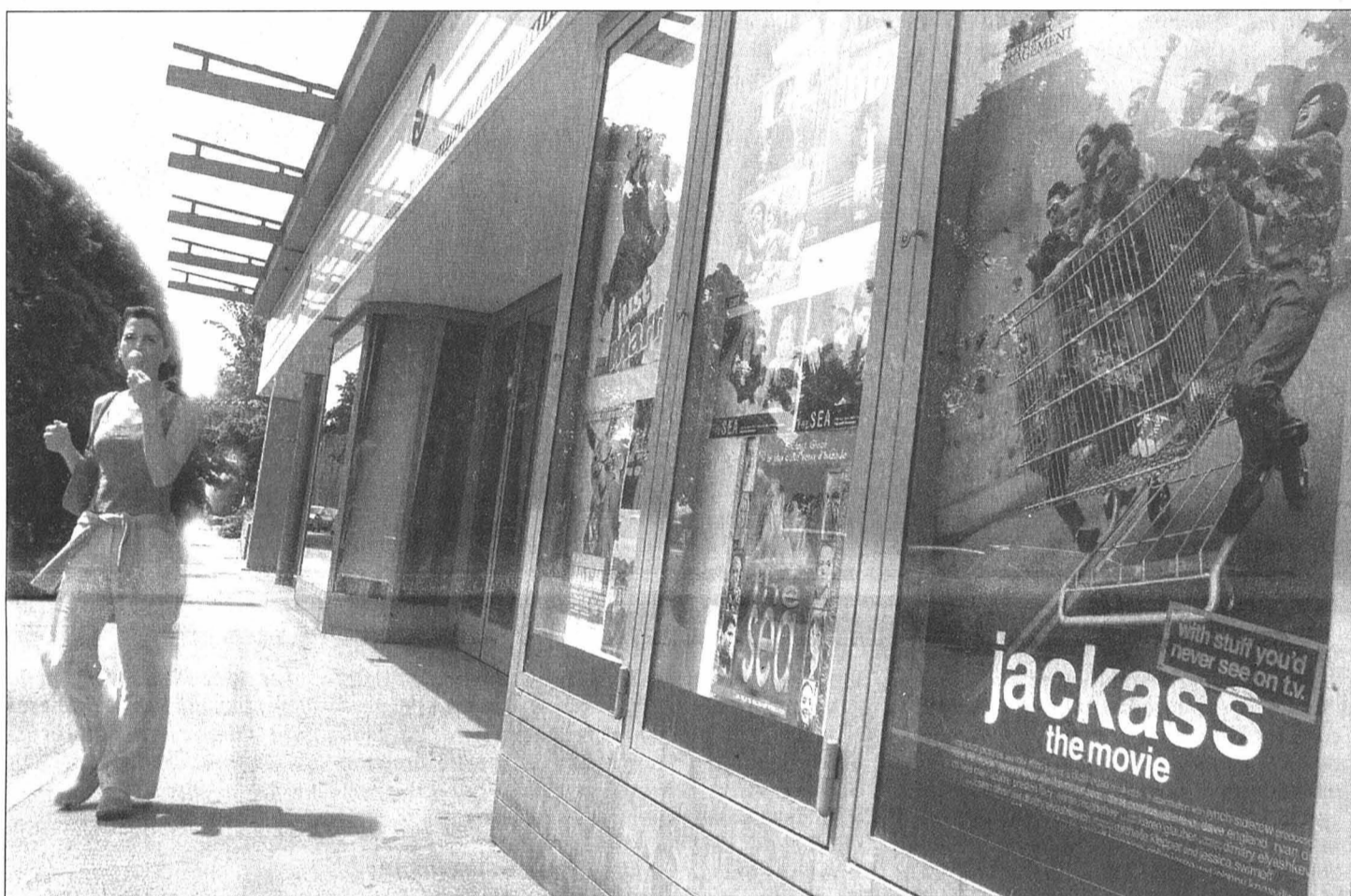
laisse aux paroisses le soin de déterminer si le catéchisme durera un an ou deux.

Cette session marquait le terme de la législature, mais aussi la fin d'une époque. Dès le mois prochain, les structures de l'Eglise protestante du canton seront celles qui ont été fixées à l'enseigne d'Eren 2003.

■ page 3

Ce n'est pas du cinéma!

Fiscalité. ■ *L'exploitant des salles obscures de Neuchâtel ne reverse plus la taxe sur les spectacles à la Ville*



Depuis le 15 mai 2002, l'exploitant des salles de cinéma de Neuchâtel (ici une vue de l'Apollo prise hier) ne reverse plus la taxe sur les spectacles de 15% perçue sur le prix des billets d'entrée. Vital Epelbaum entend ainsi protester contre le forfait de 200.000 francs accordé à l'exposition

nationale en 1999 par le législatif, l'exonérant de payer une taxe ponctuelle sur les spectacles. La Ville de Neuchâtel a adressé à l'exploitant une taxation d'office, s'élevant à un million de francs.

PHOTO MARCHON

■ page 5

La Suisse à crédit

Kaspar Villiger s'arrache les cheveux. Pendant qu'il prépare le message au Parlement sur son programme d'allègement budgétaire qui doit atteindre 3,5 milliards en 2006 (il en a clairement annoncé la couleur), le Parlement multiplie les dépenses.

Mardi fut, à cet égard, une journée particulièrement faste au Conseil national. Il a fixé à 6% la croissance annuelle des crédits de formation et recherche pour la période 2004-2007, alors que Villiger demandait qu'on s'arrête à 4%, soit près d'un milliard de moins.

Le National a ensuite approuvé une 11e révision de l'AVS, qui se solde par des économies de 400 millions, alors que le Conseil fédéral en espérait trois fois plus, face à l'évolution démographique. On est là dans le financement de l'AVS, mais la Confédération y contribue. Ce matin, le National maintiendra son soutien à un paquet fiscal dont le volet soulageant les familles entraîne, pour la Confédération, une perte de 900 millions. Villiger avait demandé de reporter ce volet à des jours meilleurs. En vain: il entrera en vigueur en 2004.

Le ministre des Finances voit donc grimper la dette publique. Elle dépasse aujourd'hui 230 milliards (Confédération, cantons et communes): c'est 55% du produit intérieur brut. Dans les «critères de Maastricht», la limite avait été fixée à 60% pour les pays adoptant l'euro. Bon, le Parlement adoptera tout ou partie du projet Villiger cet hiver, revenant «sereinement» sur des décisions prises en pleine surenchère électorale. Mais, du coup, on n'aura pas clarifié l'enjeu de la dette dans une politique budgétaire à long terme. Pour certains, c'est clair: en récession, il faut investir dans la formation et la recherche, relever le pouvoir d'achat des familles-contribuables et des retraités. Et la BNS peut imprimer quelques billets et créer un peu d'inflation, après des années de calme plat.

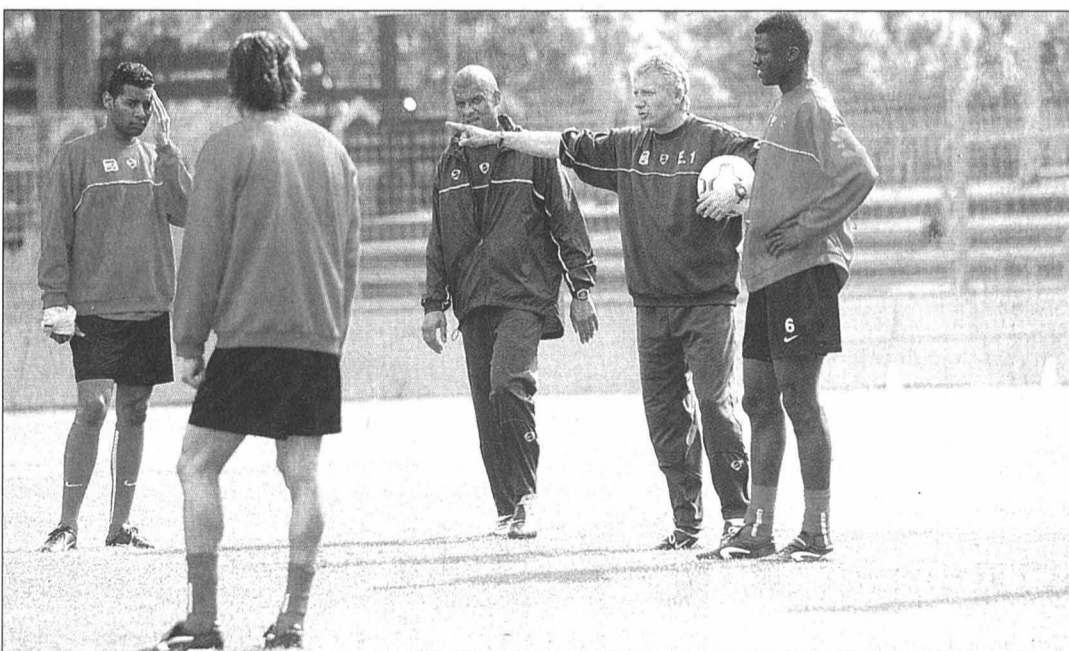
Pour d'autres, un dépassement de budget est une sorte de fatalité, fruit de circonstances non maîtrisables: ça dérange. Même si tous les pays vivent à crédit, la Suisse, elle, ne devrait pas.

François Nussbaum

OPINION

Chaque chose en son temps

Football ■ *Il n'y a pas que la Coupe en Suisse. Mais aussi un certain Xamax - Servette ce soir*



Claude Ryf livre ses dernières instructions avant la venue de Servette, ce soir à la Maladière. Pour Neuchâtel Xamax, le championnat passe avant la finale de la Coupe de Suisse!

PHOTO GALLEY

■ pages 28 et 29

À LA UNE

CHÔMAGE

Baisse, hélas saisonnière

■ page 2

BON DROIT

Lacune dans la prévoyance

■ page 20

PUBLICITÉ

AUBERGE D'AUVERNIER

Jacques Besse

Terrasse ouverte tous les dimanches à midi

Route de la Gare 36
2012 Auvernier
Tél. 032 731 50 50

Fermé dimanche soir et lundi

028-39494

SOMMAIRE

Télévision	17
Cinés-loisirs	19
Feuilleton	26
Bourse	27
Sport	28-35
Adresses pratiques	38
Carnet	39

SCHENGEN

Ambassadeurs intraitables

«Le sentiment de ras-le-bol croît à l'égard de Berne», souligne un diplomate. Plusieurs ambassadeurs des Quinze l'ont exprimé, hier à Bruxelles, en réaffirmant leur opposition à brader Schengen à la Suisse. L'Italie a même remis sur le tapis la question du transit des poids lourds en Suisse.

■ page 24

Le chômage connaît un léger répit

Sans-emploi ■ *Le taux de chômage amorce une légère baisse en avril et passe de 4,5 à 4,3 pour cent. Mais cette petite embellie, due aux branches à caractère saisonnier, ne devrait pas se confirmer*

Par **Sandra Spagnol**
et **Françoise Kuenzi**

Pour la première fois depuis juillet dernier, le chômage amorce une baisse dans le canton de Neuchâtel. Le taux a en effet diminué de 0,2 point en avril, pour s'établir à 4,3% (4,5% en mars). Mais cette embellie ne devrait être, hélas, que passagère, selon le service de l'emploi.

Qui dit baisse du taux, dit aussi baisse du nombre de personnes sans emploi. A fin avril, Neuchâtel dénombrait 3685 chômeuses et chômeurs, soit une diminution de 165 unités par rapport au mois de mars. De même, le nombre de demandeurs d'emploi a baissé de 51 unités, pour s'établir à 5176 personnes.

Cette amélioration touche presque toutes les régions: tous les districts en profitent, à l'exception de celui du Locle (+8 chômeurs). La nouvelle statis-

tique du Service cantonal de l'emploi (lire encadré) permet aussi de voir que le taux de chômage diffère sensiblement dans les districts. Ainsi, le plus fort pourcentage est enregistré dans celui de La Chaux-de-Fonds (5,5%). Il est suivi de Neuchâtel (4,6%), du Locle (4%), de Boudry (3,8%) et du Val-de-Travers (3,4%). Le Val-de-Ruz ferme la marche avec un taux de 2,8 pour cent.

Situation contrastée

«La situation du marché de l'emploi reste contrastée», observe le service de l'emploi dans sa statistique mensuelle. Sans la diminution du nombre de demandeurs d'emploi dans les branches à caractère saisonnier, cette catégorie n'aurait baissé que de douze unités.

Autant dire que le marché du travail ne devrait pas s'améliorer véritablement dans les mois à venir. «Les effets saisonniers passés, le taux de chômage ne devrait pas poursuivre sa

tendance à la baisse.» Le nombre d'inscriptions est resté élevé en avril (467 personnes), et les offres d'emploi parues dans la presse ont

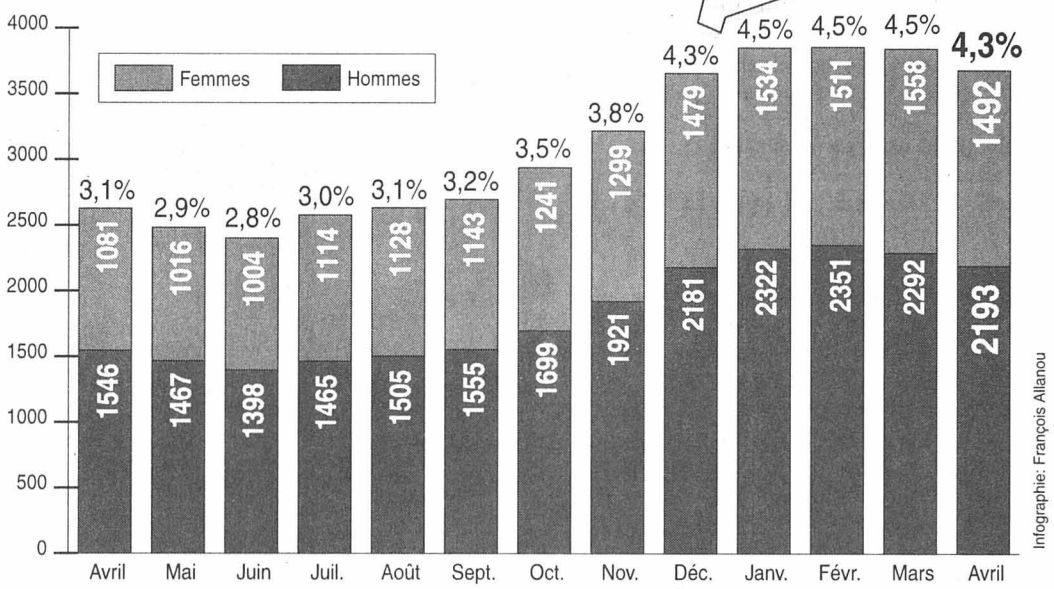
chuté de 218 unités pour se fixer à un niveau particulièrement bas de 656 annonces.

Avec un taux de chômage de 4,3%, Neuchâtel se place en 4e

position des cantons romands. Derrière Genève (6,8%), le Jura (4,9%) et Vaud (4,7%). Mais devant le Valais (3,7%) et Fribourg (3,1%). /SSP

Situation du chômage dans le canton en avril 2003

Chômeurs inscrits: 3685 (-165)*
Demandeurs d'emploi: 5176 (-51)*
*(...) = par rapport à mars 2003



Prévisions à revoir

Le chômage en Suisse a connu un nouveau léger recul en avril. Mais il reste à un niveau élevé. Le nombre de chômeurs a diminué de 184 unités pour toucher 141.624 personnes. Le taux de chômage demeure inchangé par rapport à mars, à 3,9% de la population active.

L'évolution n'est en revanche pas identique pour le nombre de demandeurs d'emploi (qui comprend encore les chômeurs en situation de gains intermédiaire ou en formation). Il a progressé de 952 personnes pour dépasser la barre des 200.000 (200.654), a indiqué hier le Secrétariat d'Etat à l'économie (Seco), Jean-Luc Nordmann.

Ce niveau rappelle que la

situation sur le marché du travail apparaît préoccupante à l'heure où une reprise digne de ce nom se fait toujours attendre. Corrigé des variations saisonnières, le nombre de chômeurs a augmenté de 3,5 %, soit de 4774 personnes, a précisé Jean-Luc Nordmann. «La stabilisation du chômage ne résulte donc pas de facteurs conjoncturels.»

«D'ailleurs, il n'y a malheureusement pas grand-chose à attendre de ce côté-là ces prochains mois», a-t-il déploré. A tel point que le Seco devra revoir vers le haut le nombre moyen de chômeurs escompté sur l'année en cours, lui qui prévoyait initialement 137.000 personnes pour un taux de chômage moyen de 3,8 pour cent... /ats

Cadres: gare à la baisse de salaire

Société internationale spécialisée dans le conseil en placement de personnel d'encadrement et de managers, DBM vient de déménager, à Neuchâtel, dans les locaux délaissés par l'assureur Allianz, faubourg du Lac. Sa directrice, Claudine Ritter, confirme que la situation économique est aussi difficile pour les cadres que pour les personnes peu qualifiées.

Un cadre ne retrouvera-t-il pas un travail bien plus facilement qu'une personne peu ou pas qualifiée?

Claudine Ritter: C'est toujours dramatique, qu'il

s'agisse d'un manager ou d'une personne moins qualifiée. Sur l'échelle du stress, une perte d'emploi correspond à un deuil, ou à un divorce. C'est donc un choc émotionnel très fort.

Les demandeurs d'emploi qui avaient un gros salaire doivent-ils s'attendre, pour sortir du chômage, à revoir leurs prétentions à la baisse?

C. R.: Oui, il y a une grande chance. Sur le plan suisse, nos chiffres montrent que 65% des cadres suivis par DBM ont dû accepter une baisse de salaire, contre 29% qui ont obtenu une augmentation. Mais je pense que les cadres sont

moins touchés dans le canton de Neuchâtel, car les salaires y sont en moyenne moins élevés. Des baisses de salaire sont donc plus difficiles à justifier.

Un cadre de haut vol peut-il facilement changer de secteur économique, par exemple passer de l'industrie au tertiaire, ou vice-versa?

C. R.: C'est possible, voire même nécessaire dans certains cas. Ainsi, je connais une personne qui, dans le canton, a passé avec succès du secteur bancaire à l'industrie des métaux. Mais ce type de mobilité implique d'avoir noué un bon réseau de relations, car il n'est

pas facile de se profiler dans un secteur où ses compétences ne sont pas forcément reconnues.

Combien de temps un cadre reste-t-il, en moyenne, à la recherche d'un emploi?

C. R.: Cela dépend de plusieurs facteurs, et en particulier de son âge. Nos statistiques montrent que la durée de recherche d'emploi a tendance à augmenter ces dernières années. Mais on se situe entre huit et dix mois. Reste que si l'âge pénalise toujours les candidats, l'expérience est, me semble-t-il, de plus en plus valorisée aujourd'hui. Heureusement. /FRK

CONFÉRENCE

Francophonie scientifique

Quelque 80 représentants de l'Agence universitaire de la francophonie (AUF) se réunissent du 11 au 15 mai à Neuchâtel, à l'invitation de l'Université. L'AUF regroupe plus de 450 établissements membres. Son but est de contribuer à la construction d'un espace scientifique de langue française animé par ses principaux acteurs. Abdou Diouf, secrétaire général de l'Organisation internationale de la francophonie, participera à la réunion.

Le recteur de l'Université, Denis Miéville, et le professeur de philosophie, Daniel Schulthess, font partie du conseil scientifique de l'AUF. L'Université est ainsi une des rares institutions à compter plus d'un représentant à l'AUF. Les membres de l'association seront notamment reçus par Thierry Béguin, le directeur de l'Instruction publique, et par Eric Augsburger, président du Conseil communal de la Ville de Neuchâtel. /rgt

Promesses au sort incertain

Expo.02 ■ *Quelques «souvenirs» pourraient rester au fond des lacs. Peut-être pas à Bienne et Neuchâtel, mais vraisemblablement à Morat*

«A Bienne, tous les pieux de la rampe Helix ont été sortis», a indiqué hier Jean-Carlo Pedroli, contrôleur environnemental indépendant d'Expo.02. Seul bémol: «Cela a pris deux fois plus de temps que prévu». Les pieux de l'Helix mesurent 50m de long, comme ceux de la plate-forme. De premiers tests sont menés depuis trois jours avec ces derniers: «Ils sortent bien, mais lentement.»

Pas d'économie à Neuchâtel

A Neuchâtel, le lac est plus profond, le fond est en gravier, et les pieux sont moins enfoncés dans le sédiment. Une phase expérimentale avec les pilotes de la passerelle est prévue d'ici juin-juillet.

«A l'Expo, une tendance visait à simplement les scier pour faire des économies, a précisé Jean-Carlo Pedroli. J'ai réussi à les convaincre que, même si aujourd'hui l'impact sur l'environnement n'est pas jugé

dramatique, on ne peut exclure que dans quelques décennies ou quelques siècles cela change.» Un pieu en acier met 5000 ans à se dégrader dans la vase, a-t-il ajouté. Et de conclure: «La démarche numéro un est donc de les retirer. Des conditions contractuelles

claires ont été fixées entre Expo.02 et Batigroup pour décider à partir de quel moment un pieu est déclaré non extractible.»

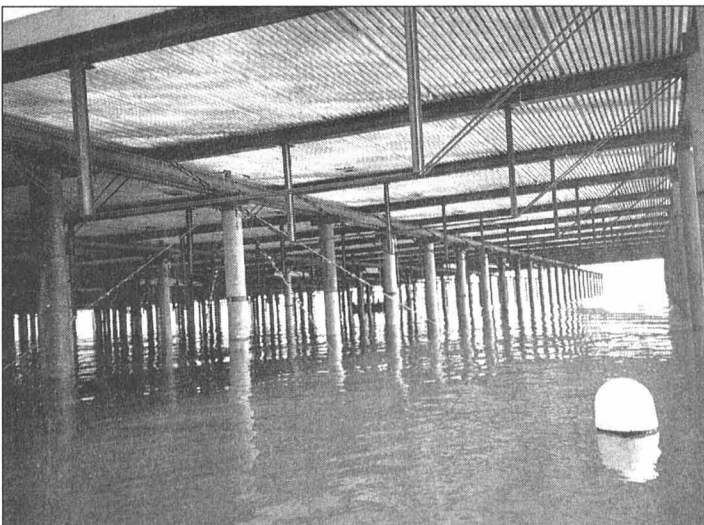
Béton et acier à Morat

A Morat, Jean-Carlo Pedroli garde l'espoir que les

300 tonnes de béton et d'acier des six ancrages nord du Monolithe puissent être retirés: «L'entreprise a l'obligation de faire un essai. En outre, la valeur de l'acier au fond du lac est plus élevée que celle de l'opération de retrait». Chacun des six ancrages est constitué de 16 tonnes de béton et de 32 tonnes d'acier. «A 25 centimes le kilo d'acier, faites le calcul!»

Pour ce qui est du béton, après avoir pris notamment l'avis du canton de Fribourg, Jean-Carlo Pedroli estime qu'on «pourrait tolérer qu'il reste au fond et soit considéré comme un rocher. Mais il est clair que ce n'est pas conforme aux promesses de l'Expo.»

La Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage a d'ailleurs protesté dans un communiqué, jugeant «inacceptable» de laisser des «déchets inadmissibles» au fond du lac de Morat. /ats



A Neuchâtel, tous les pieux seront retirés, espère le contrôleur environnemental. PHOTO ARCH

EN BREF

INSPECTEURS ■ En football. Demain, le terrain de sport de Pierre-à-Bot, sur les hauts de Neuchâtel, accueillera des footballeurs habitués à assurer leur défense et à mener l'enquête sur la stratégie de l'adversaire. Plus de 100 inspecteurs des polices de sûreté romandes seront réunis pour un tournoi qui a largement dépassé le stade des balbutiements, puisqu'il s'agira de la 25e manifestation du genre. Les six cantons romands seront représentés. /sdx

Rubrique canton de Neuchâtel

- Stéphane Devaux
- Rémy Gogniat
- Nicolas Huber
- Françoise Kuenzi
- Brigitte Rebetez
- Sandra Spagnol

Tél. 032 723 53 10
Fax 032 723 53 09

e-mail: ne.canton@lexpress.ch

L'heure n'est pas si grave

Swatch Group ■ Victime de l'envol du franc suisse, le numéro un de l'horlogerie mondiale s'attend à une nouvelle année difficile, mais reste confiant. Marques de luxe en première ligne

De Bienne:
Françoise Kuenzi

«J'avais qualifié d'horrible l'exercice 2001, mais l'année 2002 a été encore plus mauvaise»: Nicolas Hayek n'avait pas la mine des grands jours, hier, à Bienne, pour commenter devant la presse les résultats financiers du Swatch Group. Mais 2003 s'annonce sous de meilleurs auspices, et Nick Hayek Jr s'est refusé à tout pessimisme pour l'année en cours. «Nous continuons de gagner des parts de marché», a-t-il

insisté, refusant de chiffrer les pertes enregistrées sur les marchés de Hong Kong et de Singapour en raison du Sras (Syndrome respiratoire aigu sévère). «En monnaies locales, le mois d'avril est stable pour le groupe, voire en légère augmentation pour les marques horlogères», a ajouté Hayek fils. Qui se refuse à changer de stratégie de manière opportuniste de mois en mois. Et conserve toute sa confiance dans les marques de luxe, avec Omega comme locomotive.

Le premier trimestre 2003 semble d'ailleurs plutôt en-

courageant: le 29 avril, le groupe a annoncé officiellement une croissance de ses ventes, en monnaies locales toujours, de 6 à 7%. Une information qui fait aujourd'hui grand bruit, puisque la Bourse suisse a ouvert une enquête préliminaire (lire notre édition d'hier). Nicolas Hayek a remis les pendules à l'heure: c'est, dit-il, l'analyse erronée d'une grande banque, avec pour conséquence une chute du titre Swatch, qui l'a obligé à rassurer les marchés en donnant des informations à trois ana-

lystes. Rien à voir avec une violation du règlement de la bourse...

166 millions perdus

Nicolas Hayek n'a pas oublié de tirer à boulets rouges, une fois encore, contre la politique de la Banque nationale: «Pour le Swatch Group, la perte de revenus, uniquement due au change, représente 166 millions de francs. Avec cette somme, combien de postes de travail aurions-nous pu créer en Suisse?» Et d'ajouter que l'alibi du contrôle de l'inflation était «cousu de fil blanc»:

«Où y a-t-il un risque d'inflation aujourd'hui?», s'est interrogé le pourfendeur de la BNS, qui a ajouté que la place financière suisse avait tout intérêt à maintenir un franc fort, au détriment évident de l'industrie d'exportation.

Quel capitaine?

Mais, rassurant les représentants de la presse financière, il a comparé le groupe biennois à un navire: «C'est un grand vaisseau qui tient le cap avec un capitaine solide à sa barre». Quel capitaine, au fait?

«Oui, c'est encore ma photo qui illustre la première page du rapport annuel, mais il s'agit du rapport 2002, et j'étais encore aux commandes, a rappelé Nicolas Hayek. Mon fils est aujourd'hui réellement à la tête du groupe.» Le président du conseil d'administration a toutefois admis qu'avec une rémunération de 1,5 million de francs, il était le mieux payé des administrateurs du Swatch Group. Une somme qui, au regard d'un Vasella, patron de Novartis (avec 20 millions par an), est encore relativement modeste... /FRK

Bons bijoux

Directrice – entre autres fonctions – de la société DYB (Dress you body), qui réalise les bijoux pour les marques du Swatch Group, la Neuvevilleoise Arlette Emch a présenté hier les activités de cette jeune entreprise, née en l'an 2000 à Bienne, qui occupe aujourd'hui une quinzaine de personnes.

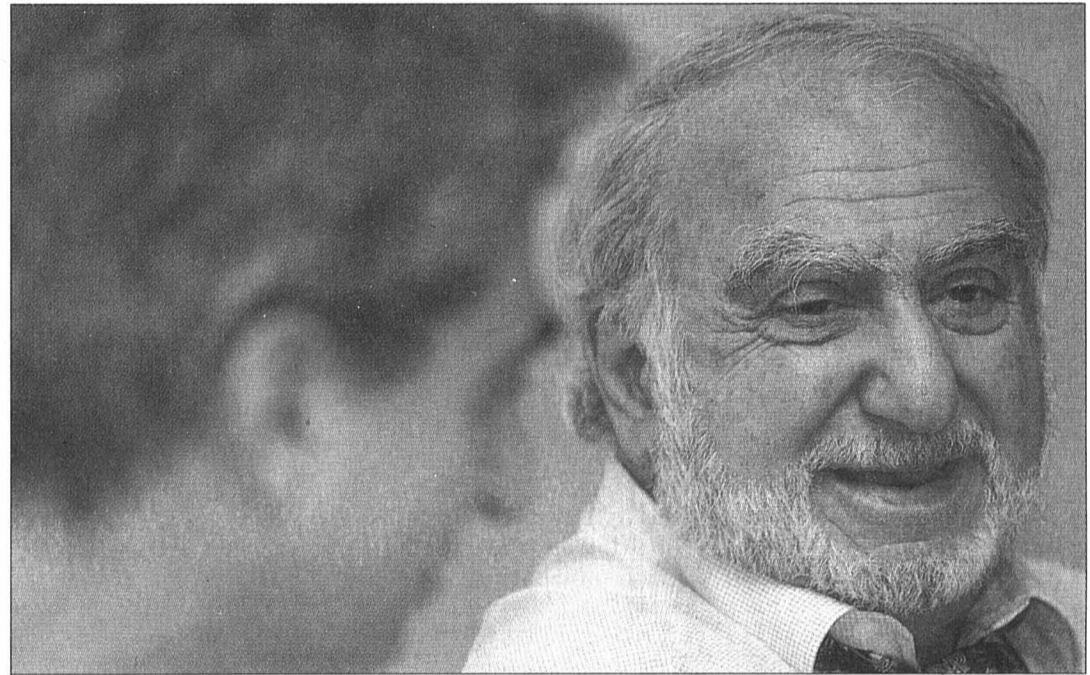
Pour l'heure, quatre marques du groupe ont leur ligne de joaillerie: Swatch, Omega, Léon Hatot et Breguet, à des niveaux de prix très différents. «Nous ne sommes plus en phase de lancement, mais gagnons déjà de l'argent, relève Arlette Emch. Notre objectif est d'atteindre 10% du chiffre d'affaires de chaque marque.» /frk

Electronique à la peine

Le Swatch Group a réalisé l'an passé un chiffre d'affaires de 4,06 milliards de francs, en recul de 2,8%, et un résultat opérationnel de 632 millions (-1,8%). Il a versé 110 millions de francs d'impôts et employait, à fin décembre 2002, 11.200 personnes en Suisse (dont plus de 2500 dans le canton de Neuchâtel) et 9100 à l'étranger. Les emplois ont d'ailleurs crû plus fortement hors des frontières (+550 postes, pour la plupart en Thaïlande et en Chine) qu'en Suisse (+100 emplois). Près de 140 mil-

lions de francs ont été consacrés à la recherche et au développement.

Les montres finies, avec 18 marques, représentent les trois quarts du chiffre d'affaires du groupe (trois milliards de francs). La production de composants horlogers compte pour un cinquième et les systèmes électroniques (notamment EM Marin ou Oscilloquartz) représentent 8% du chiffre d'affaires. Ce département a connu un exercice 2002 difficile, avec un manque à gagner de près de 46 millions de francs, soit un recul de 11% par rapport à 2001. /frk



Nicolas (à droite) et Nick Hayek: le fils est aujourd'hui réellement aux commandes du groupe biennois. PHOTO KEYSTONE

Enseignement au cœur d'un débat nourri

Eglise réformée ■ Le «fil rouge de la catéchèse» a été accepté par le Synode, mais sous la forme d'un document de travail. Les paroisses gardent la possibilité d'un catéchisme sur deux ans

L'enseignement religieux est un sujet d'actualité. Vingt-quatre heures après la présentation, par les autorités cantonales concernées, d'un cours sur les cultures religieuses et humanistes à l'école secondaire, c'est un débat consacré à la catéchèse qui a constitué un des temps forts du Synode de l'Eren (Eglise réformée évangélique neuchâteloise), hier à Couvet. Les députés des paroisses protestantes ont également mandaté leur conseil synodal, par voie de motion, pour qu'il étudie dans quelle mesure leur volonté de rester présents dans les écoles est

compatible avec le cadre défini par l'Instruction publique.

Vivante et actuelle

La discussion sur le «fil rouge de la catéchèse», rapport élaboré pendant toute la législature par la commission d'éducation chrétienne, a duré une bonne heure. Globalement, tout le monde a loué le travail de ladite commission, susceptible de «donner l'image d'une Eglise vivante et actuelle» et de «dynamiser l'éducation chrétienne», de la petite enfance à l'adolescence. Ce qui n'a pas empêché les objections de fuser. Et les amendements de se succéder,

au point de réduire le rapport à un statut de «document de travail», inférieur à celui qu'imaginaient leurs concepteurs, qui pensaient qu'il deviendrait document de référence. Notamment parce qu'à leurs yeux, il créait un bon équilibre entre l'établissement d'un programme-

cadre et la place laissée à la créativité des paroisses.

Moins restrictif

«Cela fait quatre ans que nous travaillons sur ce rapport. Nous espérons donc qu'il puisse être utilisé comme un rapport décisionnel», note le diacre Jean-Luc Vouga, président de la com-

mission d'éducation chrétienne. «Il est néanmoins important que le centre cantonal «Théologie, éducation et formation», à qui nous transmettons le témoin, puisse travailler avec un document contenant une certaine substance.»

Et qui, sous sa forme nouvelle, sera moins restrictif que ce que craignaient les parti-

sans d'une certaine indépendance des paroisses. La preuve? Suivant les députés de Neuchâtel, le Synode, à une très large majorité, a décidé de laisser à ces dernières le soin de déterminer si le catéchisme devait se faire sur un ou deux ans.

Cantonisation

Quant à la motion approuvée en fin de session, elle fait référence à une décision de juin 2001, lorsque le Synode avait décidé de «renforcer la présence de l'Eglise à l'école». Compte tenu de l'enseignement des cultures religieuses et humanistes, quels moyens implique ce renforcement «en personnes, en formation, en temps de travail et en finances»? Au conseil synodal de réfléchir à la question, tout en étudiant l'idée d'une «cantonisation» de l'enseignement religieux à l'école. /SDX

Accompagner sans évaluer?

Eren 2003. A la trappe, le rapport du conseil synodal définissant la mission de l'équipe d'accompagnement et d'évaluation du processus Eren 2003! La fronde est venue de ceux qui estimaient que la notion d'évaluation l'emportait par trop nettement sur celle d'accompagnement. Entamé dans la matinée, le débat s'est achevé après le café, par un refus d'entrée en matière assez marqué (37 voix contre 20).

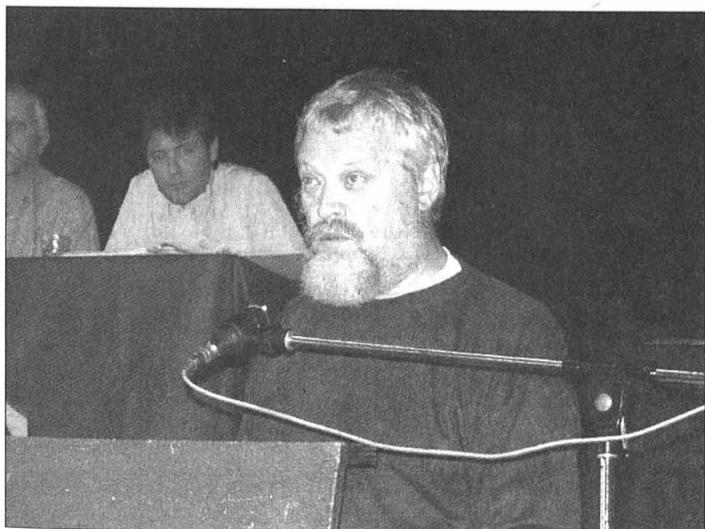
Le principe même de la création d'une équipe d'accompagnement ayant été accepté en décembre 2001, le conseil synodal devra présenter un second rapport tenant compte des remarques formulées hier. Tout en constituant l'équipe elle-même, appelée à se mettre à la tâche dès le mois prochain.



Bons comptes. Rapport de gestion du conseil synodal et comptes 2002 ont connu un meilleur sort. Les chiffres présentés révèlent une santé financière un peu retrouvée, puisque l'excédent de charges dépasse à peine les 16.000 francs, alors qu'un dé-

ficit de plus de 79.000 francs avait été porté au budget. Le volume total des charges avoisine les 9,6 millions. La contribution ecclésiastique compte pour 8,5 millions dans les recettes.

Nouvelle législature. La session d'hier à Couvet marquait la fin de la législature. Par voie (logique) de conséquence, la prochaine, fixée au 18 juin à Neuchâtel, inaugurerait une nouvelle période de quatre ans, la première dans la configuration «Eren 2003». Parmi les premières tâches des députés (ceux des douze nouvelles paroisses ont été élus lors des assemblées de la semaine dernière), l'élection du bureau du Synode et, surtout, des neuf membres du conseil synodal. Les nouvelles autorités seront installées à la collégiale (photo arch) /sdx



Président de la commission d'éducation chrétienne, Jean-Luc Vouga a vainement combattu certains amendements. PHOTO DEVAUX

PUBLICITÉ

BEAU-RIVAGE HOTEL

Nos salons pour votre prochain séminaire, cocktail, banquet ou mariage

1, ESPLANADE DU MONT-BLANC, 2001 NEUCHÂTEL • TEL. 032 723 15 15

DI MARCO

Pâtes fraîches

Spécialités italiennes & vins

Rue du Coq-d'Inde 1 - 2000 Neuchâtel
Tél. 032 725 66 60

Fabrication artisanale de pâtes fraîches et préparations maison.

Grande variété de raviolis
Pâtes simples aux arômes divers

Gnocchi
Tortellini
Roulade

Lasagnes variées

Sauces maison

Crèmes

Tiramisu

Assortiment de vin

028-397407

**NEUCHÂTEL
VILLE**

Le quartier du Coq d'Inde, des origines agricoles



Les belles résidences du quartier du Coq d'Inde
abritaient autrefois les chambres de quelques hôtels
de renom. / paf - E

« Dès que les petits d'Indons seront esclots, les faudra mignardement gouverner » recommandait Olivier de Serres (1539-1629) dans l'un de ses célèbres traités d'économie agricole. Son exquise et antique manière d'orthographe « dindon » fournit l'origine du quartier du Coq d'Inde à Neuchâtel.

Comme le raconte l'historien Jean-Pierre Jelmini dans son ouvrage « Neuchâtel - l'esprit - la pierre - l'histoire » paru aux éditions Gilles Attinger à Hauterive, bien des rues et bien des lieux-dits parfois fort anciens donnent fréquemment leurs noms à des établissements publics de la ville.

A sa connaissance pourtant, le « Logis du Coq d'Inde »,

ouvert dès 1631, est le seul à avoir laissé le sien à une rue et à tout un quartier. De l'auberge du Dindon elle-même, il ne reste plus rien; seuls d'anciens plans et quelques lignes « d'octroi de Schild » (autorisation officielle de suspendre une enseigne devant un établissement) en conservent la mémoire. / paf - E

Boulangerie
Tea-Room
des Arcades

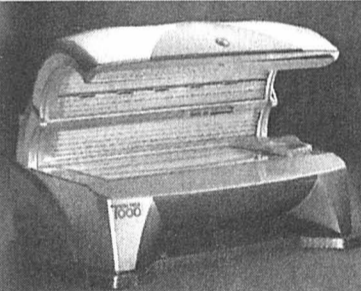
Pl. de l'Hôtel-de-Ville • Neuchâtel • Tél. 032 721 11 20

- Grand choix de sandwiches et salades fraîches du jour.
- Petit repas pour le bureau, la maison ou dans le train.
- **Nouveauté:** La Paillasse, pain à l'ancienne rustique.
- Votre santé c'est le pain complet, multicéréales, aux noix, au maïs.
- Desserts et douceurs, rien ne manque!

028-397840

Fermé le samedi

La «Rolls»
du solarium



encore plus performant



2000 Neuchâtel
Rue de la Gare
(Av. de la Gare)
Tél. 032 725 74 74

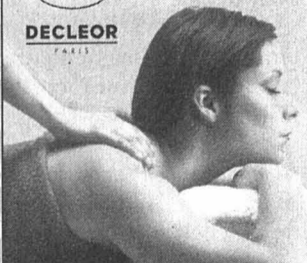
028-394619

thalgo

DECLÉOR

Les Sources

INSTITUT DE BEAUTE



Prenez le temps
de vous ressourcer!

www.lesources.ch

Soins visage - Soins corps - Epilations - Massages - Balnéothérapie - Bain turc - Solarium

ST-NICOLAS 5 • 2000 NEUCHÂTEL • TÉL. 032-721 12 24 • P

028-397839

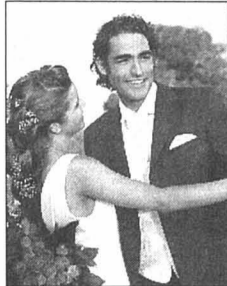
A ne pas
manquer!
ce mois

«La Bohème»
de Giacomo Puccini,
les 18 et 20 mai
au Théâtre du Passage

L'ORCHIDÉE

La Boutique spécialisée de A à Z
vente et location

- Robes de mariées - Accessoires
 - Smoking - Costumes
 - Prêt-à-porter - Grandes tailles
 - Grand choix de chaussures
 - Baptême - Décoration
- Prix pour tous les budgets



Rue des Moulins 13 - Neuchâtel - Tél./Fax 032 721 49 49

www.orchidee-mariage.com

028-397793



Restaurant du Cercle de la Voile

Corinne et Thierry Parigot

Route des Falaises 14 • 2000 Neuchâtel

Tél. + Fax 032 724 27 13

thierry.parigot@net2000.ch

028-396267

Confection Accessoires
JOGGING

Saucony - Mizuno - Asics - NewBalance - Fila - Adidas - Puma - Nike



Fausses-Brayes 3 - 2000 Neuchâtel / 032 724.51.41

028-397647

Café de l'Industrie

Repas à domicile

Livraison 7/7 jours

2 menus à choix

Notre spécialité: Filets de perche

028-398194

Y. Annen - Louis-Favre 34 - 2000 Neuchâtel - Tél. 032 725 77 16



Vénus
Night club

Rue Fleury 1 - 2000 Neuchâtel
Tél. 032 721 29 91

Horaires: Lundi au vendredi dès 17 h
Samedi dès 21 h

De 17 h à 21 h:

Le rendez-vous des amis pour un apéro sympa
SPECTACLES à 17 h 30, 18 h 30, 19 h 30 et 20 h 30
Soirée avec l'orchestre SPICE MIX, jeudis 15 et 22 mai

028-397733

\$\$\$ Speedy-CASH \$\$\$

Vendez - Achetez - Echangez !
Neuchâtel - Bienne

Vous apportez vos articles (en bon état) au magasin.

Une fois testé...

vous recevez de l'argent, en espèces, tout de suite.

Appareils ménagers • hi-fi • informatique • TV (moins de 10 ans) • lecteurs DVD ou vidéo • natels
• instruments de musique • outils • bijoux • équipement de sport • jouets • appareils photo...

Speedy-Cash • Rue des Moulins 51 • Neuchâtel

028-389102

PREMIÈRE MONDIALE: NEW SUZUKI ALTO



Egalement avec transmission automatique.

Aime votre budget (Fr. 13'990.- seulement)

**Garage
TERMINUS S.A.
R. + M. BLASER**
Fbg du Lac 31 - Neuchâtel
Tél. 032 725 73 63



SUZUKI

UN ZESTE D'EXCEPTION

028-394621

ENTRAIDE

Fête à l'Espace des solidarités

Samedi, l'Espace des solidarités organise sa fête annuelle dans ses locaux de la rue de la Place-d'Armes 3, à Neuchâtel. Dès 10 heures, les gérants et usagers du lieu accueilleront la population avec café et croissants. A 11 heures, le groupe de danse Giant Studio animera l'apéritif, avant qu'un menu «saucisson en croûte, grillades et salades» soit servi dès midi. Le groupe de danse folklorique Dans' alors animera la journée.

Ce lieu, mis sur pied il y a trois ans par Caritas et l'Association des chômeurs de Neuchâtel et environs, offre un espace d'accueil pour les personnes en difficultés ou souffrant de solitude. Il est tenu par une équipe de personnes, travaillant dans le cadre d'un programme d'insertion sociale et professionnelle.

L'Espace des solidarités est ouvert du lundi au jeudi dès 8h30 et jusqu'en fin de journée. A midi, on peut y prendre un repas pour une somme modique. Des ateliers de création sont organisés l'après-midi. Lors de la fête de samedi, le public pourra acquérir des bijoux, des cadres et des cartes confectionnés par les usagers. /yvt

COLLÉGIALE

Enfants: à vos crayons!

La paroisse réformée de la collégiale, à Neuchâtel, organise un concours de dessin dans l'optique de son calendrier 2004. Tous les enfants du niveau primaire de la région sont invités à y participer.

Le thème? «La collégiale, regards de pierres, regards d'aujourd'hui». Les artistes en herbe pourront exprimer librement ce qu'ils perçoivent des lieux, en couleur ou en noir et blanc, sur un papier de 21x21 cm. «Une belle balade du dimanche pour une famille que de venir à la collégiale avec son matériel de dessin», selon des mots du pasteur Christophe Kocher.

Les cinquante dessins retenus par un jury composé de professeurs de dessin et de représentants de la paroisse seront primés et feront l'objet d'une exposition à la collégiale en juillet et août: la collégiale étant «un monument emblématique du canton», la paroisse souhaite «susciter une dynamique culturelle en ville de Neuchâtel» pour attirer la population, les touristes et autres personnes de passage.

Les dessins doivent être retournés avant le 25 juin à: Paroisse de la collégiale, Collégiale 3, 2000 Neuchâtel. /cft

Rubrique ville de Neuchâtel

Pascal Hofer
Jean-Michel Pauchard
Alexandre Caldara
Yvonne Tissot

Tél. 032 723 53 20
Fax 032 723 53 09
e-mail: ville.neuchatel@lexpress.ch

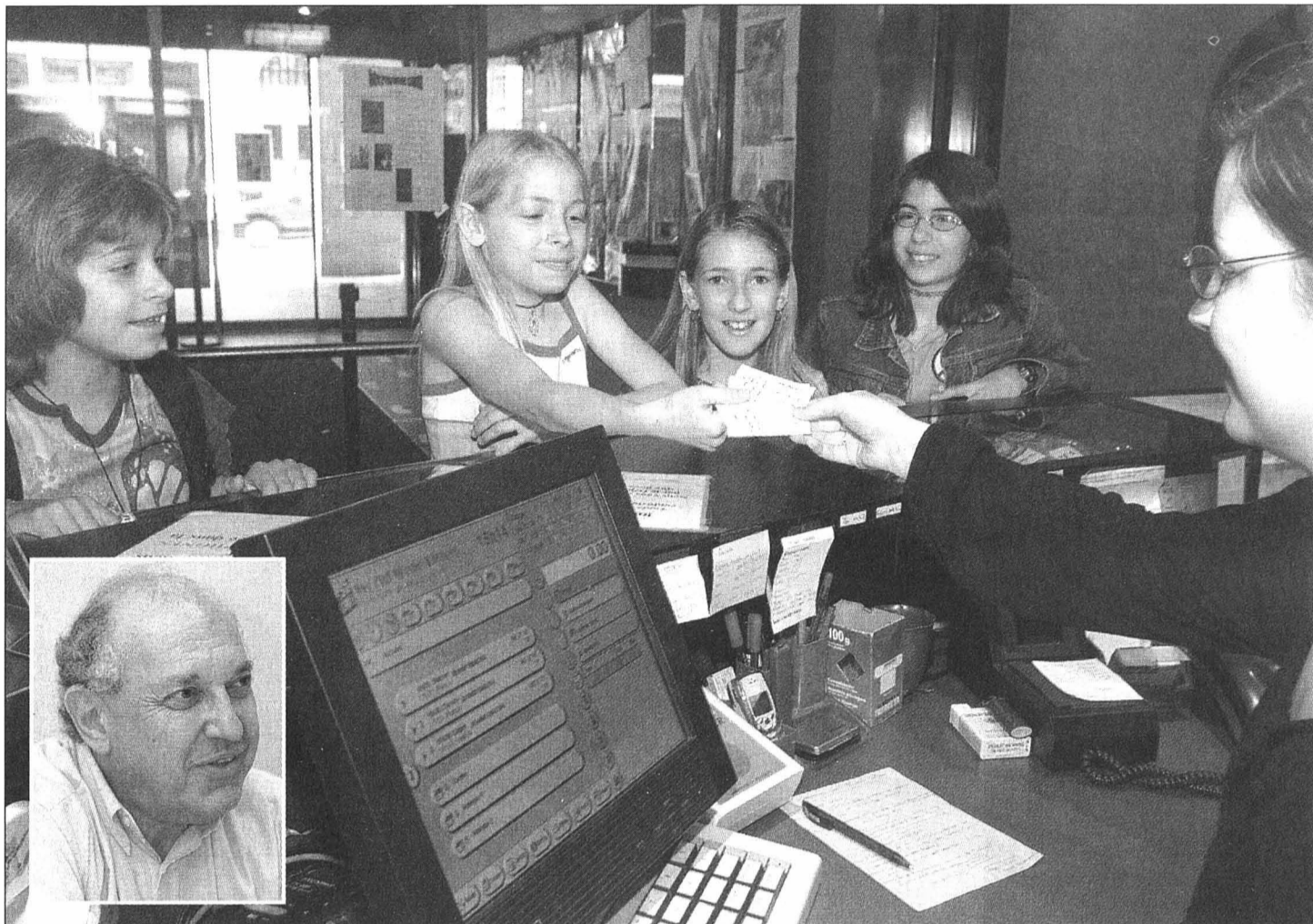
Les cinémas ne paient plus la taxe

Fiscalité ■ L'exploitant des salles obscures refuse de reverser à la Ville la redevance sur les spectacles depuis le début d'Expo.02. Il a reçu une taxation d'office

Par
Alexandre Caldara
et Pascal Hofer

Depuis le 15 mai 2002, les cinémas de la Ville de Neuchâtel n'ont par reversé la taxe communale sur les spectacles de 15% perçue sur le prix du billet d'entrée. La date d'ouverture d'Expo.02 n'a pas été choisie au hasard. Exploitant des salles de Neuchâtel, Vital Epelbaum entend ainsi protester contre le forfait de 200.000 francs accordé à l'exposition nationale, en 1999 déjà, par le législatif et l'exonérant de payer une taxe ponctuelle sur les spectacles: «C'est la goutte d'eau qui a fait déborder le vase. D'une manière ou d'une autre, les autorités auraient pu trouver un moyen pour taxer tous les spectacles payants d'Expo.02», explique le patron de Cinepel SA, confirmant ainsi une information de la radio neuchâteloise (RTN).

La Ville de Neuchâtel ne peut pas tolérer cette manière de procéder et a adressé une taxation d'office s'élevant à un million de francs: faute de chiffres fournis par l'exploitant, la Ville fait comme si les salles étaient toujours pleines. «Le forfait accordé à Expo.02 est légal, il a été voté par les législatifs des quatre villes arteplages, explique le président de la Ville, Eric Augsburger. Aucune exception n'a été accordée pendant la période d'Expo.02. Les autres acteurs culturels et sportifs ont reversé la taxe. Durant cette même période, les cinémas de la ville ont continué à encaisser les montants de cette taxe. Ils doivent les reverser. S'ils ne le font pas, ils sont hors la loi, comme n'importe quel



Hier au cinéma des Arcades, ces jeunes filles ont payé la taxe sur les spectacles. Vital Epelbaum (en médaillon) la reversera-t-il à la Ville?

PHOTOS MARCHON

contribuable refusant de déclarer ses revenus.»

500.000 francs par année

Vital Epelbaum qualifie cette taxe d'injuste: «Depuis de nombreuses années, nous nous battons pour que cette taxe disparaisse. Tout les autres acteurs culturels ou sportifs finissent d'une manière ou d'une autre par retrouver une partie de cette somme, nous non. En plus, nous sommes taxés sur un produit, le film, qui par ailleurs existe sous d'autres formes

non taxées comme la vidéo, le DVD et la diffusion à la télévision.»

En moyenne, les cinémas ont reversé près de 500.000 francs de taxe de spectacle ces dernières années. Pour la période de mi-mai à septembre 2003, Vital Epelbaum estime la somme qu'il devrait verser à 380.000 francs.

«Jusqu'à l'initiative»

Mais pourquoi les cinémas de la Ville n'ont-ils pas poussé

leur révolte jusqu'à baisser le prix des places et à ne pas encaisser la taxe? «C'était beaucoup trop risqué. Nous sommes convaincus de la force de nos arguments. Mais si nous perdons en justice, nous devons payer. Voilà pourquoi nous avons bloqué cette somme sur un compte», explique l'exploitant de cinémas.

Pour Vital Epelbaum, son action s'apparente à un cri en direction des autorités: «Nous avons marre de cette loi. S'il le

faut, nous irons jusqu'à lancer une initiative populaire. Nous ne comprenons plus les arguments de la Ville, qui continue à s'acharner sur nous tout en préservant les cabarets de cette loi en prétendant que la taxe est trop compliquée.» L'exploitant pourra faire recours contre la taxation d'office de la Direction de police auprès du Conseil communal, puis du Tribunal administratif du canton et éventuellement auprès du Tribunal fédéral. /ACA

Un serpent de mer vieux de cinquante ans

Impôt de solidarité. Comme de nombreuses autres communes de Suisse, la Ville de Neuchâtel prélève (depuis 1947) une taxe sur les spectacles et autres divertissements, taxe dont le taux s'élève à 15% du prix du billet, en application d'un décret cantonal de 1918. Cette taxe, auparavant appelée «droit des pauvres», était à

l'origine un impôt de solidarité à l'égard des personnes démunies. Cet impôt de consommation est prélevé par les organisateurs de manifestations culturelles et sportives payantes. Actuellement, douze cantons connaissent la taxe sur les spectacles. Dans le canton de Neuchâtel, 19 communes en prélèvent une, à des taux variant entre 7 et 15%.

Les cinémas de Neuchâtel doivent payer la taxe sur les spectacles. Normal, tous les acteurs culturels et sportifs la payent. Oui, mais les salles obscures, contrairement aux autres, ne touchent aucune subvention. Et là encore nous répondons normal, car le cinéma est une industrie qui génère de gros profits, y compris pour les diffuseurs.

Des sous pour l'exigence

Mais heureusement pour nos âmes, les salles obscures portent aussi des œuvres d'art. Le cinéma c'est Luc Besson, mais aussi et surtout Robert Bresson. Ce dernier déclarait d'ailleurs: «Le public ne sait pas ce qu'il

veut. Impose-lui tes volontés, tes voluptés.» Alors pourquoi ne pas reconnaître, sous une forme de subvention encore à trouver, un encouragement à diffuser un cinéma non hollywoodien. Pour lui, pourquoi la Ville ne lâcherait pas un peu d'argent comme pour d'autres activités culturelles. Cette semaine, sort au Bio l'exigeant «Les corps impatients» de Xavier Gianoli. A moins d'un bouche à oreille considérable, ce film sera fortement déficitaire pour son diffuseur. Mais il le diffuse quand même. Les collectivités publiques ne doivent pas mépriser ces paris-là, sinon elles continueront à engendrer des analphabètes de l'image.

Alexandre Caldara

COMMENTAIRE

Sur décision, en janvier dernier, du Grand Conseil, un taux de 10% au maximum s'appliquera à partir du 1er janvier 2004.

Plus d'un million de francs. En 2001, la taxe sur les spectacles a rapporté 1,13 million de francs à la Ville. En 2002, ce montant s'est élevé à 716.000 francs. Pourquoi une telle différence? «Elle s'explique principalement par le non-versement, depuis mi-mai 2002, de la taxe par les cinémas», explique la conseillère communale Françoise Jeanneret, directrice des Finances. La somme totale perçue par la Ville est ensuite redistribuée aux services concernés (Affaires culturelles et Sports principalement).

De 15 à 10%? Vieux serpent de mer, la taxe sur les spectacles est une nouvelle fois revenue sur le tapis lors de la séance du Conseil général de décembre dernier: le Conseil communal, souhaitant anticiper sur la décision à venir au niveau cantonal, avait proposé que le taux passe de 15% à 10%. Proposition combattue tant par la droite, qui juge cette taxe «inégal, désuète et inapplicable», et par la gauche, qui, si elle considère cette taxe «juste et équitable», a estimé qu'il fallait attendre la déci-

sion du Grand Conseil. Le Conseil communal avait dès lors retiré sa proposition d'arrêté.

Statut particulier. En ville de Neuchâtel, deux «organismes de manifestations» ont un statut particulier: les patinoires du Littoral et le théâtre du Passage. Motif? Tous deux sont gérés par un syndicat intercommunal (sept communes dans le premier cas, 15 dans le second). Dès lors, le produit de la taxe perçue pour les spectacles organisés aux patinoires et au théâtre est restitué – sous la forme de subventions versées par la Ville – à ces syndicats (ce qui permet d'éviter que la Ville perçoive une taxe qui, en l'occurrence, s'applique à des manifestations proposées par des syndicats dans lesquels d'autres communes sont engagées financièrement).

Billet «jeune». A La Chaux-de-Fonds, les cinémas paient une taxe de 10% sur le prix des billets. A la différence près suivante: «Il y a quatre ans, sur proposition du Parlement des jeunes, nous avons négocié avec la Ville la création d'un billet «jeune», explique Roland Huguenin, directeur de Cinepel. Or, avec l'accord des autorités communales, ce billet est devenu réalité: alors que le prix d'entrée

normal s'élève à 14 ou 15 francs, les personnes mineures, les étudiants et les apprentis ne paient que 13 francs, puisque la taxe sur les spectacles ne s'applique pas dans leur cas. Par ailleurs, les abonnements sont partiellement détaxés.» /PHO

AVIS TARDIFS

la veille de parution jusqu'à 21 h

Délai:

Remise des textes
Du lundi au vendredi,
exclusivement,
jusqu'à 17 heures

dès 17 heures, du lundi
au vendredi et durant le
week-end et jours fériés:

PUBLICITAS

tél. 032/729 42 42
fax. 032/729 42 43

L'EXPRESS

tél. 032/723 53 01
fax. 032/723 53 09

Les textes de telles annonces ne peuvent être traités par la voie du courrier électronique (e-mail)

Michel Vautravers
ARTICLES DE MENAGE SA
Seyon 6 - 2000 NEUCHÂTEL

AUJOURD'HUI
DEMONSTRATIONS

LA MANDOLINE
COUPE FRUITS ET LEGUMES

ELASTOMOLE SILICONE
PATISSERIE DES GOURMETS

10% sur tout l'assortiment

Prix marteau!

Valable du jeudi 8.5 au samedi 10.5
jusqu'à épuisement du stock!

Sucre fin cristallisé
(excepté Max Havelaar
et Bio)

le lot de 10x1 kg

750

au lieu de 15.-
(30 kg max. par achat)

cristal

1kg

Feinkristall-
Zucker

Sucre fin
cristallisé

Zucchero fino
cristallizzato

cristal

1kg

Feinkristall-
Zucker

Sucre fin
cristallisé

Zucchero fino
cristallizzato

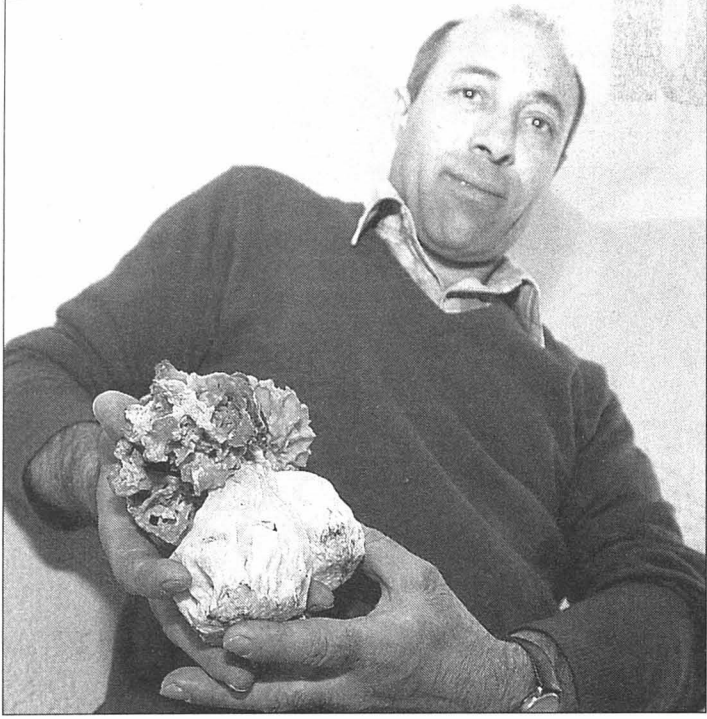
50%
de rabais

Offrez-vous de belles économies! Faire vos achats à Migros vous permet d'économiser chaque jour un peu plus. Mais en profitant de notre offre à prix marteau, alors là, vos économies deviennent vraiment gagnantes!



MIGROS

Des morilles de rêve



Manuel Mesquita, de Neuchâtel, a fait une cueillette de morilles exceptionnelle dimanche passé «dans la forêt des Cadolles»: une trentaine de ces délicieux champignons, dont une de 35 centimètres et 130 grammes, et deux de 25 centimètres et 88 grammes. «Il y en a des noires, des grises et des blanches», explique-t-il. Champignonneur averti, il avoue n'en avoir jamais trouvé d'aussi grosses. Evidemment, il ne désire pas dévoiler plus précisément ses «coins». /yvt

PHOTO GALLEY

EN BREF

JEUNES-RIVES ■ Sondage de «L'Express». Le sondage proposé durant une semaine sur le site internet de «L'Express» à propos de l'avenir des Jeunes-Rives, a récolté près de 440 réponses, soit la visite d'une centaine d'internautes. 20% des réponses estiment que les Jeunes-Rives doivent être rendues à la population (ce qui est déjà partiellement

réalisé), qu'elles doivent devenir plus festives (15%), se transformer en un lieu de détente (13%) et de rencontres (11%). Par contre, le projet de réaménagement présenté par le Conseil communal, qui offre ces différents avantages, ne remporte que 3% des votes. Enfin, 17% des réponses soutiennent le retour à un parking. /yvt

LA VILLE PRATIQUE

URGENCES

- Police: 117.
- Urgences-santé et ambulance: 144.
- Feu: 118.
- Intoxication: 01 251 51 51.
- La Main tendue: 143.
- Dentiste de garde: 144.
- Pharmacie de service: Tripet, rue du Seyon, 8-20h (en dehors de ces heures, le 032 722 22 22 renseigne).
- Médecin de garde: 144.
- Permanence ophtalmique: 032 722 22 22.
- Hôpitaux: Cadolles (poli-clinique médicale et chirurgicale) 032 722 91 11, Pournalès: (poli-clinique chirurgicale, pédiatrique et gynécologique) 032 713 30 00, Providence 032 720 31 11.
- Vétérinaire de garde: le tél. de votre vétérinaire renseigne.

BIBLIOTHÈQUES

■Bibliothèque publique et universitaire: lecture publique: lu-ve 12h-19h, sa 9-17h. Fonds d'étude: lu-ve 10h-12h/14h-19h, sa 9-12h; salle de lecture: lu-ve 8-22h, sa 8-17h; bibliothèque à domicile, service gratuit de la Croix-Rouge, tél. 032 725 42 10. **Bibliothèque des Pasteurs:** lu-ve 8-11h30. **Le Discobole, prêt de disques:** ma-ve 14h-18h30, sa 9-11h30.

PISCINES

■Piscines du Nid-du-Crô: lu-ve 8-22h, sa 8-21h, di 9-20h. Tél: 032 721 48 48.

AGENDA

AUJOURD'HUI

■Exposé De 10h15 à midi, à la faculté des lettres, espace Agassiz, salle RS 38: «Methodology of studying maternal anxieties and depression (psychiatric and psychoanalytic approach) and risk of adverse obstetric and neonatal outcomes», exposé en anglais par Tatyana Pushkareva, Kiev ukrainian scientific institut of general forensic psychiatry. Organisation: Institut de psychologie.

Le corps interroge la ville

Vernissage ■ *En marge de l'exposition, des passants s'expriment sur ces nus en extension*

Par
Yvonne Tissot

Des corps nus, arquetypes sur des tubes de métal, les jambes écartées par l'effort, ornent depuis vendredi dernier les quais et les rues de Neuchâtel (notre édition de samedi). Organisée par les Affaires culturelles de la Ville, l'exposition du sculpteur Nicolas Lavarenne déroute les yeux du passant et l'interroge sur les espaces qu'il parcourt quotidiennement. Cela grâce à la puissance dramatique de ces statues, mais aussi en raison de la représentation anatomi-

que de leur sexe dans un espace pudique: la rue.

Hier soir, à l'heure où le conseiller communal Eric Augsburger, directeur des Affaires culturelles, inaugurerait officiellement cette exposition au péristyle de l'Hôtel de ville, certains passants s'arrêtaient devant la statue pendue sur la façade du monument.

«J'aime beaucoup, mais de loin, confie une jeune femme. Ces corps décharnés me font penser aux camps de concentration!» Un commentaire qui revient aussi souvent au sujet du travail du photographe américain Spencer Tunick, qui a immortalisé l'été passé une foule de nus

couchée sur l'arête de Neuchâtel.

De Spencer Tunick, il est justement question dans la bouche de cette femme d'une quarantaine d'années: «Je ne sais pas quoi répondre à ma fille de 11 ans qui m'interroge sur ces nus «pas beaux». Je ne comprends pas à quoi servent ces statues en ville et je ne trouve pas cela très sain pour les enfants.»

Par contre, le fait que l'art - même nu - descende dans la rue enchante un passant du même âge, père de deux jeunes enfants. Une dame âgée ajoute: «Je trouve cela très fort, et pas du tout choquant.» /yvt



Corps torturés, lutteurs de l'impossible, les statues de Lavarenne dévoilent leur sexe sans pudeur. PHOTO MARCHON

Shakespeare réinventé

Au Passage ■ *Humour absurde secret d'une réussite décapante*

Par
Alexandre Caldara

Et si «Shake» était raconté à un enfant? Nous avons inventé un dialogue imaginaire entre un adulte et un enfant parce que nous avons envie de narrer cette pièce fantaisiste d'après «La nuit des rois» de Shakespeare, comme un petit conte d'avant la nuit. Cette pièce, mise en scène par Dan Jemmett, a été jouée mardi et hier au théâtre du Passage, à Neuchâtel, devant deux salles presque pleines.

«Raconte-moi une pièce de théâtre?», dit l'enfant. «Celle-ci ça va être compliquée», dit l'adulte. «Pourquoi?», dit l'enfant. «Parce que j'ai beaucoup ri, beaucoup aimé, mais que les mots me viennent difficilement à la bouche...» Mais l'enfant insiste: «Essaie au moins.» L'adulte se gratte la tête, pense à l'une de ses blagues anglaises dont la pièce est truffée, sourit, va chercher un vieux vinyle de Percy Sledge pour donner le climat et commence ainsi: «Ferme les yeux. Imagine-toi le bord de mer et de vieilles cabines d'essayage en bois aux tons défraîchis. Tu sens le sel de la mer?» L'enfant répond: «Jusqu'à là, ça a l'air pas mal.»

La scène tremble

Mais l'adulte méfiant, lui dit: «Sors ton crayon et note. Le metteur en scène utilise le scénario d'une grande pièce de théâtre et s'amuse à mélanger les cartes pour créer son univers où les hommes sont fragiles

et les femmes belles. Et où les hommes fragiles sont prêts à tout pour atteindre le cœur des femmes belles. Même à se déguiser en femme.»

L'enfant sourit: «Au fait, le théâtre ce n'est pas plus compliqué qu'un feuilleton à la télé.» L'adulte hoche la tête mécontent, mi-déconfit: «Mais dans un feuilleton les personnages n'ont aucune profondeur. Là, sur le visage d'Olivia (Valérie Crouzet), tu peux surprendre une larme coulée sur la joue. Quand Sir Andrew (Hervé Pierre) chute parce qu'il boit beaucoup, son corps tombe lourdement sur les planches et tu sens la scène trembler. Et puis surtout, il y a tous ces moments où on s'esclaffe parce que le bouffon Feste (Geoffrey Carrey) reste impassible dans son beau peignoir. Tu sais, le plus, au théâtre, c'est quand le mec austère et pas rigolo à côté de toi rit franchement.»

L'enfant dit: «Le théâtre, c'est un peu la fête?» L'adulte ravi: «Oh oui. J'ai vu une pluie de confettis, un homme qui porte des perruques, des fausses dents et d'affreuses grosses lunettes. On voit aussi des seaux d'eau déversés sur scène.» Le visage de l'enfant s'illumine: «Moi qui croyait que l'on s'ennuyait au théâtre.» L'adulte lui répond: «Cela arrive aussi. Mais quand tu tombes sur une mise en scène qui te fait rêver, alors là... Tu as du mal à rejoindre la vie.»

Un jour, l'enfant deviendra adolescent et dira: «Shakespeare m'emmerde.» Il faudra alors trouver d'autres mots pour la même histoire. /ACA

COPYRIGHT FESTIVAL

Musiciens, inscrivez-vous!

La cinquième édition du Copyright Festival aura lieu le vendredi 29 et le samedi 30 août, à Pierre-à-Bot, sur les hauts de Neuchâtel. Dans un communiqué, les organisateurs font savoir que «ce festival a pour but de promouvoir les musiciens de la région».

Ils invitent dès lors toutes les personnes ou groupes intéressés à leur faire parvenir leurs démos et inscriptions jusqu'au 15 mai. «Les musiciens ne reçoivent pas de cachet; en revanche, ils sont nourris, abreués, hébergés et défrayés pour leurs déplacements.»

Du reggae au jazz

La manifestation est ouverte à tous les styles de musique dite fortement sonore, du reggae au metal en passant par la musique expérimentale, le jazz et les musiques du monde, ainsi qu'aux animations (jongleurs, cracheurs de feu, etc.).

Les dossiers et démos doivent être envoyés aux deux adresses suivantes: Association Copyright Festival, c/o Christophe Paul, Dime 90, 2000 Neuchâtel, tél. 032 753 56 02, ou Association Copyright Festival, c/o Nicolas Soguel, Seyon 26, 2000 Neuchâtel, tél. 032 721 26 53, n_sog@hotmail.com. De plus amples informations peuvent par ailleurs être obtenues sur le site internet www.copyright-festival.ch. /comm-réd

CHANSON
Michel Bühler sur la scène du Pommier

Chanteur sensible des malheurs contemporains et des petits bonheurs personnels, Michel Bühler occupera demain à 20h30 la scène de la salle du Pommier, à Neuchâtel. Il sera accompagné par Olivier Forel (accordéon), et par Pierre Gilardoni (guitare). En plus de chanter, Michel Bühler tiendra, pour sa part, le piano ou la guitare.

«A l'heure tendance et fun global», écrit le Centre culturel neuchâtelois dans un communiqué, le chanteur de L'Auberson (VD) «sort des sentiers battus et ose son accent pour évoquer l'éternel retour au pays». Retour parce que, des Marquises au Nicaragua, Michel Bühler s'est fait «citoyen du monde, raconteur d'histoires et croqueurs de portraits émus ou caustiques». Autrement dit, il a su partir pour mieux revenir.

A 58 ans cette année, Michel Bühler affiche un parcours bien plus riche qu'une simple carrière dans la chanson, puisqu'il a également écrit des livres et qu'il lui arrive de s'engager dans l'action politique directe. Sur la scène du Pommier, il interprétera «des chansons récentes et anciennes, ainsi que quelques chansons et textes inédits». Un répertoire marqué de «beaucoup de générosité, de cœur et de révolte jamais retombée». /jmp



Michel Bühler affiche un parcours qui dépasse largement sa seule carrière de chanteur. PHOTO SP



Entre mardi à 17 heures et hier à la même heure, le Service d'incendie et de secours (SIS) de Neuchâtel est intervenu, au total, à huit reprises.

- Les véhicules du feu ont été appelés deux fois, pour: un accident de circulation, sans désincarcération, avenue des Champs-Montants, à Marin, mardi à 18h40; une alarme automatique sans intervention, rue Ernest-Roulet, à Peseux, hier à 13h05.

- Les ambulances ont été sollicitées à six reprises, pour: un accident de circulation (scooter) avenue des Champs-Montants, à Marin, mardi à 18h40; une urgence psychiatrique rue de la Gare, à Corcelles, mardi à 19h15; une urgence médicale rue de la Perrière, à Neuchâtel, mardi à 20h20; une urgence médicale rue des Coteaux, à Peseux, hier à 8h40; une urgence médicale chemin de la Grève, à Chez-le-Bart, hier à 9h45; une urgence médicale route de Neuchâtel, à Peseux, hier à 10h35. /comm-réd

Routes et trottoirs à bichonner

Fleurier ■ Près d'un demi-million de francs de crédits pour plusieurs aménagements publics seront soumis à l'appréciation du Conseil général

Par **Mariano De Cristofano**

La commune de Fleurier poursuit sur la voie tracée depuis quelques années, celle de la réfection de son réseau routier. Mardi prochain, le Conseil général se prononcera sur près d'un demi-million de francs de crédits pour divers aménagements.

Rue du Grenier. Un crédit de 50.000 francs est sollicité pour une étude en vue de la reconstruction et de l'évacuation des eaux claires de cette rue et des ruelles adjacentes. «Il faudra faire des trous et les reboucher. Le but est de pouvoir présenter au Conseil général un crédit plus précis que pour la rue de la Promenade», précise André Beuret. Et Daniel Racheter de préciser: «Au début des travaux à la rue de la Promenade, personne parmi les services techniques n'avait l'intention de refaire les conduites. Puis, chacun s'y est mis et cela a retardé les travaux. Cette fois, chacun pourra jauger de ses besoins lors des sondages.» Les travaux à la Promenade ont coûté 140.000 francs de plus que le crédit de 435.000 francs voté.

Rues de l'Orée et du Dr-Leuba. Le Conseil communal prévoit de faire le surfacage des rues de l'Orée et du Dr-Leuba. En 1981, lors de la création de la route de desserte des nouveaux quartiers, au sud de la rue du Temple, le surfacage définitif n'avait simplement

pas été réalisé. Il en coûtera 190.000 francs pour poser la couche de finition. Le Conseil communal souligne qu'aucune fouille n'est à effectuer dans ces rues, déjà dotées d'un système séparatif, et que le temps presse. Sans quoi, ce sont des travaux plus conséquents qui devront être menés dans quelques années.

Jardin public. Le Conseil communal demande un crédit de 20.000 francs pour améliorer l'éclairage du jardin public situé près de la gare. Actuellement, il est uniquement illuminé par la rangée de lampadaires située au bord de la route. Une seconde rangée sera posée en face du jardin public. «Cela permettra aux piétons d'utiliser plus largement les chemins du jardin public et renforcera le sentiment de sécurité», glisse André Beuret.

Travaux divers. Un crédit de 200.000 francs est encore à l'ordre du jour. Cette somme permettra de remettre à des entreprises privées des travaux que la voirie n'est pas en mesure de réaliser, faute de personnel suffisant. Les autorités politiques avaient choisi cette voie au lieu d'engager des employés supplémentaires. Le crédit est notamment destiné à la réfection partielle des trottoirs de la rue du Temple, de l'avenue de la Gare, à remplacer des bordures à la rue du Levant, à remplacer des grilles et acheter des arbres... /MDC



Avant de refaire la rue du Grenier (photo), un crédit d'étude est prévu pour éviter les surprises de la rue de la Promenade.

PHOTO DE CRISTOFANO

Bonne surprise aux comptes 2002

Les comptes 2002 de Fleurier bouclent sur un bénéfice de 720.000 francs, pour des charges totales de 15,5 millions. Un bénéfice réduit à 45.500 francs avant des amortissements complémentaires, lesquels soulageront d'autant les comptes des exercices futurs. Le budget prévoyait un déficit de 580.000 francs.

«Nous sommes bien contents, pour la troisième année consécutive, de présenter des comptes positifs. La différence entre les comptes et le budget 2002 est due pour une bonne part à l'impôt sur les personnes physiques et sur les entreprises dont nous ne maîtrisons pas les variations d'une année à l'autre», précise Daniel Racheter.

En 2002, le taux fiscal a été fixé à 100%, contre 104% en 2001. Le Conseil communal

n'entend pas proposer une nouvelle baisse. «Il ne faut pas oublier que le budget 2003 est déficitaire pour un million et que nous vivons une phase transitoire. En outre, nos bénéfices ont une influence à la baisse sur le montant de la péréquation financière. Nous ne voulons également pas jouer au yo-yo avec le taux, le fixer à 98 pour le remonter ensuite à 105.», conclut le président de commune. /mdc

Le divertissement en toute sécurité

Boudevilliers ■ La rénovation du petit théâtre sis dans les combles du collège ne va pas sans l'établissement d'un plan d'évacuation du bâtiment tout entier

La sécurité a beaucoup occupé les élus de Boudevilliers mardi soir, surtout à l'appui d'une demande de crédit de 30.000 fr. pour rénover la salle de spectacles des combles du collège. Devant l'ampleur prise par les activités culturelles villageoises, l'exécutif a souhaité améliorer le plancher et le chauffage du local, étant donné que les installations sont dans un état plutôt vétuste. Mais Willy Lorioi (Groupe des intérêts communaux) a souhaité inclure les réflexions de la commission du feu, notamment par la

pose d'un éclairage indiquant le chemin de fuite en cas d'alerte incendie.

Ces travaux de sécurisation font cependant l'objet d'une réflexion s'étendant au collège tout entier. L'exécutif (Patrick Flückiger et Daniel Henry) a ainsi promis de remanier le concept d'évacuation du bâtiment en cas de pépin. Le Conseil général a alors voté le crédit demandé, tout en souhaitant que les travaux projetés tiennent aussi compte de ces problèmes de sécurité.

Après la protection des spectateurs, celle des usagers des routes communales. Da-

niel Henry a encore indiqué que la commune fait l'objet d'une étude pour recenser les dangers encourus. Gilbert Châtelain (Intérêts communaux) a souhaité que les travaux projetés pour refaire le tapis de la route d'accès à La Jonchère soient différés pour être intégrés dans cette réflexion. «Nous pourrions ainsi prévoir une chicane à l'entrée de ce hameau», a proposé l'élue. Les 115.000 fr. demandés ont passé la rampe avec la promesse que le Conseil communal rationalise les aménagements de sécurité qu'il déterminera.

Les autres objets soumis aux élus de Boudevilliers n'ont pas suscité d'opposition. Les captages pourront être rénovés et l'immeuble de la Forge vendu. Les comptes 2002 ont été passés en revue dans le calme. L'exécutif a finalement retiré un crédit supplémentaire de 17.000 fr. pour goudronner en urgence une bande de terrain, faute d'informations complètes sur le dossier.

Le renouvellement du bureau a donné lieu à une votation à bulletin secret pour départager Isabelle Werkmeister (hors parti) et Jean-François Moser (soc), ce dernier décro-

chant le poste de secrétaire du Conseil général.

Le transport d'élèves des hameaux n'est pas encore mort, l'association des parents devant présenter une demande de concession au canton pour assurer l'avenir de ce service. «Nous allons plutôt vers un transfert de l'autorisation vers un autre prestataire», a expliqué Patrick Flückiger. Enfin, les travaux de réfection de la route cantonale au centre du village n'auront pas lieu cette année. Une situation qui a fâché Willy Lorioi. Les référendums lancés l'an dernier ont de lourdes conséquences... /PHC

LA RÉGION PRATIQUE

URGENCES
 ■Police 117.
 ■Urgences-santé-ambulance 144.
 ■Feu 118.
 ■Intoxication 01 251 51 51.

VAL-DE-RUZ
 ■Pharmacie de service: Piergiovanni, Fontainemelon, 032 853 22 56, jusqu'au vendredi 9.5.
 ■Médecin de garde: cabinet groupe, Fontainemelon, 032 853 49 53, jusqu'au vendredi 9.5.
 ■Hôpital de Landeyeux: 032 854 45 45.
 ■Consultations des nourrissons: Cernier, rue Henri-Calame 8, 2e et 4e jeudi du mois de 14h à 16h et le 1er jeudi du mois de 10h30 à 11h30.

AGENDA
AUJOURD'HUI
 ■Fenin A 17 heures, à la galerie Grand: vernissage de l'exposition des sculptures en bronze de Nicolas Lavarenne.

■La Vue-des-Alpes A 20h à l'hôtel, assemblée d'Espace Val-de-Ruz et conférence publique sur l'eau, par Jean-Jacques Rosselet, Isabelle Bully et Berta Pokorny.

DEMAIN
 ■Fontainemelon A 20h à la salle de spectacles, audition de l'école d'orgue et de claviers de René Wagner.

VAL-DE-TRAVERS
 ■Médecin de garde: 032 888 90 00.
 ■Pharmacie de service: 032 888 90 00.

AGENDA
DEMAIN
 ■Môtiers A 20 heures, au collège primaire, dans le cadre du championnat cantonal Juniors, match d'improvisation théâtrale: «Val-de-Travers - La Tarantule». Organisation: Ligue d'improvisation neuchâteloise.

FONTAINEMELON ■ Audition. L'école d'orgue et de claviers de René Wagner auditionnera 43 élèves à la salle de spectacles de Fontainemelon demain dès 19 heures. En deuxième partie, Mike Oudevaal, musicien professionnel, viendra faire partager son expérience avec les interprètes et le public. Entrée libre. /comm

CHÉZARD-SAINT-MARTIN ■ Pluie d'enfants. Le Conseil communal de Chézard-Saint-Martin a voulu différer le plus longtemps possible la création d'une classe pour les enfants de 4 ans révolus. Les prévisions d'effectif pour la rentrée d'août sont venues compli-

quer cette politique, puisque ce sont 30 petits préscolaires qui seront concernés dans quelques mois. Nicole Berset et quelques autres conseillers généraux ont donc déposé lundi une motion demandant d'accélérer la création de cette classe. L'exécutif y répondra au plus vite. /phc

CERNIER ■ Grand marché. Samedi, la rue Frédéric-Soguel de Cernier s'animera dès le matin à l'occasion du traditionnel grand marché organisé par le groupement des commerçants. Une centaine de stands vont coexister avec diverses animations. Le trafic sera comme d'habitude dévié pour permettre à la popula-

tion de profiter au maximum de la manifestation. /comm

Match de basket. Les jeunes joueurs du club de basket du Val-de-Ruz rencontreront leurs homologues francs-comtois de Morteau samedi à 15h30 à la salle omnisports de La Fontenelle. Entrée libre. /comm

DERRIÈRE-PERTUIS ■ Tests chevalins. Les tests en terrain du syndicat chevalin des demisang et du franchises-montagnes auront lieu à Derrière-Pertuis samedi matin. Dix-sept cavaliers évolueront sous le regard des experts et du public. Début de la manifestation à 8 heures. /comm

LES BUGNETS

Un slalom décoiffant

Premier acte des trois semaines de festivités qui attendent le village du Pâquier ce samedi, avec le Ski club Chasseral-Dombresson-Villiers comme maître d'œuvre! La société présidée par Philippe Matile entend bien montrer que Les Bugnets peuvent aussi être une destination sportive estivale, en accueillant une manche de la coupe de Suisse de roller inline et un très grand plateau d'invités. Une animation de toute première force dans le fief de Didier Cuhe, pour un sport estival que ne renient pas les skieurs alpins.

Environ 180 coureurs de Suisse, de France, d'Allemagne et d'Italie en découleront ainsi, samedi dès 12h, sur la route cantonale, devant l'auberge qui a vu grandir un certain grand champion de ski. Les adeptes du roller inline disputeront un slalom spécial d'une trentaine de portes. Pour les entraîneurs de ski alpin, cette discipline est jugée excellente avant la saison hivernale. Les Bugnets constitueront le premier rendez-vous de cette coupe de Suisse 2003, et la Romandie prévoit aussi d'avoir sa compétition.

Un tel événement n'irait pas sans prestigieuses invités et animations de qualité. C'est ainsi que les organisateurs accueilleront ce jour-là Jean-Daniel Mudry, président de Swiss Ski, et Laurence Rochat, la fondeuse médaillée de bronze du relais dames des Jeux olympiques de Salt Lake City. Sans oublier Didier Cuhe, le champion local. Le public sera gâté avec du saut à l'élastique depuis une grue de 70 mètres, l'arrivée de parapentistes et des démonstrations diverses.

Le soir, dès 21 heures, tout le monde se retrouvera au Pâquier, sous la tente de 500 places érigée sur la place du battoir, pour un grand bal country. /comm-phc

Rubrique Val-de-Ruz
 Philippe Chopard
 Tél. 032 853 16 46
 Fax 032 853 43 31
 e-mail: pchopard@lexpress.ch

PUBLICITE



Michèle Berger-Wildhaber
 Conseillère aux Etats PRD,
 Neuchâtel

«Fermer les centrales nucléaires suisses ne résoudra pas le problème des déchets et ne favorisera pas la protection de notre environnement. Bien au contraire!»

Le 18 mai 2xNON
 à l'arrêt précipité de nos centrales nucléaires.

www.arretprecipite-non.ch

COMITÉ NEUCHÂTOIS 2x NON À L'ARRÊT PRÉCIPITÉ DE NOS CENTRALES NUCLÉAIRES
 CP 2012 - 2001 NEUCHÂTEL

118-747405

En souscrivant un nouvel abonnement
d'une durée minimale d'une année,

1 MOIS OFFERT + 1 CADEAU

pendant la journée portes ouvertes
ou 10% sur tous nos abonnements

Venez fêter avec nous le
changement de nom de notre
nouveau CLUB PLEINE FORME
(anciennement Silhouette)



JOURNÉE PORTES OUVERTES SAMEDI 10 MAI 2003 DE 9 h à 19 h

30 cours collectifs par semaine • 30 appareils cardio / 15 cardio TV •
50 appareils de fitness-musculation • Sauna / bain-turc / Solarium / Massage / Cafeteria-Bar •
Halte garderie pour membres et non-membres • Parking couvert
dans le centre commercial • Sous le contrôle de maîtres de sports diplômés •
Avec la collaboration de physiothérapeutes

Contactez-nous pour une séance d'essai gratuite !

Participez
à notre
tirage
au sort:
de nombreux
abonnements
et
bons
cadeaux
à gagner

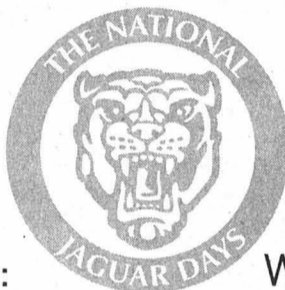
CLUB PLEINE FORME S.A. ♦ ECLUSE 30 ♦ 2000 NEUCHÂTEL ♦ TÉL. 032 724 24 54



avis divers

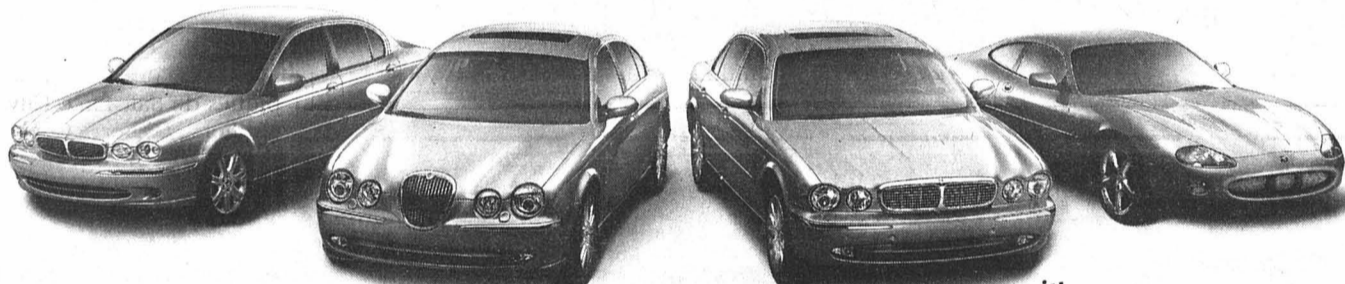
006-411676/4x4

La famille de modèles Jaguar la plus attrayante de tous les temps se réjouit de votre visite lors des NATIONAL JAGUAR DAYS: vendredi 9 et samedi 10 mai 2003. A part la nouvelle Jaguar XJ qui a sa première, vous ferez connaissance avec quatre lignes de modèles distinctes mais possédant chacune



du caractère et du pouvoir de séduction. Prenez rendez-vous pour essayer la Jaguar de votre choix. Vous apprendrez tout sur les intéressantes offres de leasing, le Jaguar Advantage Pack pour trois ans sans limitation kilométrique: garantie d'usine, service gratuit et European Assistance. Bienvenue!

THE JAGUAR FAMILY: WILDER THAN EVER.
9 ET 10 MAI 2003



Le choix
en plus!



Emil Frey AG, Autocenter Brüggmoos

Nouvelle Rte de Berne, 2501 Bienne-Brügg, 032 374 33 33, www.emil-frey.ch



ÉCOUTE DU CORPS ET CONNAISSANCE DE SOI

Un atelier de deux jours pour apprendre
- à travers le mouvement, la respiration, la musique,
la voix, l'argile, la nature
- à contacter son monde intérieur
et à activer ses propres forces de vie et de guérison.

31 mai - 1^{er} juin à Neuchâtel ou
7 - 8 juin à Vevey.

Renseignements: E. Dardenne, énergéticien
Tél. 032 835 34 82.

028-397662/DUO

gastronomie

Chalet Heimelig

2300 La Chaux-de-Fonds - Cerisier 168
Tél. 032 968 33 50

Fondue au fromage Fr. 19.-

Poulet de ferme Fr. 19.-

aux morilles, sauce dijonnaise, whisky,
tandoori **de Fr. 22.- à Fr. 25.-**

Jambon à l'os, Fr. 21.-

rösti maison, salade Fr. 21.-

Croûtes aux morilles - Filet de bœuf

Filet d'agneau

Egalement ouvert le samedi soir et le dimanche



Initiative - santé OUI à des primes enfin équitables

Ces personnes et associations vous recommandent de voter OUI à l'initiative santé le 18 mai:

L. Avondet Chennit, infirmière, Neuchâtel; C. Bähler, infirmière, sage-femme, La Chaux-de-Fonds; J.-F. Berneck, assistant social, Colombier; A. Berney, infirmière, Saint-Blaise; F. Berthoud, député, Neuchâtel; A.-C. Bolay Bauer, enseignante, députée, La Chaux-de-Fonds; C. Bolay Mercier, enseignante, Le Locle; B. Bonhôte, infirmière en psychiatrie, Neuchâtel; H. Borel Burri, infirmière en santé publique, Neuchâtel; J.-F. Boudry, médecin, Neuchâtel; B. Bois, députée, Neuchâtel; J. Bueche, infirmière, Chézard-Saint-Martin; J. Buggia, infirmière, Neuchâtel; P. Cohen, physiothérapeute, Areuse; Th. Collaud, médecin, 2022 Bevaix; F. Cuhe, éducateur spécialisé, député, Les Geneveys-sur-Coffrane; M. Debély, animateur, député, La Chaux-de-Fonds; D. Delémont, présidente du Service d'Aide Familiale, La Chaux-de-Fonds; J.-J. Delémont, directeur général du CIFOM, La Chaux-de-Fonds; H. Deneys, retraitée, La Chaux-de-Fonds; N. de Pury, viticulteur-œnologue, député, Neuchâtel; P. de Pury, assistante parlementaire, députée, Neuchâtel; M. Dusong, conseillère d'Etat, Neuchâtel; O. Duvoisin, responsable administrative, Cortaillod; R. Duvoisin, retraité, Fontaines; H. Favarger, infirmière retraitée, Neuchâtel; M.-N. Fontan, infirmière spécialiste, La Chaux-de-Fonds; N. Franchini, infirmière-chef, Wavre; R. Jeanneret, professeur, député, Fleurier; M.-F. Joly, secrétaire, Neuchâtel; C. Garcia, infirmière de santé au travail, 2035 Corcelles; J.-P. Ghelfi, économiste, Neuchâtel; F. Glassey Perrenoud, médecin, La Chaux-de-Fonds; M. Guillaume-Gentil, infirmière, députée, Colombier; B. Guinchard, infirmière, Neuchâtel; F. Hirschy Perrin, infirmière-enseignante indépendante, Boudry; J.-N. Karakash, étudiant, député, Fleurier; A. Laurent, directeur de clinique, Bevaix; M. Manzoni, infirmière retraitée, Le Landeron; M. Maridor, infirmière, Cortaillod Francis Matthey, ancien conseiller d'Etat, La Chaux-de-Fonds; A.-Ph. Méan, médecin, La Chaux-de-Fonds; J. Mussard, infirmière, Peseux; J. Nicolet, directrice d'institution, Le Locle; J. Numakura, infirmière, La Chaux-de-Fonds; E. Ongu-Atila, infirmière, Neuchâtel; G. Ory, porte-parole DFI, députée, La Chaux-de-Fonds; C. Panighini, infirmière, directrice de home, Neuchâtel; H. Péquignot, directeur, Neuchâtel; M. Perrenoud, médecin, Neuchâtel; Ch. Persoz, médecin, Neuchâtel; R.-F. Pointet, indépendant, Môtiers; F. Racine, médecin, Bevaix; M. Rahm, infirmière, Dombresson; J.-P. Reinhard, médecin, Couvet; U. Rösli, infirmière, Saint-Aubin; F. Rossier, physiothérapeute-ostéopathe, Neuchâtel; A. Ryniker-Bouyrelou, infirmière, La Chaux-de-Fonds; O. Sahal, infirmier en psychiatrie, Neuchâtel; N. Sala, infirmière, Boudry; S. Schneider, infirmière, La Chaux-de-Fonds; D. Schurch, animateur socio-culturel, Boudry; C. Siegenthaler, responsable Ecole Club, députée, Dombresson; G. Spoletini, médecin, député, La Chaux-de-Fonds; J. Studer, avocat, conseiller aux Etats, Neuchâtel; M. Treboux, chimiste cantonal, Bevaix; D. Voirrol Trevisani, physiothérapeute, Colombier; Ch. Vogel, infirmière, Boudry; H. Weber, médecin, Saint-Aubin; S. Wenger, infirmière, Neuchâtel; H. Wetli, assistant social, Neuchâtel.

Association Suisse des Infirmières (ASI Neuchâtel); Association suisse des Vieillards, Invalides, Veuves et Orphelins (AVIVO Neuchâtel), Centre social protestant (CSP), Fédération des Etudiants Neuchâtelois (FEN); Fédération Romande des Consommateurs (FRC Neuchâtel); Société Neuchâteloise des Physiothérapeutes (SNP).

028-396719/DUO

129-754957

LANDGASTHOF KREUZ 3234 Vinelz

Dorfstrasse 42 · Tel. 032 338 70 77

♥ Muttertag / Fête des Mères ♥

Menu I

Amuse-Bouche

Gazpacho

(Kalte Gemüsecreme)

oder/ou Erdbeerkaltschale

Soupe froide aux fraises

oder/ou Bouillon Célestine

Buntgemischter Blattsalat

Salade melée

Egli-Spargelgratin

Salzkartoffel

Gratin de perches aux asperges

Pommes-natures

Frischer Fruchtsalat

Salade de fruits

Fr. 27.50

Menu II

Amuse-Bouche

Gazpacho

(Kalte Gemüsecreme)

oder/ou Erdbeerkaltschale

Soupe froide aux fraises

oder/ou Bouillon Célestine

Buntgemischter Blattsalat

Salade melée

Die drei Filets, Sauce Bearnaise

Kroketten oder Nüdeli oder Reis

Gemüsegarmitur

Les trois filets, sauce Bearnaise

croquettes, choix des légumes

Coupe Romanoff

Fr. 35.-

Menu III

Amuse-Bouche

Gazpacho

(Kalte Gemüsecreme)

oder/ou Erdbeerkaltschale

Soupe froide aux fraises

oder/ou Bouillon Célestine

Tomatensalat «Caprese»

mit Mozzarella und Basilikum

Salade de tomates «Caprese»

avec mozzarella et basilic

Kalbssteak, Sauce Bearnaise

Pommes-frites, Gemüsegarmitur

Steak de veau, sauce Bearnaise

Pommes frites, choix des légumes

Frische Erdbeeren

Fraises à la crème

Fr. 35.-

Wir freuen uns auf Ihre Reservation: das neue Kreuz-Team

Prix cassés!

Prestige café Familia

- en grains
- moulu, sous vide



29% d'économie

2 x 500 g

4.95

7.-

Fendant Plein Soleil

2002



12.- d'économie

6 x 70 cl

19.80

31.80

3.30 la bouteille

Kronenbourg bière

canette alu



6 x 50 cl

4.85

7.25

33% d'économie

Sèche-linge

à volets dépliables et sécurité enfants, 20 m d'étendage



Offre spéciale

13.95

Kägi-fretli

26% d'économie

3 x 165 g

4.95

6.75



Nivea Visage

- lait démaquillant douceur 2 x 200 ml
- tonique douceur 2 x 200 ml
- lingettes rafraîchissantes 2 x 25 pièces



26% d'économie

9.95

13.50

DENNER

Valable à partir du: 8 mai 2003 / semaine 19 / jusqu'à épuisement du stock / www.denner.ch

144-111433/ROC

avis divers

INTERNET



SERVICE DES SPORTS
VILLE DE NEUCHÂTEL

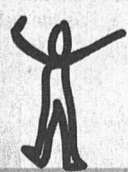
UN PROJET NOVATEUR
POUR UNIR LES FORCES

Sportville, le magazine du Service des Sports de la Ville, est présent sur le dos des maillots de Neuchâtel Xamax jusqu'à la fin du Tour final. Cette action nous a incité à développer un concept afin de rapprocher les clubs formateurs de la commune, autour de l'équipe phare de la région.

Passion Foot réunit chaque mercredi après-midi environ 200 juniors de 8 à 15 ans issus de Neuchâtel Xamax, du FC Serrières et du FC Audax et leur permet de s'entraîner en compagnie de joueurs de la première équipe de Neuchâtel Xamax.

L'aide de la Ville de Neuchâtel à Neuchâtel Xamax profite donc à l'ensemble du football local et, nous l'espérons, créera des liens qui aideront le club phare à faire face aux défis futurs. L'implication du Service des Sports a pour but de faciliter les synergies et de se positionner dans un rôle de fédérateur au sein du paysage sportif de la région.

Jeudi 8 mai à 20h15
Neuchâtel Xamax - Servette
Stade de la Maladière



Le football des jeunes en ville de Neuchâtel

028-398334

Rendez-vous ce soir au match !

Découpez le BON net2000 dans le programme (distribution à l'entrée du stade de La Maladière) et économisez les 180 francs de frais d'installation et de mise en service !

Simple et efficace, net2000 vous offre un contact permanent avec le web tout en maîtrisant votre budget !

128 256 512

Fr. 40.- Fr. 64.- Fr. 80.-

Prix TTC par mois, location du modem incluse.



Partenaire principal de Passion FOOT

Offre spéciale

valable jusqu'au 30 juin 2003
Reprenons **gratuitement** véhicules, fer, appareils ménagers/électriques.
Livrés sur place.

Anker Recycling
2065 Savagnier NE
Tél. 032 854 2000.

28-398525/4x4

Caravanes Entretien Hubert Fasel
1400 Yverdon-les-Bains
024 426 44 00

www.caravanes-entretien.ch

A l'achat d'une caravane neuve, l'auvent Herzog est offert.
Réparations toutes marques
Vente - Reprise - Accessoires - Auvents - Neuves - Occasions
Agence Adria et TEC

196-109866/DUD

hasler
AU SERVICE DES PROS

014-089112/4x4

N'attendez plus!

Demandez notre nouvelle brochure de printemps 2003 avec nos superactions!

www.hasler.ch

Hasler + Co SA

Route de Porrentruy 33 • 2800 Delémont • Tél. 032 422 99 55 • Fax 032 422 09 37



Une région, une combinaison publicitaire!
L'EXPRESS L'Impartial le Quotidien Jurassien JOURNAL

Une baisse fiscale prudente

Colombier ■ **Nouveau coefficient soumis ce soir au vote des élus**

Le résultat positif des comptes 2002 amène l'exécutif de Colombier à soumettre ce soir au vote du Conseil général une baisse de trois points du coefficient fiscal, ce qui le fait passer de 93% à 90 pour cent. «L'état actuel de nos comptes et la planification financière permettent cette baisse pour 2003», commente le Conseil communal. En effet, après avoir réalisé des amortissements supplémentaires pour un total de plus de 1,7 million de francs, les comptes affichent un excédent de recettes d'environ 27.000 francs.

Baisse limitée

L'exécutif ajoute cependant que «des incertitudes subsistent pour 2004 déjà». C'est pourquoi la baisse de coefficient proposée est limitée aux années 2003 et 2004. «Cette mesure relève de la prudence que le Conseil communal estime nécessaire de respecter, et non d'une frivolité que l'on pourrait lui reprocher», précise le rapport. L'exécutif a en effet procédé à l'inventaire des investissements importants à voter à court terme. Il s'interroge sur les effets des répercussions des

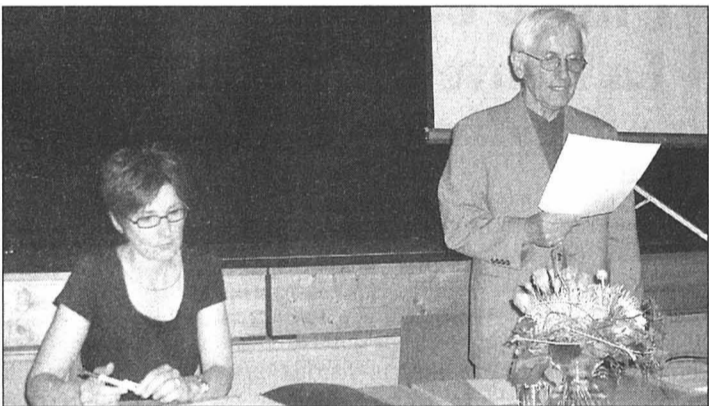
baisse annoncées des coefficients fiscaux des trois villes pour 2003, et connaît la mise en chantier du deuxième paquet du désenchevêtrement des tâches entre communes et Etat. Si «une grande inquiétude» n'est pas le qualificatif exact du sentiment qui anime le Conseil communal, «sérénité» ne l'est pas non plus. Il est encore souligné que, lors de l'établissement du budget 2005, il sera possible de reconduire cette baisse pour une nouvelle durée ou de modifier totalement le coefficient si les conditions l'exigent.

Des crédits pour 2,7 millions de francs

Les élus de Colombier se prononceront encore sur une demande de crédit, de 1,9 million de francs, pour la construction d'un collecteur (dédoublage du déversoir d'orage existant), entre l'avenue de Longueville et le lac, ainsi que pour la pose de conduites d'eau sur une partie de ce même tracé. Enfin, ils examineront un crédit de près de 80.000 francs, pour la réfection de deux salles de classe au collège des Vernes. /cpa

Pro Senectute sera interjurassienne!

Projet ■ **Nouvelle association sur les rails l'an prochain**



L'heure de la fusion avec les voisins du nord a sonné pour Pro Senectute Jura bernois. Ici Muriel Christe Marchand, responsable, et Marc Jeannerat, président. PHOTO ODIET

Pro Senectute Jura bernois a tenu son assemblée générale mardi soir, à Saint-Imier, sous la présidence de Marc Jeannerat. Le projet de création d'une section interjurassienne a constitué le plat de résistance de l'ordre du jour. «Le but principal de cette association, qui s'appellera Pro Senectute Interjura, est de permettre à toute personne âgée domiciliée dans le Jura bernois et le canton du Jura de bénéficier le plus largement possible d'un bien-être économique, physique, social et personnel», a précisé Marc Jeannerat.

La fusion de Pro Senectute Jura bernois et de Pro Senectute Jura sera soumise aux membres le 11 novembre, lors d'une assemblée qui sera organisée dans les deux régions. «Une équipe professionnelle, très semblable à l'actuelle, travaillera à Tavannes», poursuit Marc Jeannerat.

Pro Senectute Jura bernois a également examiné un projet similaire avec Bienne et le Seeland, mais cette piste a finalement été abandonnée. Une col-

laboration Bejune intéressait Pro Senectute Jura bernois au plus haut point. La section neuchâteloise a fait savoir qu'une telle démarche était prématurée pour l'instant, mais l'hypothèse qu'elle se concrétise plus tard n'est pas à exclure.

Mûre réflexion

Le rapprochement entre Pro Senectute Jura bernois et Pro Senectute Jura germe dans les esprits depuis belle lurette. La future association Pro Senectute Interjura bénéficiera de structures unifiées (assemblées, comités, comptabilité, directions, statistiques, informatique), mais la consultation sociale est maintenue à Tavannes et à Delémont.

Il est évident qu'une telle fusion doit être prise avec certaines précautions. Ainsi, durant les cinq premières années, tous les districts du Jura bernois et du Jura seront représentés au comité. D'autre part, le président et le vice-président ne pourront pas être domiciliés dans le même canton. /ood

Signe particulier? Très sympa!

Marin-Epagnier ■ **Grand concours et programme varié tout au long de la fête villageoise, samedi, à l'espace Perrier**

Par
Christiane Meroni

Marin-Epagnier renouera, samedi, avec sa désormais traditionnelle fête villageoise. Prêtes à tenter, même l'impossible, pour satisfaire le public qui ne manquera pas de venir nombreux, la dizaine de sociétés locales leur ont, par ailleurs, concocté un super concours.

Scindé en trois catégories – 7-10 ans, 10-16 ans et 16-77 ans et plus –, ce concours est accessible à tous. Les concurrents devront simplement acheter un bon de participation, se présenter aux différents stands et comptabiliser, c'est évident, le plus de points possible.

Vélo à la clé

Les vainqueurs des première et deuxième catégories recevront chacun un vélo tandis que celui de la troisième catégorie pourra s'en aller tout un week-end à Paris, en compagnie de la personne de son choix!

A l'instar de l'an dernier, la manifestation joue, cette année encore, des coudes. «Nous occuperons le parc, l'espace et la rue Charles Perrier», précise Gregor Schäfer, président du comité d'organisation. Il va sans dire que si, comme l'an dernier, les dieux décidaient de nous tomber sur la tête, nous nous rabattrions ni une ni deux à l'intérieur!

Nouveaux habitants reçus par les autorités

Sortant des sentiers battus, les autorités marinoises ont décidé d'innover en invitant,



Grâce à la ludothèque, les enfants participeront pleinement à la fête.

PHOTO ARCH-LEUENBERGER

à l'espace Perrier – et juste à l'heure de l'apéritif –, tous les nouveaux habitants. Ces derniers seront d'ailleurs reçus par François Butzberger, président du Conseil communal.

Si le clown Pif ouvrira, dès 10h30, les festivités, c'est au groupe Those Guys que reviendra la lourde charge de clore, en musique et jusqu'à point d'heure, la manifestation.

Outre la dizaine de sociétés locales, les artisans marinois seront eux aussi de la fête. La journée sera ponctuée d'une foule de petits bonheurs, de nourriture terrestre et de diverses productions musicales et culturelles! /CHM

Programme de la journée

10h30 Le clown Pif ouvre officiellement la fête;

11h Début du concours intersociétés (jeux d'adresse et connaissances générales); départ du cortège du jardin d'enfants Bidibul, devant le stand du même nom, et retour pour quelques rondes et chants;

11h30 Réception des nouveaux habitants, à l'espace Perrier;

12h30 Aubade de la clique des Armourins;

14h Spectacle des Mousaillons;

16h Concert des Petits Chanteurs;

17h Concert des Cordes sensibles, un groupe de guitaristes marinois;

18h Présentation et démonstration par le Club de bodybuilding de Marin;

18h30 Remise des prix du concours;

19h Apéritif en musique avec l'orchestre Those Guys, à l'espace Perrier;

20h30 Concert (rock, country, etc.) avec l'orchestre Those Guys, à l'espace Perrier. /chm

Le sens de la famille Tribunal du Jura ■ Deux frères refusent de témoigner

Le procès de l'agent d'assurances qui a établi de fausses polices afin d'augmenter son chiffre d'affaires et ses commissions s'est poursuivi hier, devant le Tribunal correctionnel de Porrentruy, par l'interrogatoire de cinq témoins. Tous étaient des clients de l'agent qui avaient établi de fausses polices à leur nom.

Première surprise: deux frères du prévenu ont refusé de témoigner, comme leur lien de parenté leur en donne la possibilité. Ils ont quand même renoncé à demander une indemnité de frais de déplacement! Parmi les 29 lésés des 136 cas de pratiques frauduleuses, le tribunal a entendu trois autres lésés, qui ont confirmé avoir donné des fonds à l'agent qui leur a remis des polices fictives munies de fausses signatures. La compagnie d'assurances a indemnisé tous les lésés, remboursant le capital augmenté d'un intérêt de cinq pour cent.

Argent pas retrouvé

Le prévenu a rappelé, sans trop de conviction, les agissements d'un prétendu maître chanteur, dont les revendications d'argent expliqueraient ses besoins d'argent. Les débats

ont plutôt montré que son principal objectif consistait à augmenter son revenu en obtenant des commissions supplémentaires, par la conclusion de nouvelles polices. Une fois pris dans l'engrenage, il ne pouvait plus revenir en arrière. Tout l'argent obtenu frauduleusement n'a pas été retrouvé, les comptes bancaires bloqués ne contenant que 126.000 francs. Le prévenu a fini par admettre qu'il avait conscience de ses agissements frauduleux.

La réparation civile de cette affaire a fait l'objet d'une convention, rédigée par les deux parties. Au dernier moment, elle n'a pas été ratifiée. L'assurance limitait ses prétentions à 400.000 francs et acceptait de renoncer à toute poursuite si le revenu du couple en cause était inférieur à 6000 francs brut et sa fortune à 5000 francs. L'assurance voulait que cette convention soit valable au-delà de l'âge de la retraite, histoire de récupérer une partie du capital de retraite. Le prévenu a hésité à accepter cette exigence et reporté sa décision jusqu'à ce matin. Réquisitoire et plaidoiries se déroulent aujourd'hui et le jugement sera rendu dans une semaine. /vig

Sultex est sauvée Tramelan ■ Les 80 emplois de l'usine sont conservés

L'usine Sultex a trouvé un repreneur, après des mois de négociations. Cette reprise par un groupe italo-suisse d'industriels et d'investisseurs va permettre de maintenir les 80 emplois du site.

«Le domaine du textile restera la principale activité de cette nouvelle entreprise, même si nous allons diversifier nos activités», a précisé l'actuel directeur, Denis Feuz, confirmant une in-

formation parue dans le «Journal du Jura».

Prospection à l'étranger

Le montant de la transaction n'a pas transpiré. Sultex, ex-Sulzer Textil, avait manifesté sa volonté de se séparer de son unité de Tramelan. Avec cette reprise, l'entreprise passe du statut de succursale à celui d'acteur libre du marché. «Nous chercherons à présent des clients à l'étranger», a ajouté Daniel Feuz. /ats

PUBLICITÉ

La loi sur l'égalité des handicapés est une bonne loi. Elle entrera en vigueur en 2004.

L'initiative des handicapés en revanche demande trop et trop vite. Elle est excessive.

le 18 mai **non** à l'initiative des handicapés

Comité «Non à l'initiative des handicapés»
www.initiative-handicapes.ch
CP 3085 | 1121 Genève 3 | Resp. V. Simon

118-748054/ROC

enseignement
et formation

**COURS DE VACANCES
POUR ADOLESCENTS**
de 10 à 18 ans

Allemand à Zoug (CH) ou Tubingen (D)
Anglais à Malte ou en Angleterre
Cours intensifs le matin
Sport, Excursions & Activités
l'après-midi, Cinéma-DVD, Disco et divertisse-
ment le soir. Encadrement 24h/24h
20 ANS D'EXPERIENCE !

Dès 29.06.2003
Prix globaux avantageux:
dès CHF 1'490.-/2 sem.
Voyage organisé
Appelez-nous au:
021/963 6500
www.slc-schools.ch



ÉCOLE MODERNE
DE FRANÇAIS
FRANÇAIS INTENSIF
FRANÇAIS «À LA CARTE»
ALLIANCE FRANÇAISE
COURS DU SOIR
RUE SAINT-HONORÉ 10
NEUCHÂTEL
032 846 71 90
032 841 59 29



ÉCOLE D'ESTHÉTIQUE ET COSMÉTOLOGIE

CIDESCO - FREC

Lorelei Valère Sàrl
Formation internationale
théorique et pratique

Chemin de Fontenay 15 - 1007 Lausanne
Tél. + Fax 021 616 77 16
E-mail: info@lorelivalere.com
www.lorelivalere.com

Veuillez m'envoyer votre documentation

Nom _____
Prénom _____
Adresse _____
NPA _____ Localité _____

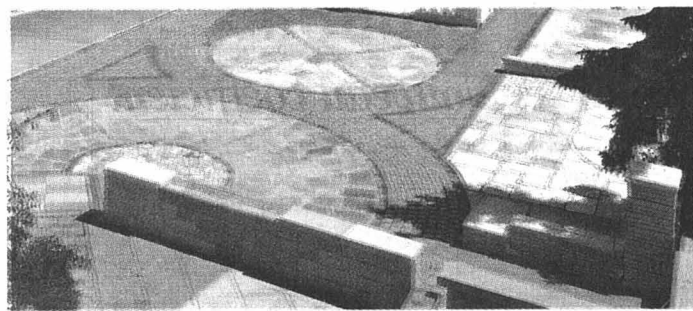
Dalles de qualité supérieure en béton sablé

dimension : 50 x 50 x 4 cm

- Alésia, rose
- Herensia, gris moucheté
- Palermo, jaune
- Korem, beige
- Arpège, ocre

Prix à l'emporter
Fr. 36.60
le m² TTC

**“Comment paver son jardin
de bonnes idées
et de prix béton”**



Profitez des beaux jours pour visiter l'expo DuBois Matériaux à Cressier. Elle constitue un champ d'inspiration incomparable : pierres naturelles, granit, porphyre, dalles et pavés béton offrent un grand choix de formes et de couleurs, sans oublier tous les éléments pour murets, bordures, murs de soutènement, bacs à fleurs, marches d'escaliers... Et surtout ne ratez pas nos prix «spécial beaux jours» : ils réconcilient créativité et sens des affaires !

**DuBois
Matériaux**

Ensemble, soyons constructifs.

- Cressier - Chemin des Malpieres 1
- St-Blaise - Route de Soleure 14

www.dubois-materiaux.ch

MATÉRIAUX

SALLES DE BAINS

CARRELAGES

CUISINES

www.hec.unige.ch
... je me forme + que bien ! :-)
HEC GENÈVE

Compatibles avec une activité professionnelle intense, les programmes de formation continue proposés par HEC Genève sont en parfaite adéquation avec les besoins réels du marché.

MBA en Management et Administration des Affaires | en Management International des Affaires | en International Wealth Management | en Spécialisation (voir nos programmes de formation continue ci-dessous)

PROGRAMMES DE FORMATION CONTINUE

- Contrôle de gestion
- E-business & e-communication
- Entrepreneurship
- Finance d'entreprise contemporaine
- Gestion dans les organismes sans but lucratif
- Gestion de l'environnement et entreprise
- Gestion des ressources humaines
- Management de projets
- Management des institutions de santé
- Management des institutions sociales
- Management et administration des affaires
- Management international des affaires
- Management stratégique du processus achats, logistique et approvisionnements
- Marketing - programme conjoint des Universités de Genève et de Lausanne
- Sécurité des systèmes d'information

Pour plus d'informations

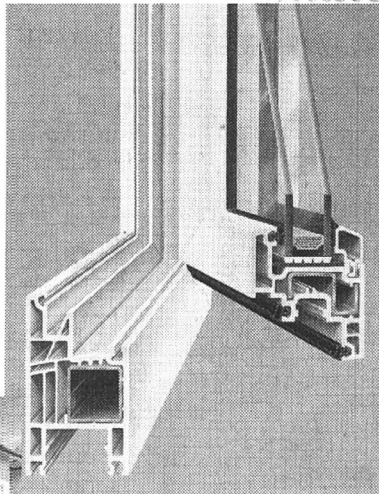
HEC - Hautes Études Commerciales | Faculté des SES
UNI MAIL 40, Bd du Pont-d'Arve CH-1211 Genève 4
T. 41 22 705 8103 / 05 Fax + 41 22 705 8104



Eurodur.

Parce que,
seul ce qu'il y a
de meilleur
vous satisfait.

Dans le nouveau système de profilés pour fenêtres EURODUR SWISSLINE, Kömmerling allie les expériences faites



Fenêtres synthétiques
SYSTEM EURODUR®
SWISSLINE

N'est-ce pas?

KÖMMERLING
Concepteur de systèmes de fenêtres PVC

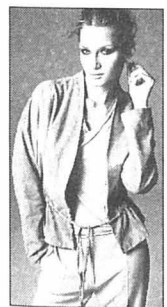
en Suisse depuis plus de 30 ans à la technologie de l'avenir. En cela, ce système de fenêtres ne répond pas seulement aux besoins et exigences caractéristiques (légal, architectoniques, optiques/esthétiques et écologiques) des maîtres d'ouvrages et travailleurs du bâtiment suisses, mais sera maintenant également offert sur l'ensemble du marché européen en tant que système à joint médian, grâce à son design fonctionnel, sa qualité supérieure et sa maturité technique. Profitez vous aussi des avantages - haute protection contre la chaleur et le bruit à des coûts d'entretien réduits - du système de fenêtres synthétiques EURODUR SWISSLINE. La documentation complète chez:



BUCHS FRÈRES
2117 La Côte-aux-Fées
Tél. 032/865 11 28
Fax 032/865 12 28

028-398331

avis divers



WEEKEND
MaxMara

roccobarocco
jeans

Gérard Darel

Boutique Liliane

Mme L. Gerwiler-Clerget
Grand-Rue 15 - 2034 Peseux - Tél. 032 731 67 51

HAUBER
Spring life

MaxMara

Georges Rech

VENTE EXCEPTIONNELLE

**DuBois
Matériaux**

MATÉRIAUX ■ SALLES DE BAINS ■ CARRELAGES ■ CUISINES

**Lots de carrelage
Fins de séries, Faïence
Grès, etc...**

Ch. des Malpieres 1
2088 Cressier
Tél. 032 755 96 96

VENDREDI 9 MAI 2003 DE 14H00 À 17H30
SAMEDI 10 MAI 2003 DE 08H00 À 12H00

028-397804

OPEL CORSA NJOY

Profitez: «Pack» économie d'une valeur de Fr. 1860.-*



- Intérieur séduisant (en différents coloris) avec éléments de design spéciaux
- Sièges arrière rabattables séparément
- Volant réglable gainé cuir
- Radio/CD avec commandes au volant
- Verrouillage central avec télécommande
- Disponible en versions 3 et 5 portes
- Corsa Njoy, à partir de Fr. 14800.- (3 portes, 1.0i)
- Leasing Opel
- Garantie de mobilité Opel
- www.opel.ch

* Offre limitée dans le temps. Calcul effectué par rapport au prix de la Corsa «Club» 1.0i, 3 portes.

Les Garages Lanthemann sa

Cortailod
Tél. 032 842 42 20

St-Blaise
Tél. 032 753 11 53

Garage Beausite BBM, 2053 Cernier, tél. 032 853 23 36
Garage du Vignoble, 2034 Peseux, tél. 032 731 80 70
Garage Golay, 2019 Rochefort, tél. 032 855 10 50
Garage Hovorka, 2017 Boudry, tél. 032 842 18 00

NOUVEAU

Nous avons le plaisir d'annoncer l'ouverture de notre magasin de 2^e main
samedi 10 mai 2003

«La Brocante»

Rue de Neuchâtel 24, 2^e étage, 2034 Peseux
Tél. 079 711 30 51

028-398397

manifestations

**MONTILIER
LOTO**

EXPO
DROM

SORTIE
AUTOROUTE
MORAT

Jeudi 20.00 h
Vendredi 20.00 h
Samedi 19.30 h
Dimanche 19.30 h

SERIE CHOC
AU TIRAGE SPECIAL
TOUS LES QUATRE MOIS

22 X 50.—

22 X 100.—

**1 VOITURE
BMW**
Valeur plus de
Frs. 45'000.—

17 X 300.—

5 X 1'000.—

Notre partenaire :
Garage Dimab SA

Volant : 3.- pour 5 séries
ABO 12.—

Monaco en faveur
d'ass. Fribourgeoise de handicapés

LE JEUDI
UN ABO NEMENT OFFERT POUR LE LOTO DU VENDREDI

017-629060 4x4

NOIRAIGUE, 20 h 15
Salle de gymnastique
Vendredi 9 mai 2003

MATCH AU LOTO

25 tours, abonnement Fr. 10.-
avec Lototronic.

Organisation: HCN 028-398084/010

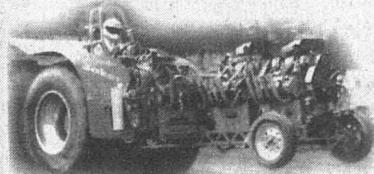
Une piqure
aux
grands
effets:
Donnez de
votre sang

**RENÉ STEY
TRACTOR
PULLING-
SHOW**

132-131937/010

LIEU: LA CHAUX-DE-FONDS
PLACE: PLACE DES FORAINS
(PLACE DU GAZ)
DATE: DIMANCHE
11 MAI 2003
TEMPS: DURÉE ORGANISATION
14 h - 16 h

SHOW DES GÉANTS



CONNU EUROSPO

**EXCEPTIONNEL
SHOW
«Chippendales» style**

Body Exciting

Vendredi 16 mai dès 20 h

Entrée Fr. 39.-

Open bar avant et après le show
en compagnie des artistes DJ/Danse

Réservation: 032 723 11 11

Hôtel
Beaulac

028-398563/010

ESPLANADE L.-ROBERT 2 • 2001 NEUCHÂTEL

C'est décidé...

Je m'abonne!

Je choisis le mode de paiement :

annuel Fr. 306.-
1 mois gratuit offert à tout nouvel abonné.

semestriel Fr. 163.-

trimestriel Fr. 86.-

Je désire recevoir la carte CLUB E réservée aux abonnés réguliers et profiter de réductions pour divers spectacles et manifestations.

Merci d'écrire en majuscules!

Nom et prénom:

Rue et no:

NP/Localité:

Numéro de téléphone:

Date:

Signature:

Je réglerai ce montant au moyen du bulletin de versement qui me parviendra ultérieurement. (Pour la première période ce montant sera déterminé au prorata.)

Coupon à retourner à L'EXPRESS, service clientèle, rue de la Pierre-à-Mazel 39, 2001 Neuchâtel. Formulaire également disponible sur internet à l'adresse www.lexpress.ch - rubrique abonnés ou clientele@lexpress.ch.



CLUB 44
Initiatives novatrices

Penser globalement, agir localement: c'est presque la devise du Club 44, qui a tenu mardi soir son assemblée générale. Son délégué culturel, Michel de Perrot, a rappelé la volonté qui sous-tend son activité: le club doit rester un centre culturel fort à La Chaux-de-Fonds, sorte d'université libre reconnue et inscrite dans une dynamique cantonale.

Le Club 44 compte 430 membres environ. Entre avril 2002 et mai de cette année, il a organisé 69 conférences, projections, tables rondes, séminaires et expositions. Sa fréquentation est en légère hausse (4991 personnes sur treize mois, soit une moyenne de 72 par manifestation).

L'institution reçoit 15.000 fr. du canton et 10.000 de la Ville de La Chaux-de-Fonds, un soutien en légère augmentation, qui devrait permettre d'augmenter quelque peu le temps de travail de l'administratrice, Marina Nuñez (à 60% actuellement), et du délégué (50 pour cent). Au chapitre statutaire, on note l'entrée au bureau exécutif du club de Jean-René Bannwart, de Corum. L'institution culturelle est toujours présidée par Christian Geiser, juge au Tribunal cantonal, à mi-parcours de son mandat de quatre ans.

Capacité d'initiatives

«La survie du Club 44 est intrinsèquement liée à sa capacité d'initiatives novatrices», a relevé Michel de Perrot. Dans le sens de son but statutaire – promouvoir l'information sur le monde contemporain, la culture dans une perspective d'éducation et les échanges intellectuels –, le club entend renforcer cette année un faisceau de thématiques. Parmi elles, et pour ne citer que celles directement liées à la région: l'eau, l'économie des entreprises dans le cadre de la globalisation, l'espace forum villes-canton, plus un thème à définir qui pourrait être l'agriculture. /ron

RÉGION PRATIQUE

AGENDA

LA CHAUX-DE-FONDS

AUJOURD'HUI

■ Centre ABC Rue du Coq, 1er étage, séance publique de la Fédération libertaire des Montagnes, présentation de la convergence anti-autoritaire et anticapitaliste Claac G8, 20h.

■ Beau-Site Spectacle «Lorenzaccio» d'Alfred de Musset, par la Compagnie Bouvier-Loup de Neuchâtel, mise en scène de Robert Bouvier, 20h30.

DEMAIN

■ Fête du Conservatoire Concerts, spectacles, animations, de 17h à 24h, entrée libre; également samedi et dimanche.

LE LOCLE

AUJOURD'HUI

■ Café du Marché Dès 21h, karaoké-danse avec DJ Bruno & Pat.

DEMAIN

■ DJ 13 De 14 à 23 heures, pour les 13-18 ans, réouverture de l'espace jeunesse. Musique, découverte des lieux, rencontre avec les animateurs.

■ Bar Le Rubis Dès 21h, soirée pop-rock.

«Monsieur Cartier» a laissé une trace

Horlogerie ■ Alain-Dominique Perrin quitte la direction exécutive de Richemont.

A La Chaux-de-Fonds, l'économie locale a profité du boom de la marque



Alain-Dominique Perrin, à l'occasion du 150e anniversaire de Cartier, lors du Salon international de l'horlogerie de Genève en 1997.

Par Daniel Droz

«Grâce à lui, tout le monde savait que les montres Cartier se fabriquaient à La Chaux-de-Fonds», dit d'Alain-Dominique Perrin un habitué du monde horloger. Au début des années 80, à grand renfort médiatique, les contrefaçons de la célèbre marque étaient détruites par un bulldozer dans les Montagnes neuchâteloises. Sans Alain-Dominique Perrin, la Manufacture de haute horlogerie Cartier du Crêt-du-Loche n'aurait peut-être pas vu le jour. Pas plus que celle de Villaret.

Le directeur exécutif de Richemont quittera ses fonctions en octobre prochain, a annoncé le géant du luxe mardi. Il assumera encore quelques fonctions pour des questions de stratégie et de marketing.

Alain-Dominique Perrin, tout le monde l'appelle «Monsieur Cartier». Il est entré dans cette maison à la fin des années 60. La société porte alors le nom de Briquet Cartier SA. Il en devient le directeur en 1970. A l'époque, l'entreprise n'écoule que 3000 montres par année. Celles-ci sont produites par Jaeger-LeCoultre,

en grande majorité, et par Ebel.

Rencontre primordiale

Une rencontre va tout changer. Alain-Dominique Perrin fait la connaissance de Pierre-Alain Blum, alors patron d'Ebel. Ensemble, ils vont faire la renommée de leurs marques respectives. Dès 1972, la société chaux-de-fonnière va produire «Les Must de Cartier». La qualité des produits Ebel, reconnue par la profession et des organes de contrôle technique, a permis, notamment, d'emporter la mise. Une qualité, un savoir-faire, un outil in-

dustriel associés à la logistique, aux ambitions et à la volonté de la marque française de développer des produits sophistiqués ont formé une combinaison idéale.

Le boom sera formidable jusqu'au début des années 90. Avant que Cartier vole de ses propres ailes et en plus de sa production en pleine croissance, Ebel va produire, certaines années, environ 300.000 pièces pour la marque française. Les modèles «Santos Dumont» sont venus s'ajouter aux «Must». Bon nombre d'entreprises du lieu – fabricants de cadrans, de boîtes ou de bracelets – profiteront de cette ascension.

Les deux hommes, conscients de la croissance des deux marques, acquièrent Cristalor et la développent pour en faire une manufacture de boîtes et de bracelets. Les mouvements suivront quelques années plus tard. Les deux entreprises seront connues sous le nom de CEC et CEC 2, pour Cartier Ebel Cristalor. Celles-ci seront de très grandes pourvoyeuses de travail pour la région. Reprises entièrement par Cartier, elles ont finalement donné naissance à la Manufacture de haute horlogerie, répartie entre Le Crêt-du-Loche et une usine de la rue de l'Hôtel-de-Ville. La marque est aujourd'hui le premier employeur privé de La Chaux-de-Fonds.

Cartier et Ebel ont suivi des chemins différents. La marque française fait partie du giron de Richemont, alors que l'autre est propriété du géant mondial LVMH – Louis Vuitton Moët Hennessy. L'épopée, entamée par Alain-Dominique Perrin et Pierre-Alain Blum, n'en a pas moins laissé des traces durables dans le tissu industriel chaux-de-fonnier. Près de 1000 emplois dépendent aujourd'hui directement d'Ebel ou de Cartier. /DAD

«Le temps est venu»

«J'ai voué entièrement ma vie professionnelle à Cartier et, plus récemment, à Richemont», a expliqué dans un communiqué Alain-Dominique Perrin. «J'ai le sentiment que le temps est venu, comme j'approche l'âge de 61 ans, de m'octroyer plus de temps pour ma vie privée et d'autres intérêts comprenant, bien sûr, la production de vin de ma propriété du Château Lagrezette, à Cahors».

Pour sa part, Johann Rupert, président exécutif du groupe Richemont, a déclaré: «Nous lui devons un immense remerciement pour les efforts qu'il a fournis, non seulement pour son poste actuel, mais également dans le passé, surtout à la tête de Cartier.» /dad

Petits Loclois ambassadeurs à Linz

Le Locle ■ Une classe du collège des Girardet représentera la Romandie lors de la Fête européenne de la langue française en Autriche, les 23 et 24 mai

La classe d'Olivier Guyot, du collège des Girardet, représentera la Suisse romande lors de la deuxième Fête européenne de la langue française, les 23 et 24 mai à Linz (Autriche), en compagnie de 800 enfants de 8 à 12 ans, de 14 pays de l'Union européenne, ainsi que d'Europe centrale et orientale.

Multilinguisme, multiculturalité

Cette fête vise à mettre en valeur la création de classes bilingues financées par le Land de Haute-Autriche et de promouvoir l'Europe des citoyens, le multilinguisme, la multiculturalité, l'entente entre les peuples. Organisa- trice de la manifestation, l'am-

bassade de France à Vienne avait pris contact avec son homologue suisse, qui l'a répercuté auprès de la fondation «ch Echange de jeunes», à Soierre. Dont la déléguée du Dipac, l'enseignante Mireille Grosjean, a été chargée de trouver une classe. Contacté, Pascal Cosandier, directeur de l'école primaire du Locle, a fait suivre. «Je n'ai pas réfléchi très longtemps, j'étais très content de cette possibilité», puisque les élèves font de l'allemand dès la 3e année et trouvent ainsi l'occasion d'exercer leurs connaissances. Le premier à répondre a eu la priorité, c'est-à-dire Olivier Guyot, mais d'autres enseignants avaient aussi montré leur

intérêt, ce dont Pascal Cosandier se félicite.

Outre la fête, les élèves des Girardet vivront aussi à Linz un «échange» d'une semaine avec un internat catholique de fillettes. Ils ne pourront donc pas loger chez l'habitant. Ils dormiront à l'hôtel et aussi, durant deux nuits, dans une caserne!

Départ de cette «course d'école» de 800 kilomètres: lundi 19 mai, à 8h sur la place du Marché, avec car, chauffeur, 15 élèves accompagnés d'Olivier Guyot et de son épouse, qui est autrichienne. Retour: le matin du dimanche 25 mai.

«Nous avons travaillé avec l'ambassade de Suisse à Vienne», précise Pascal Cosandier, qui s'est occupé de tout le côté administratif. Le budget est de quelque 10.000 francs. Les parents en seront pour un modeste écot. Les enfants participent aussi: une vente de bricolages leur a permis de recueillir la somme coquette de 837fr.35. Le reste est financé par une participation de l'école, du canton, de «ch Echange de jeunes», d'un sponsor trouvé par l'ambassade de Suisse...

Les élèves offriront à Linz quelques cadeaux de la part du Locle, et porteront le T-shirt tout neuf estampillé «Le Locle qualité de vie». /CLD



Olivier Guyot au milieu de sa classe des Girardet: départ le 19 mai pour une course d'école de 800 kilomètres!

PHOTO GALLEY

PUBLICITÉ

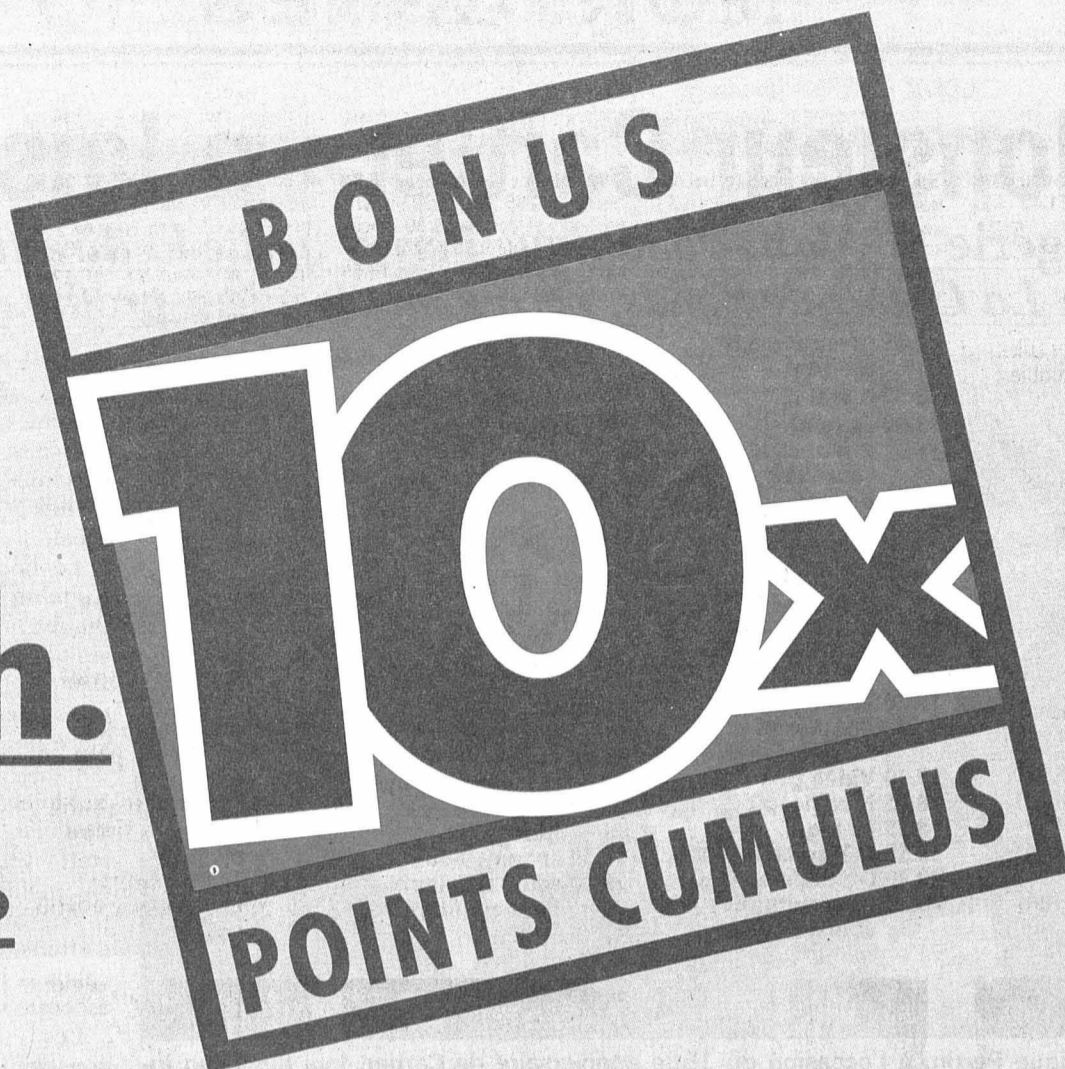
... ça fait un siècle qu'on se connaît!

Fêtez le centenaire des Transports publics du Val-de-Ruz avec nous. Les 10 et 11 mai dès 10 heures au dépôt des TRN de Cernier. Portes ouvertes, animateurs de rue, défilé, musique, et bus gratuit.

Informations: info@trn.ch, Gare de Cernier ou appelez au 032/ 853.23.55

jeudi
8 mai

de 17h.
à 20h.



sur tout l'assortiment
MIGROS

MMM hypermarché **MPARC**
MARIN

micasa DO IT+ GARDEN MIGROS

SPORTXX **M ELECTRONICS**
M FLEURS

L'univers du sport

(M-Restaurant, Gourmessa et M-Quick ne participent pas à cette offre)

marin
c e n t r e

ouvert
jusqu'à
20h.

bottier.orthopédiste



C. AMODIO Maîtrise fédérale

- TRAVAIL MÉDICAL
SUR ORDONNANCE

- CORDONNERIE

7, rue des Fausses-Brayes
2000 Neuchâtel
Tél. et fax 032 725 00 88

Notre sélection

Nous avons testé et choisi pour VOUS cher lecteur un couple de voyant extraordinaire - parmi les meilleurs, chaleureux et aux dons hors normes...

Accueil	5 / 6
Flashs	6 / 6
Precision	5,5 / 6
Conseil	5 / 6
Aide	5,5 / 6

0901 222 142*
7/7 de 07h30 à 00h30 du matin
(* 250min - up 16 rue volaire 1201 Genève)
018-124291



Votre centre:

Miele
Electrolux

Appareils
ménagers libres,
encastrables et
professionnels

Une piqûre
aux
grands
effets:

Donnez de
votre sang



STEIGER

Steiger
Krähenbühl & Cie
Pierre-à-Mazel 4, 6
Neuchâtel
Tél. 032 725 29 14



Ne restez pas spectateur

devenez acteur

pour un monde plus juste

Soutenez
Terre des hommes
☎ 021/654 66 66
www.tdh.ch

annonce soutenue par l'éditeur

Terre des hommes

Aide financière à l'éducation, à la santé, à la protection
environnementale, à la lutte contre le racisme et l'antisémitisme

Des occasions qui n'ont
rien à cacher.



Opel. Des idées fraîches
pour de meilleures voitures.

Lorsqu'il s'agit d'occasions, vous voulez jouer la carte de la sécurité. Nous aussi. C'est pourquoi chaque occasion de moins de 5 ans - également les véhicules d'autres marques - fait l'objet d'un contrôle minutieux. Seuls les véhicules pouvant attester d'un état irréprochable sont acceptés à la revente. Pour en savoir plus, contactez-nous: nous n'avons rien à cacher. Les prestations du programme OK: • certificat de contrôle • 14 jours de droit d'échange • contrôle gratuit après 1500 km • 12 mois de garantie • 12 mois d'Assistance OK. www.opel.ch

ok

OCCASIONS
DE QUALITÉ

Initiatives antinucléaires: les vrais enjeux de la votation

Madame,

Le 18 mai prochain, nous devons nous prononcer sur les initiatives "Moratoire plus" et "Sortir du nucléaire" qui demandent la fermeture prématurée de nos centrales nucléaires. Nous sommes convaincues de la nécessité de refuser ces deux initiatives et c'est la raison pour laquelle nous prenons la liberté de vous écrire, espérant ainsi vous faire partager quelques-unes des raisons qui fondent notre opinion.

Aujourd'hui, grâce à l'hydraulique et au nucléaire, la Suisse produit suffisamment d'électricité pour couvrir ses besoins, ce qui nous assure notre indépendance énergétique. Pourtant, les deux initiatives précitées exigent une fermeture à terme de nos cinq centrales nucléaires. De plus, la Suisse ne pourrait plus acheter à l'étranger de courant nucléaire.

Or, **remplacer près de 40% de la production d'électricité suisse n'est pas réaliste actuellement.** Les nouvelles sources d'énergies progressent mais leur part reste malheureusement trop faible pour compenser un trou de 40%. L'énergie éolienne, par exemple, devrait représenter 3% de la consommation en 2030. Il n'est donc pas possible de les présenter comme des alternatives valables. Pour remplacer nos centrales nucléaires, la seule "solution" réaliste serait de construire des centaines de centrales thermiques (gaz) qui sont un problème écologique à cause de leurs émissions de gaz à effet de serre. La Suisse ne pourrait pas tenir ses engagements en matière de réduction de CO₂ et l'impact sur la santé d'une telle pollution de l'air serait important. En outre, le coût d'un tel remplacement serait de plusieurs dizaines de milliards de francs.

Nos centrales nucléaires sont l'expression de notre savoir-faire et de notre technologie et la sécurité de leur exploitation est une priorité absolue. Le niveau technique élevé des centrales suisses autorise de longues durées de vie.

Fermer précipitamment nos centrales nucléaires aurait de lourdes conséquences économiques et écologiques. C'est pourquoi il faut refuser les initiatives "Moratoire plus" et "Sortir du nucléaire" le 18 mai prochain.

Nous espérons avoir ainsi contribué à votre information et souhaitons également pouvoir compter sur votre appui. Nous vous prions de recevoir, Madame, l'assurance de nos sentiments distingués.

Michèle Berger Wildhaber
Conseillère aux Etats
Neuchâtel

Thérèse Meyer-Kaelin
Conseillère nationale
Estavayer-le-Lac

Madeleine Bernasconi
Conseillère nationale
Meyrin

Barbara Polla
Conseillère nationale
Genève

Christiane Langenberger
Conseillère aux Etats
Romanel-s-Morges

Françoise Saudan
Conseillère aux Etats
Chêne-Bougeries

COMITÉ DES FEMMES PARLEMENTAIRES CONTRE LES INITIATIVES D'ABANDON DU NUCLÉAIRE CASE POSTALE 3684 - 1211 GENÈVE 3

Entreprise générale
de vitrerie
www.schleppy.ch

vitrierie SCHLEPPY SA

L'été sera très chaud

Films de protection solaire 3M
de grande qualité, pour verre

79% de chaleur en moins
99% d'UV en moins

Egalement:
- Films de sécurité
- Films anti-regard
- Films anti-rayure

Egalement spécialiste en:
Vitrages, remplacement de verres cassés, miroiterie, encadrements, entre-meubles de cuisine
en verre, vérandas, chaudières, verre de sécurité, mobilier en verre, verre coupe-feu, sablage
décoratif, portes et cloisons en verre, plus de 100 types de verre en stock...

Charmettes 16 - 2000 Neuchâtel - Tél: 032 730 36 36
Loclé 5a-2300 La Chaux-de-Fonds-Tél: 032 922 66 36

028-397062/DUC

voyages

EUROPA PARK

Venez faire les fous dans le plus grand
parc d'attractions du sud de l'Allemagne

NOUVEAU
NEUCHÂTEL - JURA - FRANCHES-MONTAGNES

017-631142/DUO



Dimanche 11 mai
Jeudi 29 mai Ascension

Lundi 9 juin Pentecôte
Dimanche 15 juin
Samedi 28 juin
Mardi 8 juillet Vacances scolaires

Départ:	Prix par personne:
Neuchâtel:	Adulte Fr. 65.-
Collège de la Promenade 05h15	Etudiant, apprenti et
Cernier: Poste PTT 05h30	Enfant de 6 à 16 ans Fr. 58.-
Chaux-de-Fonds:	Enfant de 4 à 6 ans Fr. 32.-
Gare CFF 05h45	Moins de 4 ans gratuit
Saint-imier:	Compris: voyage en car
Place du Marché 06h05	ou minibus
Tavannes: Gare CFF 06h30	entrée à
Moutier: Gare CFF 06h50	EuropaPark
Delémont: Gare CFF 07h05	Taxes et TVA
Et via Rust, arrivée pour l'ouverture.	
Journée libre à Europa Park	
Départ à 17h00 pour le retour	Carte d'identité indispensable

Denis Grize

Votre partenaire pour
tous vos déplacements
www.denis-grize.ch

Autocars & Minibus CH-1580 AVENCHES
Tél. 026 / 675 43 43 Fax 026 / 676 03 43

PROMO LEASING 3,9%
DRIVE & SAVE
JUSQU'AU 31.08.03



VOLVO
for life

VOUS ALLEZ FAIRE DES ÉCONOMIES. C'EST SÛR. LA VOLVO V70. POUR CHF 414.- PAR MOIS.

ACTUELLEMENT, PROFITEZ DE L'EXCEPTIONNELLE PROMOTION DE LEASING DRIVE & SAVE PROPOSÉE PAR VOLVO SUR SES MODÈLES VOLVO V70 ET VOLVO XC70. GRÂCE À UN TAUX ANNUEL EFFECTIF DE 3,9%, VOUS POUVEZ CONDUIRE L'UNE DES VOITURES LES PLUS SÛRES ET LES PLUS POLYVALENTES DU MONDE À PARTIR DE CHF 414.- PAR MOIS: LA VOLVO V70, QUI OFFRE UN MAXIMUM DE PLACE POUR LA

FAMILLE, LA VIE PROFESSIONNELLE ET LES LOISIRS. AVEC VOLVO SWISS PREMIUM* (SERVICE GRATUIT JUSQU'À 100'000 KM, GARANTIE JUSQU'À 3 ANS). ÉGALEMENT DISPONIBLE EN VERSION DIESEL, ENCORE PLUS ÉCONOMIQUE. DEMANDEZ À VOTRE CONCESSIONNAIRE VOLVO DE VOUS SOUMETTRE UNE OFFRE PERSONNELLE. OU RENDEZ-VOUS SANS TARDER SUR WWW.VOLVOCARS.CH

* VOLVO V70 2.4, 140 ch, prix de base CHF 41'950.-. Offre de leasing Volvo Car Finance valable jusqu'au 31.08.2003. Prix mensuel TVA de 7,6% incl., sur 48 mois, acompte de 15%, caution de CHF 2'000.-, 10'000 km par an, casco complète obligatoire. L'octroi d'un crédit est interdit s'il occasionne le surendettement du consommateur.

Consommation de carburant normalisée, mixte, en litres aux 100 km (selon directive 1999/100/UE): 9,1; émissions de CO₂: 217 g/km; catégorie de consommation de carburant: C

HAUTERIVE-NEUCHÂTEL
GARAGE HAUTERIVE
Blanc & Paiche Garages SA · Rouges-Terres 57 · 032 756 91 00

LA CHAUX-DE-FONDS
GARAGE DES FORGES
Blanc & Paiche Garages SA · Rue du Locle 27 · 032 927 31 27

TRAVERS
GARAGE TOURING SA
Serge Antifora · Rue des Moulins 5 · 032 863 38 38/39

Lorsque la danse rencontre la peinture

La Chaux-de-Fonds ■ La cinquième édition du Festival Antilope débutera lundi. Au programme, une foule de manifestations et surtout, la création de la dernière chorégraphie d'Objets-Fax

Par
Sophie Bourquin

La Cie Objets-Fax s'apprête à donner le coup d'envoi de la cinquième édition de son Festival Antilope. Dès lundi se tiendront, en divers lieux de La Chaux-de-Fonds, plusieurs manifestations organisées autour de ce qui sera le point d'orgue de ce festival, la création de «L'Empreinte», une audacieuse chorégraphie signée Ricardo Rozo. Stages-ateliers (pour enfants et pour adultes), démonstrations, conférences, performances et spectacles d'artistes invités émailleront cette semaine riche en événements.

Délié les corps

Pour son spectacle, le chorégraphe d'Objets-Fax a choisi de mêler danseurs professionnels et non-danseurs. «C'est assez risqué, mais j'ai eu envie de montrer côte-à-côte des corps entraînés et d'autres qui ne le sont pas. Histoire de sortir des clichés esthétiques qui accompagnent généralement la danse», explique Ricardo Rozo. Une démarche qui se met peu à peu en place.

Objets-Fax a ainsi recruté des personnes intéressées à prendre part à cette aventure, ayant ou non une autre expérience artistique. Dans l'idée – car la volonté de communiquer et de partager est l'une des marques de fabrique de la compagnie – de sensibiliser les gens à leur

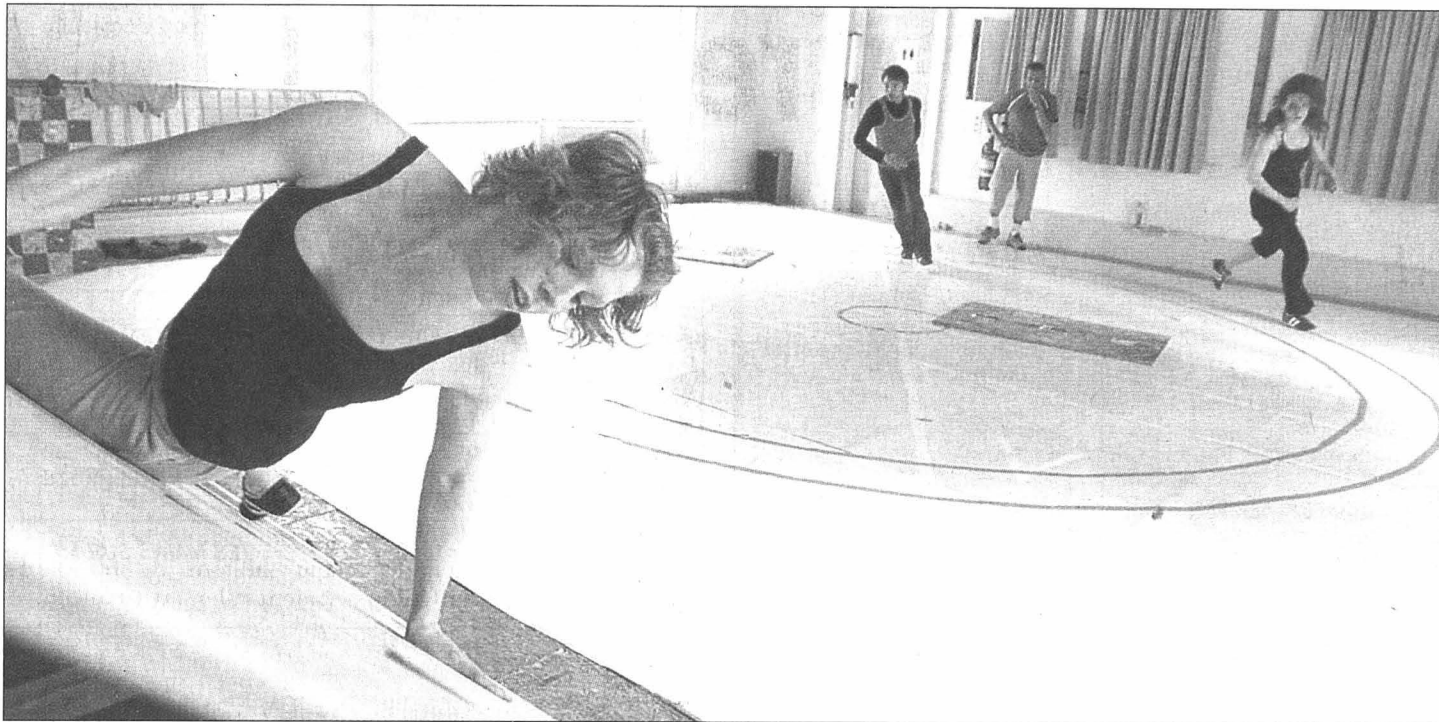
corps et de leur apprendre à mieux vivre avec, et cela par l'intermédiaire du mouvement. «Le pari, c'était de leur apporter quelques éléments de conscience corporelle et de les inclure dans la pièce».

Fixer l'instant

Deux mondes qui cohabitent, sans s'éclipser ou se faire de l'ombre: les «corps-piétions, c'est-à-dire non entraînés à la danse» ne sont pas là pour mettre en valeur le travail des professionnels mais pour montrer à quoi peut parvenir un corps qui se lâche spontanément. «On peut aussi le voir comme un parcours de la naissance du mouvement, avec les corps-piétions, à l'accomplissement, avec les danseurs professionnels», précise Ricardo Rozo.

Mais «L'Empreinte» est aussi une exploration de liens entre la danse et la peinture. Tableaux chorégraphiques, tableaux vivants, mais aussi tableaux peints forment la trame du spectacle. «Les danseurs sont en contact physique avec la peinture. C'est de l'expression brute, il s'agit de fixer l'empreinte de ce moment, de ce spectacle, sur un panneau de bois». /SAB

La Chaux-de-Fonds, du lundi 12 au dimanche 18 mai. «L'Empreinte»: Temple allemand, vendredi 16 et samedi 17, à 20h30, dimanche 18, à 16h. Renseignements et inscriptions au tél. 032 968 28 46, ou par e-mail: objfax@bluwin.ch.



Les répétitions de «L'Empreinte» vont bon train à la Halle aux enchères.

PHOTO GALLEY

A l'affiche également

Outre la création de «L'Empreinte», le Festival Antilope cuvée 2003 propose toute une série d'activités et de spectacles, plus ou moins liés au thème de la rencontre entre la danse et la peinture. A l'affiche à La Chaux-de-Fonds:

«Une leçon d'anatomie humaine»: à mi-chemin entre la performance et la conférence, la «leçon» du danseur français Carlo Locatelli propose d'aborder l'anatomie de

manière vivante, avec le corps du conférencier comme modèle. Rendez-vous à la Halle aux enchères, lundi, à 20h30. Seconde partie mardi, même heure, même endroit.

«Le corps et la tendance à l'action picturale»: Ricardo Rozo fera profiter le public de ses recherches sur la relation entre peinture et danse. Une conférence qui se déroulera mardi, à 18h30, à l'ABC.

«Divide»: une chorégraphie présentée par la Cie zu-

richoise FAA-ZONE Ltd. et œuvre de Jean-Claude Pellaton, complice de Ricardo Rozo à la tête d'Objets-Fax. Une exploration du vide, de l'absence, à découvrir mercredi, à 20h30, à Beau-Site.

Soirée chorégraphique panachée: des danseurs de tous les horizons et de tous les âges présenteront au public un aperçu de la richesse de ce moyen d'expression. Ils seront amenés également à créer une «composition ins-

tantanée» dans laquelle le public pourra intervenir. A voir jeudi, à 20h30 au Temple allemand.

Stages-ateliers: la compagnie Objets-Fax propose deux ateliers, destinés l'un aux enfants, l'autre aux adultes. Les danseurs en herbe se familiariseront avec le rythme mercredi, à 14h (7 à 8 ans) et à 15h15 (9 à 11 ans). Quant aux adultes, ils ont rendez-vous samedi et dimanche, à 10h, au Temple allemand. /sab

MODE DE VIE

Une frange d'accidentés privée de gains?

Bon droit ■ Etudiants et apprentis: une grosse lacune dans notre système de prévoyance

Par
Yvan Roget,
La Genevoise

Les étudiants et les apprentis ne sont pratiquement jamais assurés contre la perte économique de leurs futurs revenus en cas de maladies ou d'accidents graves. Bien que notre système de prévoyance, basé sur le principe des trois piliers, soit reconnu comme le plus solide et le plus fiable des pays industrialisés, il reste une grosse lacune qui est loin d'être résolue car aucune étude étatique n'est en cours actuellement.

Un paradoxe

Notre système actuel de prévoyance veut qu'au minimum les 80% du salaire jusqu'à 106.800 fr. en cas d'accident et en cas de maladie, environ les 60% des revenus jusqu'à 75.960 fr. par année soient garantis par les bases légales des 1er et 2e piliers. La partie des salaires non assurée obligatoirement peut se faire par le biais d'assurances complémentaires d'entreprises ou à titre privé.

Prenons maintenant les étudiants qui n'ont pas encore de revenu ou les ap-

prentis qui touchent un salaire symbolique. Ces jeunes sont ou seront bientôt prêts à se lancer seuls dans la vie active, qui variera entre 35 et 40 ans. Si nous prenons une moyenne en revenus annuels de 80.000 fr., cela représente entre 2,8 et 3,2 millions de potentiel de gain. Pour des étudiants dont l'objectif est d'avoir une position cadre, ce potentiel des gains se situe entre 4 et 8 millions de francs.

Ce qui est paradoxal dans notre système de prévoyance, c'est que celui qui arrive en fin de carrière et par conséquent qui a déjà touché la plus grande partie de ses revenus d'activité est très bien assuré pour le solde de ses revenus. Par contre, le jeune qui est en phase

terminale de formation n'est absolument pas assuré pour ses gains futurs en cas de graves maladies ou d'accidents qui l'empêcheraient d'exercer son activité. La caisse-maladie paiera les traitements, l'AI prendra en charge les mesures de reconversion et versera la rente minimale pendant l'inactivité et la reconnaissance de l'invalidité. Par contre, pas de 2e pilier car celui-ci est obligatoirement lié aux revenus acquis et, dans plus de 90% des cas, pas de 3e pilier. Le jeune qui pour le

moment ne réalise pas de gains, ne s'assurera pas de lui-même pour un salaire qu'il ne touche pas encore.

Une solution

Existe-t-il une solution à ce problème? Partiellement, et c'est là qu'intervient la responsabilité des parents, voire des grands-parents, parrains ou marraines. A titre privé, il est possible de couvrir partiellement le risque économique futur des étudiants et des apprentis auprès de certaines compagnies d'assurances suisses ou étrangères. Dans la pratique, les compagnies d'assurance reconnaissent ce risque futur même si le salaire fait actuellement défaut et elles acceptent de le couvrir partiellement. Les revenus futurs sont difficiles à chiffrer et impossible à assurer intégralement, par contre une base solide de quelques milliers de francs par mois peut être assurée auprès des assureurs qui fixeront une limite ainsi qu'un délai d'attente raisonnable entre le début du verse-

ment des rentes et la survenance de la maladie ou de l'accident.

Au début de l'incapacité de poursuivre ses études ou son apprentissage, le jeune reste généralement à la charge des parents, c'est pourquoi, on fixera un délai d'attente pour le versement des prestations qui dépendra de la capacité financière de la famille à assumer ces charges dans le temps. C'est après ce délai de carence qu'intervient l'assurance pour une indemnité qui peut être prévue jusqu'à l'âge officiel de la retraite, soit pour les jeunes filles et 65 ans pour les garçons. Le versement des indemnités se poursuivra aussi longtemps que durera l'incapacité de gain. Une indemnité de 4000 fr. par mois qui doit se prolonger pendant 40 ans représente pour le jeune assuré 1.920.000 fr. de ressources que la compagnie devra, elle, verser à raison de 48.000 fr. chaque année.

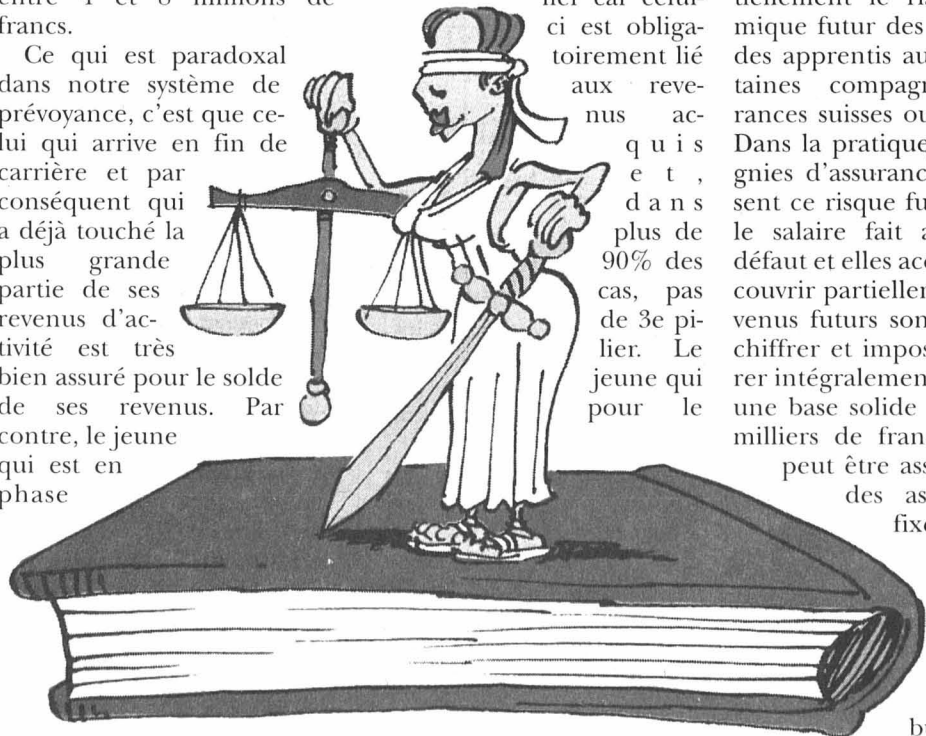
Un risque important

En plus de l'indemnité mensuelle assurée, le contrat doit prévoir, s'il est bien conçu, la libération des

primes après trois ou six mois d'incapacité de travail. De cette façon, le jeune touchera l'intégralité des indemnités convenues et il n'aura plus la charge des primes tant qu'il ne pourra pas travailler et gagner correctement sa vie.

La perte de l'intégrité corporelle suite à un accident grave est un autre risque important qui est souvent négligé par les jeunes et leurs parents. La perte de facultés ou de fonctionnement d'un membre peut être compensée financièrement par le versement d'un capital d'invalidité, progressif selon le degré d'invalidité par une assurance accident individuelle.

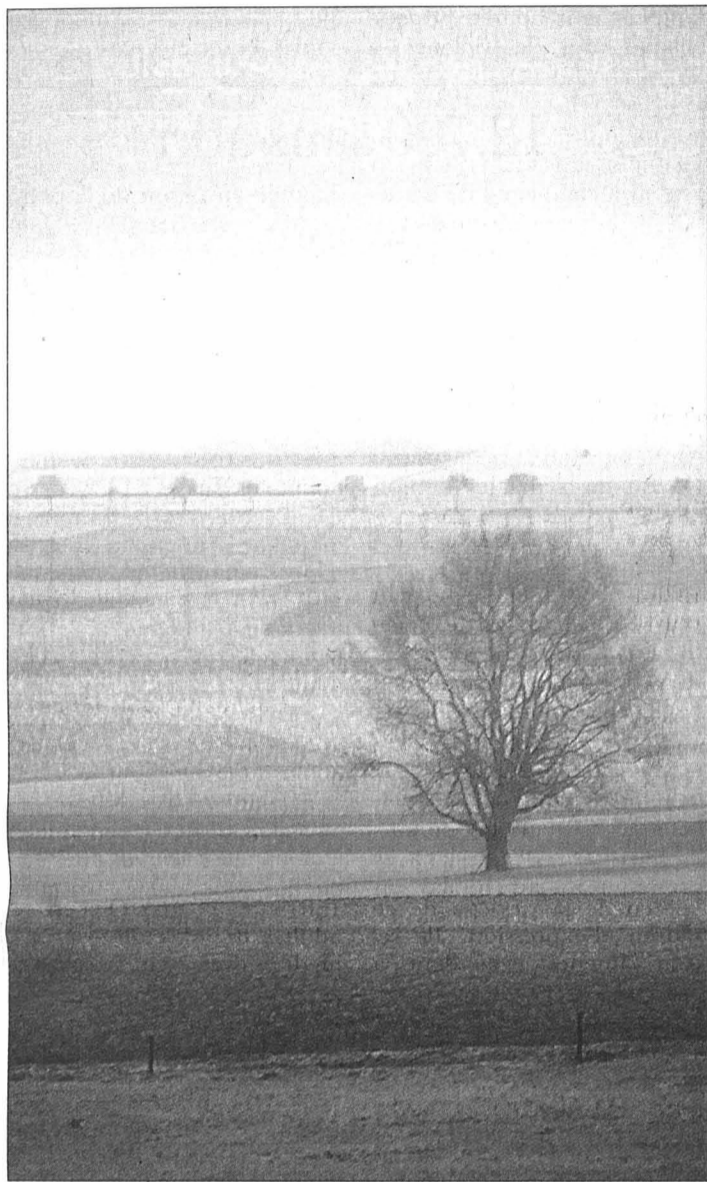
Tous ces risques peuvent être assurés séparément ou regroupés dans un contrat où il est également judicieux de prévoir une partie épargne avec capitalisation pour l'assuré. Le canton de Neuchâtel vient d'augmenter à 10.000 fr. par année le montant exonéré de l'impôt sur les donations entre vifs, les parents et les grands-parents auraient donc tout intérêt à conclure au profit de leur progéniture des plans individuels de prévoyance. /YRO



Le moratoire sur les OGM est relancé

LE DOSSIER

Politique agricole: le Conseil national décide de renoncer aux organismes génétiquement modifiés jusqu'en 2009. Le crédit de 14,092 milliards passe la rampe



Le Conseil national veut bannir provisoirement les aliments transgéniques de la production agricole suisse. PHOTO ARCH

De Berne
Georges Plomb

Aucun organisme génétiquement modifié (OGM) utilisable dans l'environnement ne doit être importé ni mis en circulation jusqu'en 2009. Le Conseil national, hier, en a décidé ainsi par 83 voix contre 78. Ce que le Parlement avait refusé dans la loi sur le génie génétique (Gen-Lex), la Chambre du peuple le propose dans le paquet «Politique agricole 2007».

Reste le Conseil des Etats. En même temps, une initiative populaire défendant un moratoire de 5 ans est en cours de récolte de signatures (les promoteurs en annoncent déjà 92.000 sur les 100.000 exigées).

«Sournois»

La bataille entre partisans et adversaires du moratoire sera serrée. En commission, les partisans mènent à 12 contre 10. Mais les adversaires ne se rendent pas. Gerold Bühler, radical schaffhousois, tient à préserver la capacité de recherche helvétique. Claude Frey, son camarade neuchâtelois et président d'Internutrition, n'aime pas cette manière



Fernand Cucho souhaitait que les paiements directs augmentent. Sa proposition est refusée, mais ce n'est que partie remise.

PHOTO KEYSTONE

sournoise de vouloir réintroduire le moratoire. Josef Leu, PDC et paysan lucernois, proche de la société Genesis, tient à maintenir une large liberté de choix.

Peur pour la recherche

Puis, Melchior Ehrler, PDC argovien, ex-chef de l'Union suisse des paysans, rappelle ce qui s'est passé depuis les travaux de la commission: l'échec du moratoire dans Gen-Lex, le lancement de l'initiative. Quant au Conseiller fédéral Joseph Deiss, il verrait dans un moratoire un signe négatif pour la recherche, il évoque les restrictions imposées aux OGM.

Sommaruga fait mouche

Mais les partisans du moratoire tiennent bon. Jusqu'à présent, attaque l'écologiste de Bâle-Campagne Maja Graf, il n'est rien sorti de vraiment utile des OGM alimentaires. Walter Donzé, évangélique bernois, juge que les libertés ne sont jamais totales, qu'elles sont limitées par la responsabilité. Simonetta Sommaruga, socialiste bernoise, promet un retrait de l'initiative en cas de succès du moratoire dans la loi. Elle fait mouche. Peu avant, Remo Gysin, socialiste bâlois, avait proposé d'interdire la commercialisation et l'utilisation d'animaux de rente transgéniques ou clonés. On lui dira que ce n'est pas le lieu. Ce sera non à 71 contre 64.

150 millions très contestés

Epaulée par Joseph Deiss, Hildegard Fässler, cheffe du groupe socialiste, provoque un coup de théâtre. La Saint-Galloise exige de revoter sur une décision contestée prise en mars. Le «lobby» agricole – emmené par l'UDC Caspar Baader (BL) – s'était octroyé 150 millions de francs par an, grâce à l'argent de la mise aux enchères d'importations de viande. Au moment où on économise partout, ça ne passe pas. Au

pire, le groupe socialiste refusera le projet. Stupeur, le Conseil national, à 77 contre 76, accepte de revoter.

Mais il faut transformer l'essai. Joseph Deiss, aussi, estime que la décision de mars est une erreur. Selon lui, ces 150 millions de francs devraient aller au financement agricole (pour 100 millions) et aux frais d'élimination des déchets carnés (pour 50 millions). Plusieurs élus du monde paysan sont mécontents. Mais le Conseil national, à 100 contre 62, corrige sa décision.

Programme d'économies

La Chambre ne changera rien aux crédits de 14,092 mil-

liards de francs promis pour 2004-2007: 1,129 pour les bases de production et les mesures sociales, 2,946 pour la promotion de la production et des ventes, 10,017 pour les paiements directs. Remo Gysin, socialiste bâlois, voulait ramener la promotion de la production et des ventes à 2,4 milliards (non à 138-4).

Fernand Cucho, écologiste neuchâtelois, désire augmenter les paiements directs à 10,563 milliards (non à 128-25). C'est partie remise. Avec le programme d'allègement financier qui vient, avertit Joseph Deiss, des coupes se préparent. En attendant, le ballon revient au Conseil des Etats. /GPB-La Liberté



Les socialistes Boris Banga (SO), Remo Gysin (BS) et Andi Gross (ZH) suivent le débat «Politique agricole 2007».

PHOTO KEYSTONE

Il y a du bon et du moins sûr dans la rude bataille au Conseil national – écartelée entre mars et mai – autour de «Politique agricole 2007». Le maintien du crédit de 14,092 milliards de francs pour les années 2004-2007 est de bon augure (même si le programme d'économies qui vient s'annonce moins souriant).

Du bon et du moins sûr

On en dira autant du coup d'épaulement adressé aux paysans prenant une retraite anticipée (mais il faudra garantir son financement). La décision de ralentir et de mieux accompagner le démantèlement du contingentement laitier est aussi de bonne inspiration. Quant au refus de faire des cadeaux aux paysans riches (en maintenant un lien entre revenu et paiements directs), il est, psychologiquement, plutôt bienvenu. Le moratoire sur les organismes génétiquement modifiés

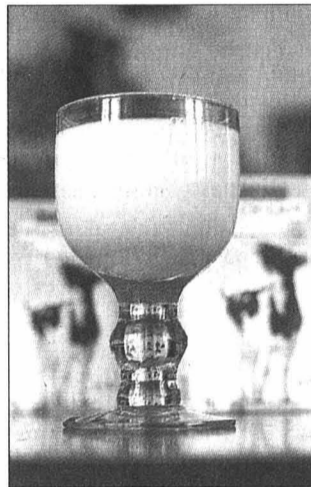
(OGM) est plus ambigu. Certes, la base populaire – au moins dans une partie de l'Europe – devrait lui être favorable. Mais un blocage prolongé des travaux de recherche dans ce secteur pourrait se révéler, ici et là, dommageable. Bien sûr, il s'agit d'une recherche à risque. Mais entre fermeture à double tour et laxisme extravagant, il devrait exister une zone exploitable.

Autre enjeu: la mise aux enchères de viandes importées (d'ailleurs contestée au Conseil des Etats). On se demande quelle en sera l'effet palpable sur les consommatrices et les consommateurs. Il y faudra la vigilance accrue tant de la Surveillance des prix que de la Commission de la concurrence. Bref, dans une agriculture où le combat pour la survie s'est durci, il y a à peu près autant de raisons de douter que de raisons d'espérer.

Georges Plomb

COMMENTAIRE

Sauver le lait



Quel avenir pour le lait suisse? PHOTO ARCH-GALLEY

La Fédération suisse des producteurs de lait (PSL) va mettre en place une task force avec l'Union suisse des paysans (USP). Cette plate-forme devra élaborer des propositions pour l'avenir de la production suisse de lait.

La task force devrait tenir sa première séance avant les vacances d'été, a indiqué Kurt Nüesch, vice-directeur de la PSL, confirmant un article du magazine «Schweizer Bauern». Une prise de position est attendue pour fin octobre: elle devrait influencer la discussion sur la politique agricole 2007.

Comme les contingents laitiers vont être abolis, la task force devra entre autres trouver de nouveaux instruments pour assurer les revenus. Kurt Nüesch pense ainsi à une amélioration du règlement des paiements directs ou à un système d'intervention étatique pour les situations de détresse.

A côté des producteurs de lait et de l'USP, des représentants des plus importantes entreprises de transformation laitières, l'Office fédéral de l'agriculture et des experts de l'EPFZ prendront part à la task force. Selon Kurt Nüesch, ils seront officiellement contactés ces prochains jours. /ats

PUBLICITÉ

Le non filtré

c'est encore et toujours une découverte!



Dans les bons cafés-restaurants et les caves du canton

Anniversaire sous haute surveillance

Proche-Orient ■ Les Israéliens commémorent la fondation du pays sous une étroite protection militaire et policière. Les réfugiés palestiniens, eux, songent toujours au retour dans leurs foyers

Les Israéliens ont fêté hier sous haute protection policière le 55e anniversaire de la création de leur Etat. Cette commémoration rappelle aux Palestiniens la «nakba» (catastrophe), la dépossession de leur terre et l'exil. La «fête de l'Indépendance» marquant la création de l'Etat d'Israël le 14 mai 1948 a débuté mardi soir selon le calendrier hébraïque, qui varie chaque année. Des milliers de policiers et soldats ont été déployés pour assurer la sécurité autour des lieux publics, compte tenu de plusieurs dizaines d'alertes à l'attentat suicide.

Risques d'affrontement

Des militaires devaient aussi assurer la protection de deux excursions démonstratives organisées par des colons juifs en Cisjordanie et dans la bande de Gaza. En Cisjordanie, des colons ont reçu le feu vert de l'armée pour organiser un convoi de voitures. Une marche à pied leur a été en revanche refusée vu les risques d'affrontements armés avec des Palestiniens.

Bien malgré eux, les quelque 1,2 million de Palestiniens résidant dans la bande de Gaza n'ont pas pu ignorer cette journée de l'indépendance israélienne, alors que crépitaient, toute la nuit, les feux d'artifice provenant des colonies juives installées dans le territoire. Les Palestiniens



A Tel Aviv, la fête bat son plein dans les rues.

PHOTO KEYSTONE

ont «répliqué» en tirant des obus de mortier contre deux colonies.

Partagés entre colère, tristesse et, pour certains, résignation, les réfugiés palestiniens rêvent toujours d'un retour dans leurs foyers détruits. Lors de la guerre qui suivit la naissance d'Israël, plus de 700 000 avaient dû quitter leurs maisons dans le nouvel Etat pour prendre la route de l'exil. Chaque année, le 15

mai, les Palestiniens marquent ainsi ce qu'ils appellent la «nakba» (catastrophe).

Avec leur descendance, ils sont aujourd'hui quelque 3,7 millions de réfugiés dans la région, dont plus de 700 000 dans la seule bande de Gaza. Leur «droit au retour» est l'un des dogmes les plus sacrés de la politique palestinienne. C'est aussi l'un des principaux obstacles sur la voie d'un règlement permanent du conflit is-

raélo-palestinien. Le nouveau plan de paix international stipule que cette question sera négociée au cours de la troisième et dernière phase. Pour sa part, le gouvernement israélien d'Ariel Sharon, comme ses prédécesseurs, exclut catégoriquement tout retour des réfugiés. Il estime qu'il s'agirait pour l'Etat juif d'un suicide pur et simple.

Comme pour chaque grande fête en Israël, les terri-

toires palestiniens sont complètement bouclés, de mardi soir à ce matin. Plus généralement, depuis le début de l'Intifada en septembre 2000, l'immense majorité des Palestiniens se voit interdire l'entrée d'Israël. Cette mesure a un effet catastrophique sur l'emploi, alors qu'ils étaient 120.000 à disposer auparavant d'un permis de travail et plus de 100.000 à y travailler au noir. Comme presque chaque jour, la violence a

frappé hier. Un activiste de la branche armée du Hamas a ainsi été tué dans une explosion mystérieuse près de Naplouse. Dans la bande de Gaza, un bébé de 18 mois a été tué par des tirs de militaires israéliens vers le camp de réfugiés de Khan Younés, selon des sources médicales palestiniennes. D'après l'armée, les militaires ripostaient à des tirs de mortiers palestiniens contre des colonies du secteur. /ats

12.700 sans-abri

La campagne de démolition de l'armée israélienne a fait 12.737 sans-abri parmi les Palestiniens, depuis le début de l'intifada en septembre 2000, a affirmé hier l'ONU à Genève. Une forte augmentation a été constatée depuis le début de l'année. Jusqu'à la fin de 2002, les démolitions partielles ou totales dans la bande de Gaza avoisinaient les 30 par mois, selon l'Agence de l'ONU pour l'aide aux réfugiés palestiniens (UNRWA). Au cours des trois premiers mois de cette année, 221 maisons palestiniennes ont été détruites ou bien endommagées, soit 74 par mois.

Ces 221 maisons accueillent 401 familles, soit 2273 personnes laissées sans toit depuis le début de

l'année en raison de la politique israélienne. Une grande partie des démolitions a eu lieu près de la frontière de Gaza avec l'Egypte, où Israël construit une clôture de sécurité. Beaucoup d'autres maisons palestiniennes ont été détruites près des colonies de peuplement, affirme l'UNRWA. Dans certains cas, elles appartiennent aux familles de militants palestiniens détenus dans les prisons israéliennes. L'UNRWA a jusqu'ici construit 158 nouvelles maisons pour reloger des familles palestiniennes et travaille sur 160 autres. Mais il est impossible pour l'agence de l'ONU de suivre le rythme de démolition des maisons par l'armée israélienne afin de reloger tous les Palestiniens sans-abri. /ats

Berlusconi favorable à l'immunité

Italie ■ Le chef du Conseil souhaite un «gel» des procès

Silvio Berlusconi, poursuivi pour corruption présumée de magistrats, s'est prononcé hier pour un «gel» des procès en cours contre certains hauts responsables du pays. Le chef du gouvernement italien s'est dit favorable à une sorte d'immunité temporaire. Dans une interview à la radio publique RAI-1 et dans une lettre au quotidien Corriere della Sera, Silvio Berlusconi affirme qu'il est favorable à une proposition de loi d'un député de La Marguerite (centre-gauche), Antonio Maccanico, allant dans ce sens.

«Mesure Chirac»

Cette proposition préconise l'ajournement des procès concernant les hommes politiques élus aux plus hautes charges de l'Etat durant la durée de leur mandat. Elle concernerait en particulier le président du Conseil et les présidents du Sénat et de la Chambre des députés. L'adoption par le parlement de la proposition Maccanico permettrait le gel du procès SME à Milan où Berlusconi est accusé d'avoir acheté une décision de justice en sa faveur de sa holding financière, la Fininvest, au milieu des années 1980.

Le vote de la proposition qui, souligne-t-il, a été baptisée «mesure Chirac» par un

journal financier, ne serait «qu'un premier pas» non pas «pour donner un coup de main au président du Conseil» mais pour «restituer au parlement sa primauté constitutionnelle et sa place centrale en politique».

Prodi mis en cause

Répondant aux auditeurs de l'émission Radio Anche'io, le chef du gouvernement italien a souligné que «l'écrasante majorité des Italiens n'a pas confiance dans la magistrature et que seulement 8% fait confiance aux magistrats». Il a ajouté que lundi, lors de sa déposition au procès SME, il avait été «contraint» de mettre en cause Romano Prodi, président de la Commission européenne, et Giuliano Amato, vice-président de la Convention européenne, parce qu'ils avaient été des personnages clé de cette affaire. «J'ai cherché à être le plus respectueux possible», a-t-il affirmé.

Les trois hommes vont être amenés à travailler ensemble étroitement quand l'Italie assurera la présidence tournante de l'Union européenne à partir du 1er juillet. La majorité de Berlusconi envisage depuis des mois à réintroduire l'immunité parlementaire, supprimée en Italie en 1993, afin que plusieurs procès d'hommes politiques soient renvoyés. /ats-afp

Pour un respect des conventions

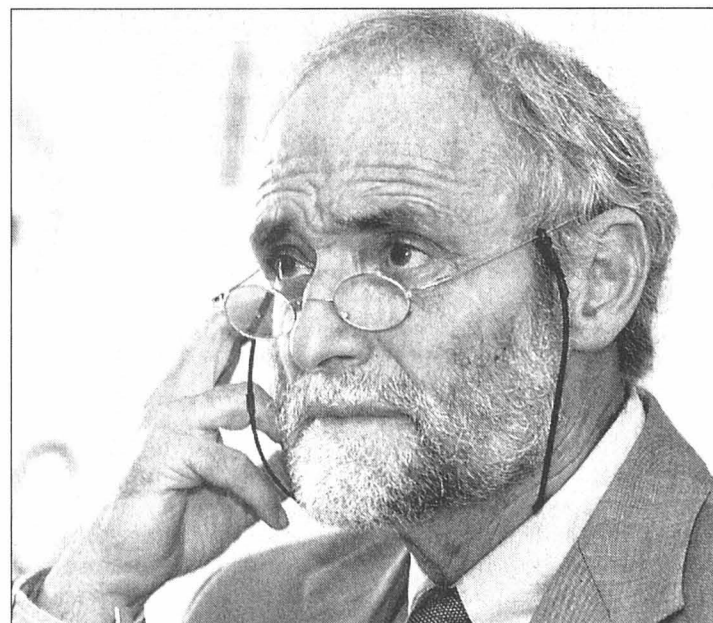
Irak ■ Le président du CICR a insisté pour qu'un accès rapide à tous les détenus soit assuré

Le président du CICR a demandé hier l'accès à tous les détenus irakiens, y compris les 55 dirigeants les plus recherchés par les Etats-Unis. L'institution n'a pas encore reçu notification de l'endroit où ceux qui ont été capturés jusqu'ici sont détenus. De retour à Genève d'une visite de deux jours à Bagdad, le président du Comité international de la Croix-Rouge (CICR), le Suisse Jakob Kellenberger a insisté sur le respect des Conventions de Genève par les puissances occupantes en Irak. «Il s'agit d'une occupation sur le plan du droit international humanitaire», a souligné Jakob Kellenberger lors d'une conférence de presse.

Respect des conventions

Le CICR a la responsabilité de contrôler le respect des Conventions de Genève par les puissances occupantes, a précisé Jakob Kellenberger. La 3e Convention est déterminante pour l'accès aux prisonniers de guerre et la 4e Convention pour les détenus civils. Jusqu'à présent, l'organisation a pu rendre visite à 7000 prisonniers irakiens, dont 3000 environ sont encore détenus. L'administrateur civil américain Jay Garner a promis de respecter les Conventions de Genève.

Les Conventions de Genève imposent également à la puis-



Jakob Kellenberger a rappelé aux puissances occupantes leurs devoirs en matière de sécurité comme dans le domaine humanitaire.

PHOTO KEYSTONE

sance occupante d'assurer le maintien de l'ordre, le fonctionnement des services publics et le bien-être de la population, a rappelé Jakob Kellenberger. Il a notamment demandé une meilleure protection pour l'hôpital psychiatrique de Bagdad, dont tout l'équipement, y compris les lits, ont été volés. Il faut aussi «créer les conditions pour que les gens reprennent le travail», a-t-il dit.

«Il n'y a pas actuellement de crise humanitaire sérieuse en Irak. Mais il faut faire plus pour éviter qu'une crise se produise dans les

mois à venir», a mis en garde Jakob Kellenberger. Le président a aussi insisté sur le dossier des disparus et demandé que tout soit fait pour faciliter le travail de l'organisation. Le CICR renforce chaque jour son personnel à l'intérieur de l'Irak. Plus de 80 expatriés et 400 employés locaux sont désormais dans le pays et d'autres vont venir encore les épauler ces prochains jours. Outre la protection, l'approvisionnement en eau, en électricité, l'assistance aux hôpitaux sont les priorités du CICR. /ats

EN BREF

IRAN ■ Normalisation souhaitée. Une majorité de députés iraniens a appelé hier à œuvrer pour une normalisation des relations internationales et des réformes intérieures. Dans une lettre ouverte au parlement, ils disent vouloir ainsi faire face aux «menaces étrangères» et notamment américaines. /ats-afp

ÉTATS-UNIS ■ Cheney rempile. Le vice-président américain Dick Cheney a confirmé hier qu'il accompagnera de nouveau George W. Bush dans le «ticket» républicain pour l'élection présidentielle de 2004. A cause de la santé fragile de Dick Cheney, les observateurs se sont longtemps demandés si Bush n'allait pas choisir un nouveau vice-président. /ats-afp-reuters

BRUXELLES ■ Pression. La Commission européenne veut mettre la France sous pression à propos de son déficit budgétaire. Elle a recommandé hier aux ministres des Finances des Quinze de donner à Paris un délai de quatre mois pour prendre des mesures de réduction. /ats-reuters

GROZNY ■ Policiers russes tués. Quatre policiers russes ont été tués par balles dans une embuscade des séparatistes tchéchènes. L'incident s'est produit près de Grozny. Les troupes russes et la police locale font l'objet d'attaques quotidiennes dans la région malgré la tenue, en mars dernier, d'un référendum favorable à Moscou. /ats-reuters

La SSR est attaquée par les producteurs

Concurrence ■ Swissfilm dépose plainte auprès de l'Ofcom

Les producteurs de films suisses reprochent à SRG SSR idée suisse de leur couper l'herbe sous les pieds et de violer sa concession. Swissfilm Association a déposé plainte auprès de l'Ofcom. La commission de la concurrence a aussi été interpellée.

Les accusations portent sur les films publicitaires et de commande, a indiqué Martin Dumermuth, vice-directeur de l'Office fédéral de la communication (Ofcom), confirmant une information du «Tages-Anzeiger». Selon sa concession, la SSR se doit d'encourager la production de films indigènes. Mais, elle fait tout le contraire, lui reprochent les plaignants.

Publicité

Le litige porte sur le centre de production TV (tpc) de la SSR, basé à Zurich. Cette filiale réalise aussi des commandes pour des télévisions privées. N'ayant rien pu concrétiser du côté des diffuseurs nationaux privés ou des fenêtres allemandes, tpc a cherché des sources de revenus ailleurs: elle les a trouvées dans les films publicitaires, selon Swissfilm. La part de ces films atteint près de 2% du volume de production de tpc, se défend Daniela Bossi, porte-parole de la filiale de la SSR. Depuis sa création en 1999, le centre a toujours produit de tels films, assure-t-elle.

L'avocat de Swissfilm, Adriano Viganò, accuse aussi SRG SSR idée suisse de contrevenir, avec ses propres productions, à son obligation légale de collaborer avec l'industrie audiovisuelle. Selon la loi, elle doit autant que possible ouvrir le marché vers l'extérieur.

Le diffuseur public abuse de sa position dominante afin d'obtenir des commandes pour tpc. L'organigramme de SRG SSR idée suisse est aussi mis en cause par l'avocat de Swissfilm: tpc devrait être séparé de la SRR de manière verticale et non horizontale.

Son financement deviendrait ainsi complètement privé. Aujourd'hui, le centre de production touche en effet de l'argent de la concession. En outre, tpc devrait facturer ses commandes au même prix pour la SSR et ses autres clients, selon Adriano Viganò.

Manque de transparence

En bref, le manque de transparence est dénoncé. Dans l'espace européen, cette situation ne serait pas possible. Mais dans tous les cas, la nouvelle loi sur la radio et télévision sera plus claire sur ces points, a ajouté l'avocat.

Le vice-directeur de l'Ofcom explique de son côté que la filiale de SRG SSR idée suisse a le droit de produire des films publicitaires. Son office examinera si tpc le fait dans le cadre légal et les effets de cette production sur la branche. /ats

Pour améliorer l'offre touristique

Hôtellerie ■ Le taux de TVA préférentiel de 3,6% sera prolongé. La Chambre du peuple approuve une aide financière au tourisme

Le tourisme suisse devrait recevoir 135 millions de francs durant la période 2003-2007 pour améliorer son offre. Après le Conseil des Etats, le National a donné son aval. Représentant 4% du PIB et 6% des emplois, le tourisme est une branche importante de l'économie suisse. Mais l'offre laisse à désirer: ce secteur a besoin d'être modernisé. S'ajoutent les problèmes d'endettement auxquels il doit faire face, a souligné Melchior Ehrler (PDC/AG) au nom de la commission.

Aide nécessaire

A six contre un, le National a refusé de renoncer à toute aide financière, comme le demandait une minorité emmenée par Christoph Blocher. La manne fédérale se divise entre un prêt de 100 millions et un crédit de 35 millions destiné à la formation, à l'innovation et à la coopération touristique. Le prêt, destiné à la Société suisse de crédit hôtelier, doit notamment lui permettre de financer des investissements et d'améliorer la structure du capital des établissements hôteliers.

Cette clé de répartition est jugée judicieuse et équitable, a souligné le conseiller fédéral Joseph Deiss. Partageant cette opinion, la majorité bourgeoise, à l'exception des libéraux, a refusé, par 92 voix contre 60, de la revoir (prêt de 80 millions au lieu de 100 et crédit de 55 millions au lieu de 35) comme le proposait la commission préparatoire.



Les députés UDC se concertent lors d'une pause durant le débat sur l'aide au tourisme. De gauche à droite: Hans-Ulrich Mathys (AG), Elmar Bigger (SG), Christoph Blocher (ZH) et l'huissier Mario Tettamanti.

PHOTO KEYSTONE

Déçu de ne pas voir plus de moyens attribués à la formation, la gauche s'est opposée au prêt de 100 millions lors du vote sur le frein aux dépenses. Résultat: la majorité de 101 voix nécessaires n'a pas été atteinte (86 voix contre 57 et 9 abstentions) et le Conseil des Etats devra à nouveau se prononcer. Le crédit de 35 millions a en revanche passé la rampe sans problème.

La gauche avait subi un autre échec au début des débats avec sa requête d'un projet

plus ambitieux concernant la qualification professionnelle ainsi que le désendettement et l'amélioration structurelle de l'hôtellerie. Les propositions du Conseil fédéral sont décevantes, a critiqué Rudolf Strahm (PS/BE).

Pendant des années, le tourisme a importé de la main-d'œuvre bon marché. Les crédits proposés ne permettent pas de former les 10.000 personnes qui en ont besoin. Les moyens financiers de la Confédération sont limités et

l'aide au tourisme est suffisamment urgente pour qu'on ne l'ajourne pas, a répondu le conseiller fédéral Joseph Deiss. La demande de renvoi du dossier au gouvernement a été repoussée par 91 voix contre 56. Le camp rose-vert n'a pas eu plus de succès avec son appel à ne pas prolonger de trois ans, jusqu'à fin 2006, le taux préférentiel de TVA pour l'hôtellerie (3,6% au lieu de 7,6%). Par 110 voix contre 37, le National a accepté cette proposition du Conseil des Etats. /ats

EN BREF

ZURICH ■ Indicatif 044. D'ici quatre ans, il faudra composer l'indicatif 044 pour passer un coup de fil à Zurich. Malgré l'opposition d'un comité «Zurich bleibt 01», la Commission de la communication a décidé de maintenir ce transfert d'ici à fin mars 2007. /ap

SÉCURITÉ HUMAINE ■ Réunion à Graz. La conseillère fédérale Micheline Calmy-Rey prendra part vendredi en Autriche à la 5e réunion ministérielle du «Réseau de la sécurité humaine». La protection des enfants dans les conflits armés et l'éducation aux droits de l'homme seront les principaux thèmes abordés. Le «Réseau» est un groupe informel de pays qui soutiennent les initiatives dans le domaine de la sécurité humaine. /ats

PRISONS RÉGIONALES ■ Enquête close. L'enquête administrative lancée en mars dernier pour mobbing et octroi de faveurs dans les prisons régionales de Berne et de Thoun est close. Le rapport confirme les reproches formulés à l'égard d'une partie des cadres. Le comportement à l'égard des collaborateurs ne correspond pas aux exigences actuelles et doit être corrigé, a indiqué l'Office cantonal d'information. Il s'agit notamment de s'assurer que la surveillance vidéo n'est pas utilisée abusivement pour surveiller le personnel. /ats

Augmentation du bruit: Winterthour recourt

Trafic aérien ■ La commune critique le nouveau régime



Pour la commune de Winterthour, l'augmentation des nuisances est inacceptable.

PHOTO KEYSTONE

La municipalité de Winterthour a déposé un recours auprès du Département fédéral des transports (Detec) contre le nouveau régime aérien en vigueur à l'aéroport de Zurich-Kloten. Selon les autorités de la ville, la modification provisoire du règlement d'exploitation acceptée par l'Office fédéral de l'aviation civile (Ofac) ne prend en considération que les intérêts de l'aéroport.

Aide à Kloten

La loi exige une publication préalable et une procédure de consultation, a expliqué l'exécutif de la ville pour motiver sa décision. Après s'être plaint

par écrit à l'Ofac, le gouvernement a décidé de s'adresser à la commission de recours du Département fédéral de l'environnement, des transports, de l'énergie et de la communication (Detec).

Pour aider l'aéroport de Kloten à faire face au début des restrictions de vol imposées par l'Allemagne, l'Ofac a autorisé le 16 avril dernier provisoirement des approches par l'est le matin et le soir. Pour les 92.000 habitants de Winterthour et plusieurs communes environnantes, cela signifie une augmentation inacceptable des nuisances, selon l'exécutif de Winterthour. /ap

L'exécutif devrait démissionner en bloc

Affaire Wasserfallen ■ Les jeunes UDC lancent une pétition

«Nous n'avons plus confiance». C'est sous ce slogan que les jeunes UDC de la ville de Berne ont lancé une pétition qui exige le retrait de l'ensemble de l'exécutif municipal et la tenue immédiate de nouvelles élections. «Après l'incroyable débâcle autour de l'affaire Kurt Wasserfallen, nous devons enfin véritablement redémarrer», a expliqué Simon Glauser, président de la jeunesse UDC de la ville.

Conscience tranquille

L'ensemble du conseil municipal doit se retirer de son plein gré et ainsi laisser le champ libre à de nouvelles élections, a précisé Simon Glauser. Les

conseillers qui se retireront la conscience tranquille ne doivent pas appréhender une nouvelle élection, selon lui.

Par contre, ceux qui ont «planifié et préparé le putsch» contre Kurt Wasserfallen devront en tirer les conséquences, a ajouté le jeune UDC. Il a cité notamment les membres de l'alliance rose-verte.

Mardi soir, les six groupes politiques du législatif de la ville avaient donné leur feu vert à une commission d'enquête parlementaire (CEP) dans l'affaire Wasserfallen. La CEP sera chargée d'examiner les événements qui ont conduit le 23 avril dernier à l'éviction du directeur de la police. /ats



Selon la pétition des jeunes UDC de la ville de Berne, l'ensemble du conseil municipal doit se retirer de son plein gré.

PHOTO KEYSTONE

PETIT CRÉDIT

Des annonces douteuses

La Fédération romande des consommateurs (FRC) a déposé plainte pénale il y a un mois contre une société immobilière vaudoise pour non-respect des annonces en matière de crédit à la consommation.

«Avec la nouvelle loi sur le crédit à la consommation entrée en vigueur au début de cette année, les prêteurs doivent signaler dans leur publicité que l'octroi d'un crédit est interdit s'il occasionne le surendettement du consommateur», indique la FRC. Les prêteurs doivent aussi donner des indications claires sur leur activité commerciale.

De plus, depuis des nombreuses années, les annonceurs doivent indiquer le coût des crédits à la consommation. Selon la FRC, la société IBK Promotion, basée à Vevey (VD), n'a respecté aucune de ces prescriptions.

Pas un professionnel

«Les sociétés qui violent sans vergogne les prescriptions légales n'ont pas leur place sur ce marché sensible. C'est la raison pour laquelle la FRC a décidé de porter plainte», ajoute-t-elle dans un communiqué. Le directeur d'IBK Promotion, Idriss Benkhettab, se défend en disant avoir agi en toute bonne foi. «Je ne suis pas un professionnel du petit crédit: ma société est avant tout active dans l'immobilier. Je pensais être conforme à la loi car je travaille avec une banque de la place à un taux de 13,75%». /ats



La police interviendra lorsqu'un délit est commis contre une personne ou un bien, a expliqué la cheffe du Département genevois de police Micheline Spoerri. PHOTO KEYSTONE

Principe de légalité G8 ■ Plan d'intervention policière dévoilé à Genève

L'égalité, opportunité et proportionnalité, tels sont les grands principes qui régiront l'encadrement policier des manifestations anti-G8. Le tracé définitif du grand cortège du 1er juin à Genève sera dévoilé mercredi prochain.

La cheffe du Département genevois de police (DJPS), Micheline Spoerri, a présenté hier le plan d'intervention des forces de police des trois cantons concernés pendant le sommet d'Évian. Adopté par le Conseil d'Etat genevois, ce plan doit encore être avalisé «ces prochains jours» par les gouvernements vaudois et valaisan.

«Doctrine d'engagement»

La conseillère d'Etat libérale a levé un coin du voile sur cette «doctrine d'engagement». L'attitude des policiers répondra au principe de légalité: ils interviendront lorsqu'un délit est commis contre une personne ou un bien, a-t-elle expliqué, et uniquement dans ce cas. Le deuxième principe, l'opportunité, vient tempérer le premier. L'engagement policier n'est pas obligatoire s'il risque d'envenimer la situation. Enfin, toute intervention sera proportionnelle au délit commis.

Le dispositif que Genève sera en mesure de mettre en place dépendra du soutien de la Confédération. Si les renforts sont insuffisants, les autorisations de manifester seront plus restrictives. Le gouvernement genevois attend en effet la décision de Berne quant à sa demande de forces supplémentaires. Sept cents hommes manquent toujours à l'appel. En dernier recours, des policiers allemands seront appelés à la rescousse, mais ils resteront confinés dans le seul périmètre de l'aéroport, selon la conseillère d'Etat.

Charte de la non-violence

Face aux craintes de débordements et de heurts lors de la manifestation anti-G8 du 1er juin, les Verts genevois ont rendu public, hier, une «Charte de la non-violence».

Le texte appelle les participants à «défiler de manière totalement pacifique». Le texte prône des actions de résistance et de désobéissance civiles, comme des sit-in pour bloquer les routes. Il demande aux manifestants de ne pas porter atteinte aux personnes civiles ou policières, ni aux biens publics ou privés. Enfin, il appelle la police à ne pas s'opposer aux actions non violentes. /ats

Des ambassadeurs intraitables

Union européenne ■ Le deuxième cycle des bilatérales coince à tous les étages. Rome reparle de transit des poids lourds

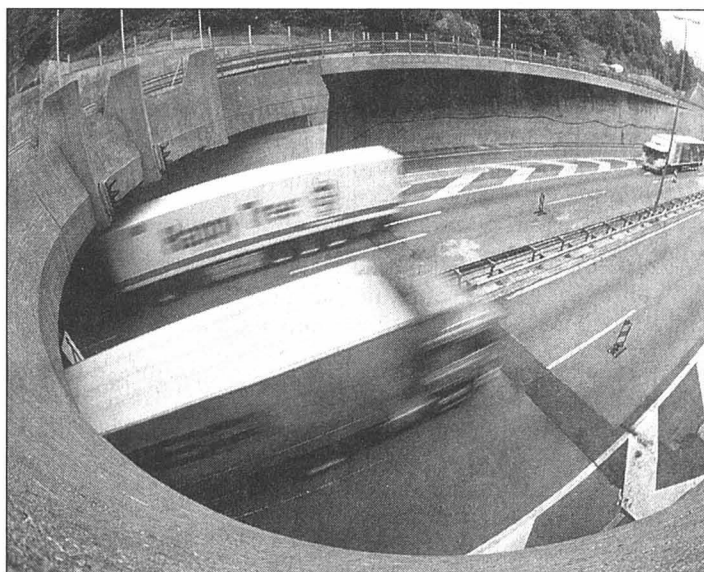
De Bruxelles
Tanguy Verhoosel

«Le sentiment de ras-le-bol croît à l'égard de Berne», souligne un diplomate. Plusieurs ambassadeurs des Quinze l'ont exprimé, hier, en réaffirmant leur opposition à brader Schengen à la Suisse. L'Italie a même remis sur le tapis la question du transit des poids lourds en Helvétie.

Deux réunions

Le Comité des représentants permanents (Coreper; ambassadeurs) a préparé hier le conseil des ministres de la Justice et de l'Intérieur des Quinze (JAI) qui se tiendra aujourd'hui, ainsi que la prochaine réunion des grands argentiers communautaires (Ecofin), le 13 mai. Il sera question de la Suisse aux deux réunions: le JAI doit se pencher sur le dossier Schengen, l'Ecofin sur celui de la fiscalité de l'épargne.

Soutenant la Commission européenne, très ferme, les ambassadeurs de cinq pays – la France, les Pays-Bas, la Finlande, le Danemark et la Suède – ont une nouvelle fois déclaré leur hostilité à offrir Schengen sur un plateau à la Suisse. Or, toute décision doit être prise à l'unanimité.



L'Italie a remis sur le tapis la question du transit des poids lourds en Suisse. PHOTO KEYSTONE

Berne veut être traitée sur un pied d'égalité avec le Luxembourg qui, selon elle, peut (en résumé) limiter la recevabilité des demandes d'entraide judiciaire aux infractions fiscales les plus graves. Cette interprétation est contestée. «Les Néerlandais, notamment, ont exigé que l'Union soit intransigeante», relève un diplomate. «Avec les Scandinaves et les Français, ils veulent que soit respectée l'intégrité de l'acquis Schengen.»

Les autres délégations soit n'ont pas pris la parole, soit ont demandé, comme la Bel-

gique et l'Italie, que l'UE procède à une évaluation d'ensemble de ses relations avec la Suisse. Dans ce contexte, Rome a remis sur la tapis la question du transit des poids lourds en Helvétie, qui lui pose de gros problèmes. L'Italie, par ailleurs, bloque toujours le dossier de la fiscalité de l'épargne, qu'elle a pris en otage pour une sombre histoire de quotas laitiers. Rome doit récupérer auprès des producteurs italiens 648 millions d'euros qu'elle a versés en amende à l'Union en raison du dépassement de contin-

gents de production laitière. Craignant un précédent, les partenaires de l'Italie ont rejeté hier cette proposition que seule la Commission européenne est prête à accepter. Moralité: Rome n'a pas levé le veto qu'elle oppose à l'adoption du «paquet fiscal» européen et, partant, du projet d'accord qui a déjà été conclu avec la Suisse.

Quotas laitiers

Au-delà du problème des quotas laitiers, l'Italie a des réserves sur le contenu de ce projet d'accord, dont la forme reste en outre incertaine: la France estime que l'accord devra être ratifié par chaque Etat membre de l'Union. Ainsi, nous confie-t-on, Rome a clairement fait comprendre hier qu'elle voulait contraindre la Suisse à lui offrir le même traitement de faveur qu'à Madrid.

Le projet d'accord prévoit d'étendre aux filiales d'entreprises suisses établies dans l'Union les bénéfices fiscaux de deux directives (lois) européennes, «mère-fille» et «paiements d'intérêts et de redevances». L'Espagne, qui craint un important manque à gagner, a obtenu une dérogation. L'Italie ne veut pas être en reste. La boîte de Pandore est rouverte. /TVE

Lutter contre toute discrimination Croix-Rouge ■ La journée mondiale coïncide avec le lancement d'une campagne liée au sida

La Fédération de la Croix-Rouge lance aujourd'hui une campagne destinée à contrer les «ravages» de la discrimination liée au sida. Intitulée «la vérité sur le sida... Faites passer», elle veut dissiper l'ignorance qui entoure les modes de transmission de la maladie. «Le monde est en train de perdre sa bataille contre le sida. Chaque année, de plus en plus de gens meurent, victimes de l'opprobre», a déclaré Juan Manuel Suarez del Toro, président de la Fédération internationale des so-

ciétés nationales de la Croix-Rouge (CR).

Il s'agit de lutter contre les idées reçues, a indiqué la CR. En effet, «certaines personnes pensent qu'elles peuvent être infectées par des piqûres de moustiques», a souligné le président de la Fédération.

175e anniversaire de la naissance d'Henry Dunant

Le président de la Confédération Pascal Couchepin a quant à lui rappelé que la journée mondiale de la CR coïncide cette année avec le

175e anniversaire de la naissance d'Henry Dunant, fondateur de la Croix-Rouge.

Le conseiller fédéral a lancé un appel à la population suisse pour qu'elle soutienne l'action de la Croix-Rouge, afin de maintenir la tradition humanitaire de la Suisse. «La guerre en Irak nous rappelle le rôle indispensable et irremplaçable de la Croix-Rouge lors d'un conflit armé, pour protéger les soldats blessés ou prisonniers ainsi que la population, victime innocente de la violence», a déclaré le conseiller fédéral. /ats

ENBREF

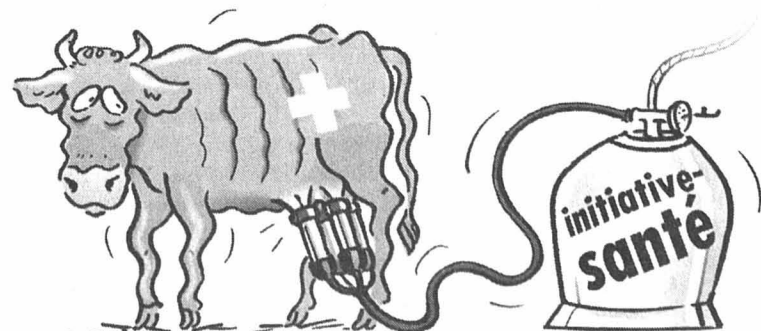
CANTON DE FRIBOURG ■ Pétition pour la révocation d'un conseiller communal. Nouvel épisode aux tensions qui opposent des membres de l'exécutif de Vuisternens-en-Ogoz (FR). Plus de 200 habitants de cette commune de 700 habitants demandent au gouvernement cantonal de révoquer un conseiller communal. Des bisbilles internes avaient rendu ce dernier inopérant. En 2002, le gouvernement avait ordonné une enquête administrative et nommé un exécutif ad hoc. En janvier 2003, il avait réintégré tous les membres de l'exécutif, mais les avait flanqués d'un observateur. /ats

PUBLICITÉ

Non à l'initiative impôt-santé du PS!

Sabotage de la place économique Suisse!

NON au nouvel impôt sur la fortune!
à l'augmentation de la TVA!
à une destruction rampante des emplois!



Les entrepreneurs suisses contre les initiatives anti-économiques

Matter Thomas, swissfirst AG; Kindle Fred, Sulzer AG; Anda Gratian, IHAG Holding AG; Goldkamp Benedikt, Phoenix Mecano AG; Noser Ruedi, Noser Management AG; Maag Rudolf, Straumann Holding AG; Schindler Alfred, Spörri Alfred, Bonnard Luc, Schindler Holding AG; Wagner Jobst, Rehau GmbH; Burgener Bernhard, Highlight Communications AG; Model Daniel, Model Group; Aegerter Daniel, Unternehmer; Meier Henri B., Unternehmer; Joos Dietrich, Unternehmer; Wassmer Alex, Kibag AG; Siegrist Beat, Schweiter Technologies; Zehnder Hans-Peter, Zehnder Group; Spuhler Peter, Stadler Bussnang AG; Pieper Michael, Franke Holding AG; Kissling Willy, Unaxis Holding AG.

«Les entrepreneurs suisses contre l'initiative impôt-santé du PS», Case Postale 17, 8702 Zollikon-Station; info@schweizerunternehmer.ch; www.schweizerunternehmer.ch



Michel Ritter, directeur du Centre culturel suisse de Paris, ne conteste pas les faits qui lui sont reprochés. PHOTO KEYSTONE

Un trône vacillant

Paris ■ Directeur du Centre culturel suisse mis en cause

Michel Ritter, directeur du Centre culturel suisse à Paris (CCSP), est de plus en plus sous pression. Une nouvelle affaire de sponsoring jugée «*extrêmement regrettable*» par Pro Helvetia ternit l'institution parisienne.

«Faute grave»

L'émission «10 vor 10» de la TV alémanique DRS a révélé que Michel Ritter avait fourni la liste d'adresses du CCSP au fabricant de meubles design USM à Münsingen (BE), en échange de 35.000 francs d'ameublement pour son bureau et la bibliothèque du centre. Michel Ritter ne conteste pas les faits. Selon lui, «*c'est tout à fait normal, les meubles profitent au centre et non à moi-même. Finalement, ce sont tout de même des artistes que je reçois dans mon bureau*».

Directeur de Pro Helvetia, Pius Knüsel n'est pas du même avis. Pour lui, il s'agit d'une «*faute extrêmement regrettable*»,

qu'il attribue à l'inexpérience de Michel Ritter en matière de sponsoring. Le directeur du CCSP «*a violé la loi*», a déclaré Pius Knüsel. Ce dernier n'a pas voulu s'exprimer plus avant sur le fond de la crise qui mine le centre. Les sept employés ont réclamé le licenciement du directeur. Pro Helvetia a annoncé une décision pour la mi-mai. La fondation a repoussé déjà deux fois sa décision, afin d'obtenir des éclaircissements. C'est le comité directeur du conseil de fondation qui doit trancher, mais Pius Knüsel juge peu probable la poursuite du travail entre Michel Ritter et son équipe.

D'autres crises

Fondé en 1985 dans les locaux de l'hôtel Poussepin, le CCSP a vécu d'autres crises, notamment en 1986, quand des collaborateurs quittèrent l'institution. Il sert de relais entre les milieux culturels suisses et français. /ats

Les mamans sont à l'honneur

Fête des mères ■ Ce rituel importé des Etats-Unis fait le bonheur des fleuristes. Il sera célébré ce dimanche

Une fois par an, le même rituel se reproduit: papa se met aux fourneaux et les enfants font la vaisselle. C'est la Fête des mères, qui sera célébrée dimanche pour la 74e fois en Suisse.

Transport gratuit

Parmi les actions spécifiques mises en place cette année figure le chemin de fer du Stanserhorn (NW). Ce dernier transportera gratuitement toutes les passagères de plus de seize ans dimanche à destination du restaurant tournant «Rondorama», d'où l'on peut admirer, par beau temps, le Säntis, l'Eiger, le Mönch et la Jungfrau.

Le volet mercantile de la Fête des mères profite surtout aux marchands de fleurs. Bon an mal an, deux millions de bouquets trouvent preneurs pour un chiffre d'affaires oscillant entre 40 et 50 millions. Indétrônables, les roses occupent la première place dans le cœur des Helvètes: une fleur vendue sur deux est une rose. Les boulangers-pâtisseries, les entreprises de transports ou celles de produits cosmétiques ne sont pas en reste. Quant aux restaurateurs, ils enregistrent à cette occasion l'un de leur chiffre d'affaires les plus élevés de l'année.

«Jour du souvenir»

Comme Halloween, la Fête des mères nous vient des Etats-Unis. Ann Jarvis en a eu l'idée. Après le décès de sa mère, cette membre de l'Eglise méthodiste avait mené campagne en faveur d'un «*jour du souvenir*» dédié aux mères.



Le bouquet de fleurs, une tradition incontournable de la Fête des mères. PHOTO KEYSTONE

L'idée a séduit les autres Eglises avant les politiciens. En 1909, la Fête des mères avait été célébrée dans 45 Etats américains. En 1914, elle est devenue officielle dans l'ensemble du pays, puis a fait tache d'huile en Europe. Elle a été instituée en Suisse en 1929 sous la pression des confiseurs, des fleuristes et

des jardiniers. L'idée d'une Fête des mères a rencontré quelques réticences. Pour certains, il s'agissait d'une réjouissance «importée», heurtant la retenue naturelle des Suissesses. En outre, il fallait honorer sa mère durant toute l'année et pas seulement lors d'une journée officielle, selon d'autres. /ats

ENBREF

TURQUIE ■ Un Suisse et deux Allemands égorgés. Un touriste suisse et deux Allemands ont été retrouvés égorgés, en fin de semaine passée, dans la région d'Alanya (sud de la Turquie). Les enquêteurs n'ont donné jusqu'ici aucun détail sur les circonstances de l'assassinat. Les corps des trois hommes, qui vivaient dans le Bade-Wurtemberg, ont été retrouvés dans une forêt, a indiqué hier Livio Zanolari, porte-parole du Département fédéral des affaires étrangères, confirmant une information de la «Mittelland Zeitung». /ats-dpa

CLONAGE ANIMAL ■ Une première africaine. Des scientifiques sud-africains ont annoncé hier avoir réalisé, en collaboration avec des collègues danois, le premier clonage d'animal sur le continent africain. Il s'agit d'une génisse, née le mois dernier dans un centre de recherche du nord de l'Afrique du Sud. La bête, en bonne santé, a été baptisée Fut («réplique» ou «répétition» en zoulou). Elle pesait 32 kilogrammes à sa naissance. /ats-afp

CONCORDE ■ Londres refuse d'aider Richard Branson. Le gouvernement britannique a refusé d'intervenir pour aider Richard Branson (la photo keystone le montre sur une plage de Tobago, aux Petites Antilles), le patron de la compagnie aérienne Virgin Atlantic, à racheter le Concorde. La ministre de l'industrie et du commerce, Patricia Hewitt, a déclaré que «*cela ne relève pas du gouvernement de prendre une décision sur la cessation des services du Concorde et la vente des appareils concernés*». /ats-afp

ORPHELIN IRAKIEN

Hollywood se mobilise

Une pléiade de stars américaines se sont associées à une campagne visant à venir en aide à un orphelin irakien mutilé par la guerre en Irak et devenu un symbole de ce conflit auquel une large partie de Hollywood s'était opposée.

Les acteurs Arnold Schwarzenegger et Angelina Jolie, les chanteurs Mariah Carey et Ashanti ont déjà promis d'aider le jeune Ali Ismail Abbas, 12 ans, à venir se faire soigner à Los Angeles. George Clooney et Julia Roberts devraient se joindre à cette initiative. /ats-afp



Julia Roberts devrait bientôt se joindre à l'initiative des autres stars. PHOTO KEYSTONE



Dans un McDonald's de Shanghai, en Chine, deux employés se protègent. PHOTO KEYSTONE

Campagnes menacées

Sras ■ Risque d'extension en milieu rural chinois

Les autorités chinoises ont fait preuve, hier, d'un optimisme très mesuré sur le front du Sras pour Pékin. Mais elles craignent que l'épidémie fasse des ravages dans les campagnes. «*Un danger potentiel d'extension de l'épidémie existe dans le monde rural*», a averti le premier ministre chinois Wen Jiabao. «*Les équipements médicaux de base manquent dans les campagnes, où le système de contrôle des épidémies est incomplet et où les connaissances en matière de prévention sont insuffisantes*», a-t-il ajouté.

A Hong Kong ce sont 11 personnes de plus qui ont succombé. En France, deux salariés d'une cristallerie ayant sé-

ourné en Chine ont été déclarés «*cas légers de pneumopathie*».

Test de dépistage

Côté recherche, une équipe de spécialistes internationaux a annoncé que selon ses enquêtes, le taux de mortalité du Sras pourrait atteindre 55% chez les personnes de plus de 60 ans et 13% pour les moins de 60 ans. Hier, Roche a pour sa part déclaré qu'il disposerait, probablement en juin, d'un test de dépistage. Mais la holding a souligné que ce test ne serait d'abord communiqué qu'aux chercheurs, sa mise sur le marché risquant de prendre au moins 18 mois. /ats-afp-reuters

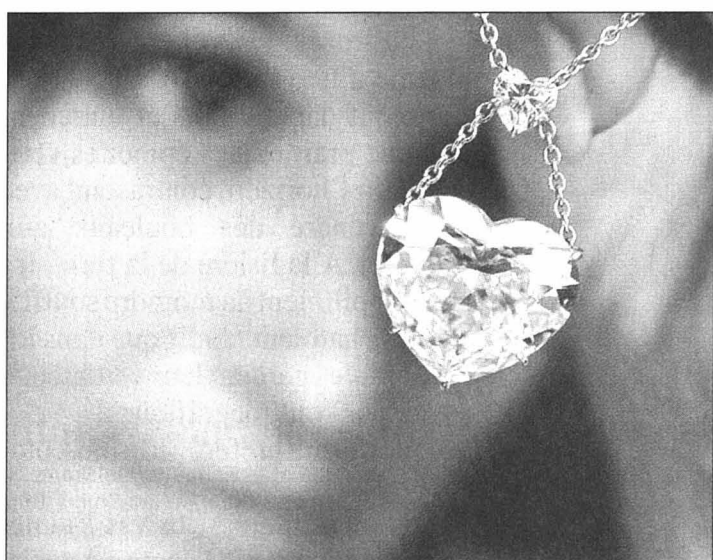
Genève se pare d'or

Enchères ■ Haute joaillerie et montres de luxe au menu

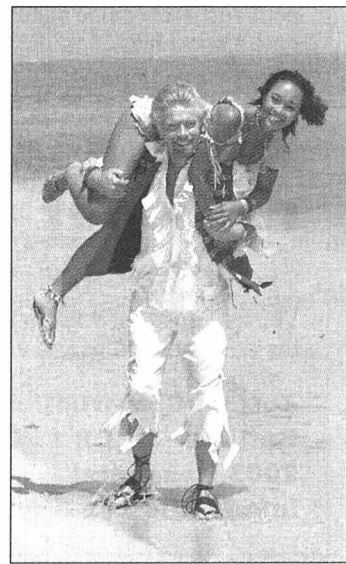
Genève accueille dès samedi de prestigieuses enchères de grands crus, de cigares, de montres et de bijoux. Trois maisons de ventes préparent ces vacations, qui s'étaleront sur six jours. Ainsi, la maison Phillips, de Pury & Luxembourg a réuni 125 lots de haute joaillerie. Parmi ceux-ci figure un diamant bleu de 3.96 carats, taillé en poire et monté sur une bague, estimé à 900.000 francs. Les traditionnelles enchères de printemps débutent dimanche pour Christie's, avec la vente de 800 lots de vins fins et de cigares.

Pour sa part, Sotheby's a réuni 349 lots de montres et 262 lots de haute joaillerie. Ces ventes mettent en vedette plusieurs pièces rares. Il s'agit en particulier d'une montre-bracelet à trois calendriers de Patek Philippe.

Les diamants seront une fois de plus au centre des ventes et Sotheby's mettra notamment aux enchères un diamant en forme de cœur pesant 20.19 carats (4,03 grammes), monté sur une chaînette en or blanc. L'objet pourrait être adjugé pour plus de 1,2 million. /ats



Sotheby's mettra en vente un diamant en forme de cœur monté sur une chaînette en or blanc. PHOTO KEYSTONE



CONDUITE SANS PERMIS ■ Trois mois de prison. Un Suisse de 50 ans a été condamné à trois mois de prison ferme assortis d'une amende de 3000 francs par le Ministère public de Hochdorf (LU). Il conduisait sans permis depuis plusieurs années. Sa voiture lui a été confisquée. Elle n'était en outre pas conforme. Ainsi, le compteur de vitesse était défectueux et l'un des rétroviseurs latéraux était manquant. /ats

SUISSE CENTRALE ■ Séisme sans gravité. Un tremblement de terre d'une magnitude de 4 degrés sur l'échelle de Richter s'est produit dans la nuit de mardi à hier à la frontière entre les cantons d'Uri et de Glaris. Il n'a pas provoqué de dégâts. Les secousses ont été ressenties jusque dans les cantons de Schaffhouse et de Berne. /ats



RENAULT MEGANE II

La voiture de l'année 2003 est aussi la plus sûre de sa classe.



Après avoir remporté le titre envié de voiture de l'année 2003, la Mégane II a aussi décroché cinq étoiles aux crash tests Euro NCAP. Cette dernière distinction en fait la voiture la plus sûre de sa classe. Fascinante à tous points de vue, la Mégane II. Bienvenue pour un essai! Dès Fr. 22 250.-* www.renault.ch



*Renault Mégane II Authentique Pack, 98 ch, 1390 cm³, 3 portes, consommation de carburant 6,8 l/100 km, émissions de CO₂ 162 g/km, catégorie de consommation de carburant B. Modèle illustré: Renault Mégane II Privilège Confort, 136 ch, 1998 cm³, consommation de carburant 8,0 l/100 km, émissions de CO₂ 191 g/km, catégorie de consommation de carburant C, équipements supplémentaires inclus, Fr. 31 000.-.



Garage ROBERT · Neuchâtel

Quai Max Petitpierre 36 · Tél. 032 730 40 40

Neuchâtel DV Garage des Parcs, Rosière 2, 032 725 29 79 Neuchâtel Garage Gibraltar, Gibraltar 12, 032 724 42 52 Corcelles Garage du Crêt, Claude Arm, 032 731 16 27 Cressier Garage P. A. Schaller, 032 757 12 66 La Neuveville Garage des Vignes S.A., 032 751 22 04 Saint-Aubin Garage de la Béroche, 032 835 13 52 Travers Garages Hotz SA, 032 863 34 63

144-109864

offres d'emploi



Afin de renforcer notre équipe nous recherchons de suite ou pour date à convenir :

Responsable de dépôt

Veillez envoyer votre offre avec les documents d'usage à :

Zuttion Construction SA
Battieux 21, CP 114
2003 Neuchâtel
info@zuttion.ch

Tout document sera traité confidentiellement

Zuttion Construction SA

028-397821

Adecco

Nous cherchons

Monteurs-électriciens CFC

Prendre contact avec:

Frédéric Duplain
Adecco Neuchâtel
Tél. 032 722 68 00

e-mail: frederic.duplain@adecco.ch

028-397849



textiles ambiance sa

Pour son magasin à Neuchâtel-Peseux, dynamique groupe dans le domaine des tissus et rideaux cherche

une vendeuse

aimable et motivée

Exigences:

- formation de couturière ou équivalente
- aimer le contact avec la clientèle.

Nous offrons un travail intéressant dans un team sympathique.

Si ce «challenge» vous attire, adressez-vous ou téléphonez s.v.p. à Madame Monnet:

Textiles Ambiance SA
Rue de Neuchâtel 34 - 2034 Peseux
Tél. 032 730 58 30.

SWISS TXT

Nous sommes l'un des principaux fournisseurs multimédia en Suisse. Nous livrons 24 h sur 24 des informations en plusieurs langues par l'intermédiaire des services Télétexte, Internet, des téléphones portables ainsi que d'autres moyens de diffusion.

Afin de renforcer notre département Controlling & Finances, nous recherchons dans l'immédiat ou à convenir, un/une

COLLABORATEUR/TRICE (100%)

qui collaborera principalement à la comptabilité des créanciers, au suivi des investissements ainsi qu'à la comptabilité générale. Vous serez également amené à participer au controlling et à l'établissement des budgets et des bouclements. En outre, vous effectuerez divers travaux administratifs liés à ce secteur.

Nous recherchons une personnalité ouverte, disposant d'une formation commerciale de base et au bénéfice de quelques années d'expérience dans le domaine comptable. Vous êtes de langue maternelle française ou allemande et avez de très bonnes connaissances de l'autre langue. Vous maîtrisez tous les programmes MS-Office. Des connaissances du système SAP (FIBU et Controlling) sont un avantage. L'autonomie dans le travail, l'efficacité et la précision sont les qualités requises pour ce poste.

Nous vous offrons un environnement moderne au sein d'une entreprise dynamique, ainsi qu'un salaire et des prestations en relation avec nos exigences.

Nous nous réjouissons de recevoir votre offre de services par écrit accompagnée des documents usuels.

SWISS TXT
Human Resources
Case postale 1536
CH-2501 Bienne

humanresources@swisstxt.ch

SWISS TXT - ein Unternehmen der / une entreprise de SRG SSR idée suisse

006-411472

Une pigme aux grands effets: Donnez de votre sang



REPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL

OFFRES PUBLIQUES D'EMPLOI DES DÉPARTEMENTS DE L'ADMINISTRATION CANTONALE:

Secrétaire

pour le Lycée Denis-de-Rougemont.
Activités: Collaborateur(trice) immédiat(e) du directeur, membre du conseil de direction; organisation de la session d'examen; planification générale de l'année scolaire; procès-verbaux de la Commission du lycée; gestion du parc immobilier; bureautique; correspondance; comptabilité générale: débiteurs et créanciers; planification budgétaire; paiement des salaires; organisation et supervision des tâches d'une équipe de collaborateurs; gestion des dossiers du personnel; remplacements des maîtres et cours de perfectionnement.

Profil souhaité: Formation commerciale complète, notamment en comptabilité; expérience de plusieurs années dans les domaines énoncés ci-dessus; aptitude à travailler de manière indépendante, sens des responsabilités doublé du sens de l'organisation, esprit d'initiative; connaissances avérées en bureautique (environnement Windows), la maîtrise de SAP - ressources humaines et finances constituerait un atout; bonne capacité de rédaction et de synthèse; sens des relations humaines et facilité d'intégration à la vie d'une école secondaire supérieure; des notions d'allemand et d'anglais sont souhaitables.

Lieu de travail: Neuchâtel

Entrée en fonction: août 2003 ou à convenir

Délai de postulation: 21 mai 2003

Renseignements: Mme Florence Mihailovic, secrétaire, tél. 032 889 40 63

Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

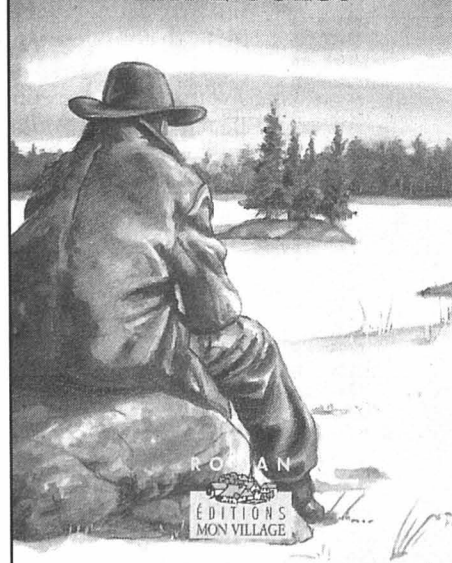
Pour le poste mis au concours ci-dessus, les offres de service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées à l'adresse suivante:

Service des ressources humaines de l'Etat, rue du Musée 1, case postale 2316, 2001 Neuchâtel.

028-398380 DUO TAO

144

JEAN-LOUIS GROSMOIRE L'HOMME QUI REGARDAIT VERS L'OUEST



Les feuilles rutilent. Jamais Paul n'a vu parure aussi colorée. Les érables jettent des rouges sang, cuivrés, des jaunes veinés de vert, des reflets de cuir. Des milliers de rubans vermillon, de papillons beiges ou rosés virevoltent, dans la chute lente d'une saison royale.

Ils s'arrêtent dans le bois et marchent jusqu'à une prairie. Des épinettes vert-noir ferment l'horizon, contrastant avec le tronc cendré des bouleaux aux feuilles d'or. A la lisière de la forêt, les trembles papillotent au moindre souffle, les érables chatoient tandis que dans les creux les saules gardent leur vert bleuté.

– Les érables sont magnifiques.
– C'est mon arbre préféré, affirme Louison.

– Attends ce printemps, tu vas l'aimer encore plus, lui répond la petite Angèle. Quand c'est le temps des sucres, on se lèche les babines.

– Pourquoi?
– La tire, le sirop d'érable, quel régal! Ils partagent le pain et le cheddar, l'eau fraîche, les bleuets en dessert. On s'étend sur l'herbe, on compte les oies sauvages, on suit leur migration. Les enfants attirent les écureuils avec des miettes de pain. Il ne manque que Madeleine.

Paul est heureux d'avoir rencontré un curé si compréhensif qui lui a permis tout de suite de travailler, faisant fi des critiques qu'il s'attire à embaucher un «Français». Quant à Jean et à sa famille, Paul ne comprend toujours pas pourquoi tant de gentillesse. Est-ce qu'il n'y aurait pas un piège?

La journée est un plaisir continu, on marche, court, joue avec les enfants. Sur le chemin du retour, tout le petit monde est étourdi par le grand air.

Le soir, devant sa soupe, Louison s'endort. Elle ne demande pas à Paul la permission d'aller jouer dehors.

Lundi, retour au travail, on salue Paul gentiment et il répond de la même manière. Les blagues fusent sur sa capacité à boire de la bière. Jean sourit en lançant un clin d'œil à Paul.

A son retour de l'école, en ouvrant la porte du logis, Louison trouve une lettre. Elle examine le timbre et l'oblitération: Paris. Elle pose la lettre sur la table et attend avec impatience le retour de Paul.

Ménager la chèvre pour le chou?

Football ■ Pas question, réplique Claude Ryf. Pour lui, le match de ce soir contre Servette a autant d'importance que la finale de dimanche. C'est même très clair!

Propos recueillis par
Gérard Stegmüller

Servette ce soir en championnat, Bâle dimanche en finale de la Coupe de Suisse. Neuchâtel Xamax, qui chasse deux lièvres à la fois, se trouve-t-il face à un cruel dilemme? Pour Claude Ryf, il n'est pas question de jouer petit bras contre les Genevois. Pour plusieurs raisons. On l'écoute.

Claude Ryf, on dit souvent qu'il faut prendre les matches les uns après les autres. Mais est-ce vraiment possible dans la situation actuelle?

Claude Ryf: On peut, on doit le faire! Les joueurs, les entraîneurs et le staff technique doivent comprendre que nous sommes des gens du spectacle. Tant jeudi contre Servette que dimanche à Bâle, les spectateurs se déplaceront dans le but de voir du spectacle. Ils sont conviés à l'événement. Les acteurs ont l'obligation d'être bons. S'il n'y avait pas la finale de la Coupe de Suisse, cette rencontre face à Servette serait le match du printemps. Je n'accepterai donc pas un match moyen.

On se met dans la peau d'un joueur. D'accord, il y a Servette, mais surtout la finale...

C.R.: Les gars doivent se réjouir des deux événements. Ce sont deux matches en l'espace de quatre jours, ils peuvent très bien jouer pour ou contre



Claude Ryf au milieu des siens: les Xamaxiens ont quelque peu souffert de la chaleur ces derniers jours. PHOTO GALLEY

nous. Croyez-vous que si un joueur est catastrophique contre Servette, il partira titulaire importants. Nous étions dans le rouge à Thoune, mais ce sont principalement les trois parties face à Grasshopper qui nous ont mis dans pareille situation. Il est évident qu'on ne supporterait pas 40 matches de

L'équipe est-elle encore dans le rouge?

C.R.: Durant la saison, elle a toujours su gérer les moments importants. Nous étions dans le rouge à Thoune, mais ce sont principalement les trois parties face à Grasshopper qui nous ont mis dans pareille situation. Il est évident qu'on ne supporterait pas 40 matches de

suite comme ça. L'entraîneur doit dès lors accorder plus d'importance aux soins, à la récupération, à la théorie, ainsi qu'au langage relatif à la vie privée.

Pardon?

C.R.: Il est évident que ces derniers jours, un footballeur de Neuchâtel Xamax n'a pas intérêt à consentir des efforts inutiles, à part ceux qui lui sont réclamés dans le cadre de sa profession. Jouer une heure de temps au tennis, c'est clairement non. Faire 300 kilomètres en voiture, idem. Il doit avoir une vie réglée, avec une bonne

nourriture et de nombreuses heures de sommeil. Combien? C'est toujours personnel.

Claude Ryf maîtrise-t-il parfaitement la situation?

C.R.: Il va bien. Je rappelle néanmoins que ce sont les joueurs qui gagnent ou qui perdent des matches. Ils n'ont pas besoin de mon potentiel énergétique. C'est clair toutefois qu'il faut savoir gérer une semaine comme celle-ci sans s'exciter. C'est le cas, même si à certains niveaux, je pense principalement aux demandes des journalistes, nous avons dû freiner certaines ardeurs.

Neuchâtel Xamax semble victime de son succès, non?

C.R.: Il ne peut pas y avoir de victime dans une situation comme celle-ci. Ce qui nous arrive n'est que du positif. Si, un jour, un joueur a l'intention d'atteindre une autre dimension, il doit passer par une semaine comme celle que nous traversons. Et que devraient dire les Bâlois cette saison? Il ne faut pas se croire plus beau que l'on est, tout simplement.

Vous n'accepterez donc aucune retenue contre Servette? Et si un Genevois part seul au but..?

C.R.: On sait que les expulsions directes se purgent directement, tant en Coupe qu'en championnat. J'accepte toutes les fautes et les erreurs spontanées, mais pas les fautes calculées!

Neuchâtel Xamax est-il capable d'aligner deux bons matches de suite?

C.R.: Oui! /GST

PUBLICITE



Pas comme Gress!

Récupération est certainement le mot que Claude Ryf a le plus prononcé ces derniers jours...

C.R.: Il est clair qu'il y a encore trois ou quatre semaines, on ne parlait pas autant de la récupération. C'est devenu un mot-clé. Quelque part, la récupération s'apprend. Pas seulement au niveau des efforts, mais également dans le domaine des blessures. Prenons l'exemple des équipes nationales. Elles exigent souvent des stages de cinq à sept jours avant des échéances capitales. Ce n'est pas un hasard.

Quels sont véritablement les joueurs qui vous causent du souci?

C.R.: Personne n'est fragile, mais à force de se défoncer, de tout donner, je comprends tout à fait que les joueurs soient fatigués. Valente, Portillo, Leandro et Simo ont connu dernièrement des pépins de santé. Mais c'est dans des moments comme ceux-là que les blessés doivent encore être plus réceptifs aux messages des soigneurs, aux paroles du staff technique.

Un phénomène est entré en scène cette semaine: la chaleur...

C.R.: Elle est très difficile à analyser. Je dois en tenir compte, mais j'avoue que ce

n'est pas toujours évident. La grande question est de savoir combien de force elle prend à mes joueurs. Jusqu'à présent, tout se déroule pour le mieux.

Un certain samedi 27 septembre 1997, Gilbert Gress avait carrément convoqué la «Il» pour un match à Genève, arguant du fait que le mardi suivant, Neuchâtel Xamax se mesurait à l'Inter Milan en Coupe d'Europe. Seriez-vous prêt à effectuer la même démarche pour la rencontre face à Servette?

C.R.: Non. Il faudrait vraiment que l'on soit victime d'une injustice incroyable pour agir de la sorte, que l'on se retrouve en face d'un vrai scandale. Ce qui n'est pas le cas, Bâle jouant en même temps que nous. /GST



Leandro et Bruno Valente: des moments difficiles cette semaine. PHOTO GALLEY

Sur la route de Bâle

Le troisième homme

Neuchâtel Xamax a pris de l'altitude puisque c'est sur les hauteurs de Pierre-à-Bot que Claude Ryf et David Sène ont distillé leur entraînement d'hier. Pour la circonstance, ils ont bénéficié du concours d'un troisième homme, Stéphane Hunziker, qui s'est occupé des gardiens. «Je suis toujours au club, rassurait le Vaudois. C'est vrai que j'avais un peu disparu de la circulation, mais je m'occupe de tous les gardiens de la filière élite et je suis avec l'équipe fanion à raison de deux ou trois séances par semaine. L'avenir? Mon contrat arrive à échéance en juin. Il faudra discuter.»

En attendant, le souriant Stéphane sera dimanche dans la tribune du Parc Saint-Jacques.

Un nouvel équipementier

Dès dimanche à Bâle et jusqu'au 31 juillet 2006, Neuchâtel Xamax sera équipé par la marque «Le Cop Sportif». L'accord a été signé hier entre Freddy Rumo et Frédéric Etter. «D'une manière générale, «Le Cop Sportif» porte chance, racontait le représentant en Suisse de l'équipementier français. Quand nous avons signé un contrat avec Nantes, le club était au fond du trou. La saison suivante, il décrochait le titre de champion de France.»

La voie est tracée pour Neuchâtel Xamax.

Acheteurs recherchés!

Aujourd'hui, le secrétariat sera ouvert de 14 h à 20 h 15 (match oblige) où il reste grosso modo 120 billets à 100 francs et 140 billets à 35 francs à disposition. Crois-tout est encore en possession d'une liasse de 100 tickets. Nouveauté: dès ce matin, il est possible de se procurer à nouveau des billets au kiosque Espacité à La Chaux-de-Fonds (une centaine au total pour les deux catégories de prix).

La suite au prochain pointage.

Retour de Hass et Thum

Bonne nouvelle... pour le FC Bâle! Haas et Thum ont repris



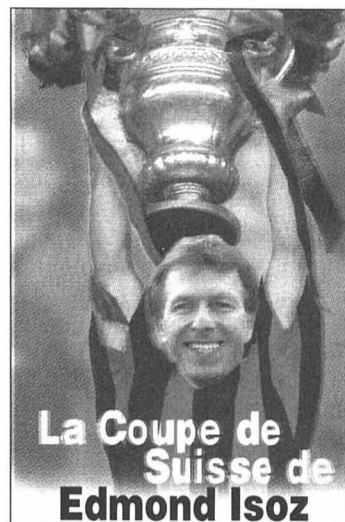
Patrick Bettoni (de dos) est aux petits soins avec Stéphane Hunziker. PHOTO MARCHON

hier après-midi le chemin de l'entraînement. Ils pourraient bien être compétitifs pour dimanche. Aïe! Christian Gross continue à ne penser qu'au match de ce soir contre Zurich. A cet effet, les Rhénans ont une nouvelle fois passé de longues minutes devant leur petit écran, afin de visionner le Zurich - Young Boys de samedi dernier. Puis ils sont sortis «prendre l'air». Au menu: école de course comme ils disent là-bas, un exercice qui consiste à courir autour de cônes... Autre nouvelle, également mauvaise: durant un quart d'heure, Hakan Yakin, et lui seul, s'est entraîné à tirer les coups francs.

Avec une certaine réussite, semble-t-il... /GST-JFB

disent là-bas, un exercice qui consiste à courir autour de cônes... Autre nouvelle, également mauvaise: durant un quart d'heure, Hakan Yakin, et lui seul, s'est entraîné à tirer les coups francs.

Avec une certaine réussite, semble-t-il... /GST-JFB



Edmond Isoz, qu'est-ce que la présence de Neuchâtel Xamax en finale de la Coupe de Suisse inspire-t-elle au directeur de la Ligue nationale?

E. I.: Elle confirme que la Coupe est une compétition qui permet à tous de s'illustrer. Je pense que c'est une belle récompense pour cette équipe, pour le travail accompli par Claude Ryf et ses gars. A l'évidence, Neuchâtel Xamax se situe au-dessus de ce que l'on attendait et ceux qui le croyaient capables de tels résultats étaient rares.

Cette qualification ne constitue-t-elle pas un pied de nez au projet élitaire que vous conduisez?

E. I.: Absolument pas... Du reste, notre projet de réforme n'a rien d'élitaire. Simplement, il n'y a pas assez de joueurs de niveau si l'on désire que le football suisse tienne le haut de l'affiche. Pour autant, Neuchâtel Xamax est compétitif avec de petits moyens et il n'est pas le seul club du pays dans ce cas. Ce que nous voulons, c'est un cadre minimal de professionnalisme.

Ne pensez-vous pas que dès la saison prochaine, la Coupe de Suisse sera dénaturée?

E. I.: Au contraire, la nouvelle formule sera plus ouverte pour les «petits». Ainsi, les clubs de LNA entreront en lice dès les 32es de finale et non plus au stade des 16es de finale. Vingt-six des 38 clubs amateurs se frotteront à un club de LN au premier tour. Je tiens à rappeler que la proposition de réforme a émané de la Ligue amateur. Nous sommes entrés dans son jeu, notamment en libérant quatre week-ends exclusivement réservés à la Coupe.

Le choix du Parc Saint-Jacques?

E. I.: Il a été arrêté il y a trois ans déjà, quand le Wankdorf a disparu. De par la présence de Bâle, fallait-il modifier le lieu de cette finale? On pourrait en discuter des heures...

La Coupe, vous connaissez?

E. I.: Je l'ai gagnée en 1980 avec Sion face à Young Boys. Six ans plus tôt, face à... Neuchâtel Xamax, j'avais été relégué au rôle de remplaçant. Le club avait engagé Otto Luttrop et c'est moi qui en avais fait les frais, alors que j'étais pourtant un titulaire incontestable. Cela ne m'avait pas empêché d'apprécier l'ambiance... /JFB

Plus généralement, êtes-vous en souci pour l'avenir de certains clubs?

E. I.: Nous plançons sur des dossiers, je ne peux pas en dire plus. Les problèmes sont les mêmes au-delà de nos frontières. Prenez la Fiorentina... Et Innsbruck, un club qui restait sur trois titres de champion d'Autriche et qui vient d'être rayé de la carte... /JFB

COMMENTAIRE

L'équipe nationale aurait-elle changé? Ces trois dernières années, la scène internationale était devenue trop grande pour elle. Hésitante, l'équipe de Suisse oubliait souvent sa réplique, s'attirant les huées d'un entourage gavé et exigeant. En Finlande, malgré la défaite contre la Slovaquie, elle a retrouvé son texte. Dans la tourmente, le metteur en scène s'appelle toujours Ralph Krüger.

Chance et panache

Mais, cette fois, il n'a pas oublié d'éteindre la lumière au début du spectacle. Le succès est né d'une seule représentation. Un match et l'équipe de Suisse devenait à nouveau cette starlette adulée. Responsable de la production, Ralph Krüger bénira longtemps la victoire 1-0 obtenue face aux Etats-Unis. Elle a ouvert les portes du paradis. Une défaite, et c'était l'enfer. Le hockey mondial est ainsi: il crée des étoiles sur des détails. Sur la chance.

En intégrant une flopée de talentueux nouveaux, peu aguerris au théâtre planétaire, Ralph Krüger misait gros. Une sorte de poker menteur. Un coup de bluff pour un coup de maître. Il a provoqué sa chance, comme il aime à le souligner. Au final, la relève a été remarquable.

Marco Bühner, particulièrement. Dans le sillage de cette jeunesse, l'état d'esprit s'est trouvé bonifié. L'envie est revenue. Avec elle, les termes «accrocheur» et «travailleur». Là réside le mérite premier de Ralph Krüger: il a ouvert grand les fenêtres et aéré une pièce qui sentait le renfermé.

En aparté, les joueurs le cachent de moins en moins: l'absence de Reto von Arx est bénéfique à la troupe. Avec lui, le climat est pesant. La diva de Davos est un génie inutile. Un Ciriaco Sforza monté sur patins. Sa défection a fait un grand bien au groupe.

Le succès de la campagne finlandaise permettra au hockey suisse de revoir ses structures, en bien mauvais état, dans le calme et la sérénité. En sauvant sa tête, Ralph Krüger a épargné nombre de soucis aux grandes pontes du hockey national. Oubliés, Sandro Abplanalp et sa licence. Oubliés, Werner Kohler et ses millions. Oubliés, les beuveries olympiques des sieurs Jenni et von Arx. Tout est pardonné. Jusqu'à la prochaine fois, jusqu'au prochain faux pas. Rien n'a changé. Simplement, la roue a cette fois tourné du bon côté.

Laurent Kleisl

LE POINT

QUARTS DE FINALE
Hier
Canada - Allemagne 3-2 ap.
Slovaquie - Suisse 3-1
Rép. tchèque - Russie 3-0
Suède - Finlande 6-5

DEMI-FINALES
Demain
16.00 Canada - Rép. tchèque
20.00 Slovaquie - Suède

FINALES
Samedi 10 mai
16.00 Petite finale
Dimanche 11 mai
16.00 Finale

La Suisse sort la tête haute

Hockey sur glace ■ Les hommes de Krüger n'iront pas plus loin que les quarts de finale. Par moments héroïque, la «Nati» n'a pas réussi à freiner la Slovaquie

De notre envoyé spécial
Laurent Kleisl/ROC

«**J**e suis fier de ce que mes joueurs ont réalisé durant ce tournoi.» L'émotion se lit sur le visage de Ralph Krüger. La déception aussi. C'est avec d'étranges sensations, un «mix» aigre-doux, que les Suisses ont quitté hier les Mondiaux finlandais. Un mélange entre la satisfaction du devoir accompli et la déception de la défaite. Entre le bonheur du présent et le malheur de cet avenir qui s'arrête devant de chimériques demi-finales. Perdre seulement 1-3, contre les champions du monde en titre, sans jamais avoir été ridicule? Beau. «Mais nous pouvons être déçus, glisse Goran Bezina. Nous pouvons nourrir quelques regrets.»

Ne nous méprenons pas. Soyons précis. La Suisse, sur le papier et sur la glace, se situe deux classes en-dessous de la Slovaquie. On ne compare pas du Beaujolais nouveau à un grand Bordeaux. «Nous avons perdu contre la meilleure équipe du tournoi» coupe Krüger. Avec ses 16 joueurs évoluant en NHL, la Slovaquie peut s'appuyer sur une telle force de frappe que la moindre erreur en devient fatale. Avec les hockeyeurs de l'est, pas de petit crédit, tout se paie comptant. Hier, dans la fantastique Hartwall Areena, c'est ce qui est arrivé à la Suisse.

L'égalisation qui tue

Dans ce contexte, l'ouverture de la marque de Martin Plüss parut presque surréaliste. A cinq contre trois le buteur zurichois paraphait sa cinquième réussite du tournoi. La plus importante, pensait-on alors. Incroyable scénario: en plus de résister, la Suisse marquait la première. Une bonne habitude en Finlande. «Notre adversaire nous a rendu la tâche très difficile, concède Frantisek Hossa, le coach slovaque. Pour nous, ce fut un match ardu, tant physiquement que mentalement.»



Marco Bühner et la Suisse sont à genoux: Miroslav Satan vient d'envoyer la Suisse au purgatoire.

PHOTO KEYSTONE

Menés au score, les champions du monde ont joué sur leur énorme talent naturel. Zigmund Palffy, Miroslav Satan et tous les autres sont des machines à but inarrêtables. Une fois sur la glace, ils savent profiter de la vie et de l'inspiration qu'elle leur a donnée. Un collectif d'erreurs helvétiques - Martin Steinger et Beat Forster sont concernés - et Richard Kapus mettait cette belle théorie en pratique, ceci alors que la Suisse évoluait en supériorité numérique. Aie pour le moral. «La décision s'est faite à ce moment-là, poursuit Bezina. Avant, on jouait bien, comme nous le devions.»

Face aux champions du monde, jamais la Suisse n'a

trouvé vraiment craqué. Toujours, elle a pu s'appuyer sur un Marco Bühner en forme internationale. Seulement, peut-être, dans la période intermédiaire, la troupe de Krüger a paru impuissante. Même résignée. «Nous avons perdu le contrôle du match durant le deuxième tiers» peste Bezina. Surtout, la «Nati» a gâché quelques immenses occasions de faire un «break». La plus colossale a brûlé la canne de Sandy Jeannin (33e). Pour sa 100e sélection, le Neuchâtelois a glissé la rondelle une poignée de centimètres à côté du but de Jan Lasak.

Pour assommer les généreux bras nouveaux, il fallut le diable en personne. Par deux fois. Sa-

tan a envoyé la Suisse en enfer. Dommage, car Mark Streit et ses potes ont fait de la dernière période leur terrain de jeu. Ils ont pressé, tant et plus. Ils ont essayé tout ce qui était possible d'essayer. «Nous aurions mérité de marquer un but» soupire Bezina. En fait, c'est en troisième pé-

riode qu'ont pris corps les regrets helvétiques.

La Suisse a terminé en beauté, sur une note positive. Par excès de candeur, seulement, elle s'est inclinée. Une maladie de jeunesse. L'avenir en sera le vaccin. /LKL-ROC Journal du Jura

SUISSE - SLOVAQUIE 1-3 (1-0 0-2 0-1)

Hartwall Areena, Helsinki: 12.723 spectateurs.

Arbitres: MM. Matsuoka (Can), Redding (EU) et Karlsson (Su).

Buts: 15e Plüss (Seger, à 5 contre 3) 1-0. 28e Kapus (Visnovsky, à 4 contre 5) 1-1. 40e (39'13") Satan (Stumpel, Palffy, à 5 contre 4) 1-2. 42e Satan (Svehla) 1-3.

Pénalités: 4 x 2' contre la Suisse, 6 x 2' contre la Slovaquie.

Suisse: Bühner; Seger; Forster; Keller; Streit; Blindenbacher,

Steiniger; Jeannin; Aeschlimann; Paterlini; Patrick Fischer I, Cereda, Bezina; Christen, Conne, Wichser; Della Rossa, Plüss, Bärtschi; Wirz.

Slovaquie: Lasak; Visnovsky, Strbak; Svehla, Suchy; Lintner, Majesky; Cierny, Milo; Palffy, Stumpel, Zednik; Satan, Demitra, Bondra; Orszagh, Hlinka, Nagy; Radivojevic, Kapus, Vaic.

Notes: la Suisse sans Jenni (blessé), Patrick Fischer II ni Stephan (blessés). Tirs de Hlinka contre la transversale (3e) et de Satan sur le poteau (60e). La Suisse sans gardien de 58'12" à 60'00".

FESTIVAL DE CANNES

JJA se retire (1)

Il a choisi. A 36 ans, Jean-Jacques Aeschlimann a décidé de cesser sa carrière internationale. Sous contrat avec Lugano jusqu'en 2005, l'ex-Biennois ne répondra désormais plus aux appels de Ralph Krüger. «Je lui ai communiqué ma décision lors du camp d'entraînement de Riga, explique «JJA». L'équipe nationale, c'est un mois de plus durant la saison. Avec l'âge, cela coûte sur le plan physique. Je veux utiliser ce temps-là pour penser à ma reconversion. Mon cœur me dit de continuer avec l'équipe nationale. Ma raison, elle, me dit d'arrêter. Je quitte la sélection sur un tournoi positif. C'est un privilège de pouvoir choisir le moment de sa retraite internationale.»

JJA se retire (2)

Dans sa carrière internationale, Jean-Jacques Aeschlimann a disputé six championnats du monde. Le premier à Copenhague en 1994. «Ma première sélection remonte au 11 novembre 1988, se souvient-il. C'était avec Simon Schenk.» Contre la Finlande, à Berne, «JJA» et

la Suisse feront 3-3. «La saison prochaine avec Lugano, j'entends jouer un rôle en vue. Larry Huras compte sur moi.» Le Biennois cesse son activité sur une bonne note. Il vient d'être nommé meilleur attaquant suisse du tournoi. En 119 matches avec la «Nati», il a inscrit 21 buts, dont... 13 en 37 matches de championnats du monde. Une belle fiche planétaire.

Sabourin à Sport Plus

Aux championnats du monde, Stéphane Sabourin ne perd jamais son temps. Pour la quatrième année consécutive, le nouvel entraîneur du HCC est consultant pour Sport Plus, la chaîne sportive de Canal Plus. Même loin de la Suisse, le Québécois reste proche de ses affaires. «Nous sommes sur le point de signer nos deux étrangers, glisse Sabourin. Tous deux sont prêts à se sacrifier pour le bien de l'équipe.» Des noms? «Bientôt, vous en saurez davantage.» Seule certitude, l'international français Maurice Rozenthal n'est plus candidat. Il n'a pas trouvé grâce aux yeux du nouveau boss. /LKL-ROC

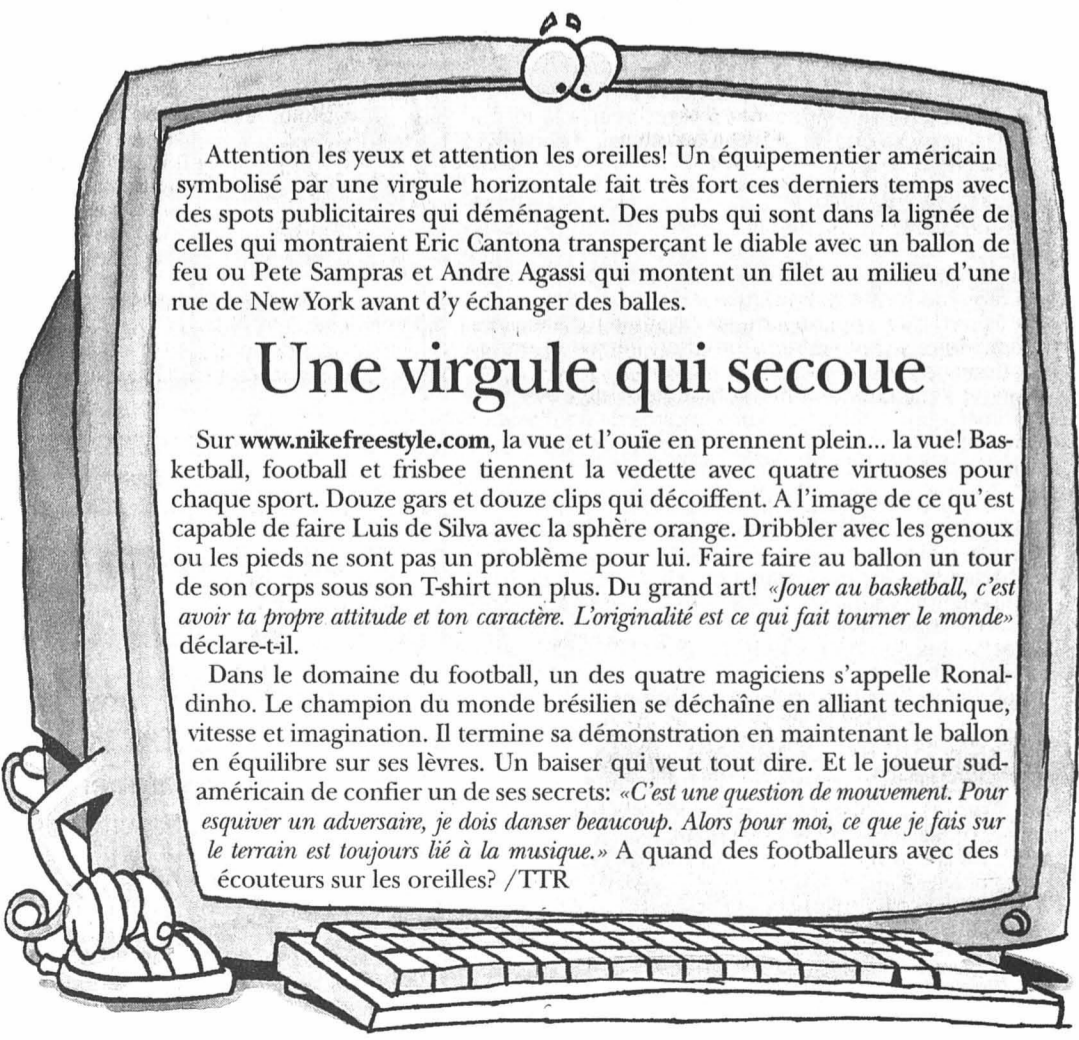
MISE AU NET

Attention les yeux et attention les oreilles! Un équipementier américain symbolisé par une virgule horizontale fait très fort ces derniers temps avec des spots publicitaires qui déménagent. Des pubs qui sont dans la lignée de celles qui montraient Eric Cantona transperçant le diable avec un ballon de feu ou Pete Sampras et Andre Agassi qui montent un filet au milieu d'une rue de New York avant d'y échanger des balles.

Une virgule qui secoue

Sur www.nikefreestyle.com, la vue et l'ouïe en prennent plein... la vue! Basketball, football et frisbee tiennent la vedette avec quatre virtuoses pour chaque sport. Douze gars et douze clips qui décoiffent. A l'image de ce qu'est capable de faire Luis de Silva avec la sphère orange. Dribbler avec les genoux ou les pieds ne sont pas un problème pour lui. Faire faire au ballon un tour de son corps sous son T-shirt non plus. Du grand art! «Jouer au basketball, c'est avoir la propre attitude et ton caractère. L'originalité est ce qui fait tourner le monde» déclare-t-il.

Dans le domaine du football, un des quatre magiciens s'appelle Ronaldinho. Le champion du monde brésilien se déchaîne en alliant technique, vitesse et imagination. Il termine sa démonstration en maintenant le ballon en équilibre sur ses lèvres. Un baiser qui veut tout dire. Et le joueur sud-américain de confier un de ses secrets: «C'est une question de mouvement. Pour esquiver un adversaire, je dois danser beaucoup. Alors pour moi, ce que je fais sur le terrain est toujours lié à la musique.» A quand des footballeurs avec des écouteurs sur les oreilles? /TTR





RÉPUBLIQUE ET CANTON DE NEUCHÂTEL
DÉPARTEMENT DE L'INSTRUCTION
PUBLIQUE ET DES AFFAIRES CULTURELLES

**CONSERVATOIRE NEUCHÂTELOIS
MISE AU CONCOURS**

Le Conservatoire neuchâtelois met au concours les postes à temps partiel suivants:

2 professeurs de violon
pour la section non professionnelle à Neuchâtel.

1 professeur de violon
pour la section professionnelle à Neuchâtel.

1 professeur de violon
pour la section professionnelle de La Chaux-de-Fonds.

1 corépétiteur

pour la section professionnelle de Neuchâtel.

TRAITEMENT ET OBLIGATIONS: légaux.

Pour tout renseignement, s'adresser aux directeurs:
Neuchâtel: tél. 032 725 20 53
La Chaux-de-Fonds: tél. 032 919 69 12.

Les places mises au concours dans l'administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Les offres de service manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées au Service des affaires culturelles, Le Château, 2001 Neuchâtel, jusqu'au vendredi 30 mai 2003 au plus tard.

éesp école d'études sociales et pédagogiques
Lausanne

Haute école de travail social et de santé - Vaud

Nous mettons au concours

> Un poste de

professeur(e) de psychologie
à 70-80%

Le/la candidat(e) sera appelé(e) à contribuer à la formation des professionnels du champ social, éducatif et sanitaire.

Principales tâches confiées:

- Assurer des enseignements sur le développement de l'enfant et de l'adolescent dans le cadre d'un système de formation modulaire.
- Apporter des éclairages psychologiques dans des modules étudiant les activités des enfants dans le cadre de traitement en ergothérapie ou dans des groupes éducatifs.
- Participer à la construction de modules d'enseignement en formation initiale et en formation continue.
- Assurer l'encadrement méthodologique de travaux de séminaires et la direction de mémoires de fin d'études.
- Conduire et participer à des travaux de recherche, assurer des prestations de services.

Titres et expérience:

- Formation universitaire en psychologie (licence ou doctorat).
- Expérience avérée de recherche.
- Bonne connaissance des pratiques professionnelles de la santé et du travail social.
- Intérêt pour l'enseignement assumé en collaboration avec d'autres enseignants.
- Expérience dans la formation des adultes.

Entrée en fonctions: 1^{er} octobre 2003 ou date à convenir.
réf: psychologie.

> Un poste de

professeur(e) de sociologie
à 70-80%

Le/la candidat(e) sera appelé(e) à contribuer à la formation des professionnels du champ social, éducatif et sanitaire.

Principales tâches confiées:

- Assurer des enseignements avec des éclairages sociologiques sur les thèmes de la déviance, de la relation d'aide, de l'éducation et des soins dans le cadre d'un système de formation modulaire.
- Participer à la construction de modules d'enseignement interdisciplinaire en formation initiale et en formation continue.
- Assurer l'encadrement méthodologique de travaux de séminaires et la direction de mémoires de fin d'études.
- Conduire et participer à des travaux de recherche, assurer des prestations de services.

Titres et expérience:

- Formation universitaire en sociologie ou en anthropologie (licence ou doctorat).
- Expérience avérée de recherche.
- Bonne connaissance des pratiques professionnelles de la santé et du travail social.
- Intérêt pour l'enseignement assumé en collaboration avec d'autres enseignants.
- Expérience dans la formation des adultes.

Entrée en fonctions: 1^{er} octobre 2003 ou date à convenir.
réf: sociologie.

Vos offres, accompagnées des documents d'usage, seront adressées avant le 31 mai 2003, à M^{me} Paola Richard-De Paolis, directrice de l'éesp, case postale 70, 1000 Lausanne 24, en mentionnant la référence.

Hes.s2

Haute Ecole Spécialisée
Santé-Social de Suisse romande

022 652293

NEW WORK
Human resources

017-631122

Nous recherchons plusieurs :

**menuisiers
charpentiers
et aides qualifiés**

CFC ou plusieurs années de pratique

Contactez Mme Carine Antonello au
032/723.20.80.

Rue St-Honoré 10 Tél. 032 723 20 80
2001 Neuchâtel Fax 032 723 20 81

E-mail neuchatel@newwork-hr.ch
Internet www.newwork-hr.ch

Pizzeria Fleur-de-Lys
à Neuchâtel

cherche pour le 1^{er} juin

**Cuisinier
Aide de cuisine
Serveur(euse)**

Se présenter ou téléphoner au
079 602 22 18

028-398548

NEW WORK
Human resources

017-631132

Pour une société de grande envergure du canton de Neuchâtel, nous recrutons plusieurs

ferblantiers qualifiés

installateurs sanitaires

couvreurs qualifiés

monteurs en chauffage

Expérience de plusieurs années indispensable.

Contactez au plus vite Mme Carine Antonello au 032.723.20.80.

Rue St-Honoré 10 Tél. 032 723 20 80
2001 Neuchâtel Fax 032 723 20 81

E-mail neuchatel@newwork-hr.ch
Internet www.newwork-hr.ch

resho

réseau de soins hospitaliers
St-Loup Orbe La Vallée

Regroupant trois hôpitaux, le reshO s'organise en fonction de ses missions: soins aigus, réadaptation et hébergement médico-social. Il engage à appliquer ses valeurs, en particulier la compétence et le professionnalisme, à travers un esprit de service, d'accueil et de communication.

Pour les sites d'Orbe et de St-Loup, nous cherchons suite au départ du titulaire du poste

un/e chef/fe technicien/ne en radiologie médicale à 100% - dès le 1^{er} juillet 2003

Activités principales

- Radiologie conventionnelle
- Angio / digestive
- Mammographie
- Scanner

Compétences - exigences requises

- Diplôme suisse de TRM ou équivalent
- Plusieurs années d'expérience
- Formation de cadre en gestion d'équipes
- Rôle de leader et de gestionnaire au sein de l'équipe

Pour toute information, M. Christe est à votre disposition 021 866 55 52 ou sur le site www.resho.ch

Vous êtes intéressé(e)!

Merci d'envoyer votre dossier complet à:
reshO - Hôpital St-Loup
Ressources humaines - 1318 Pompaples
dominique.muller@resho.ch

Aujourd'hui comme demain, vos annonces dans la presse et sur Internet sont synonymes de succès.

Publicitas Neuchâtel dispose d'une équipe de graphistes: nos collaboratrices et collaborateurs PAO travaillent rapidement; ils sont compétents et ont du succès. Aimerez-vous rejoindre cette équipe créative en qualité de

Spécialiste PAO H/F

A la base, vous concevez des annonces et des campagnes pour nos clients, produisez des documents d'impression et transmettez les données online aux journaux respectifs. En plus, vous apportez vos connaissances graphiques, également pour des imprimés internes (par exemple: des documents de promotion) et réalisez des produits print spécifiques. Vous êtes également contacté par vos collègues de la vente pour des questions relatives aux déroulements techniques et aux documents d'impression.

Aujourd'hui: votre profil

- Vous êtes jovial et flexible
- Vous travaillez de manière précise et sans faute, même sous pression
- Vous êtes au bénéfice d'une formation graphique, achevée avec succès
- vous connaissez le monde Apple et vous êtes familier des processus de production dans les arts graphiques. Grâce à vos connaissances, vous êtes immédiatement autonome.

Demain: votre chance

Vous aurez la possibilité de mettre en pratique vos qualités dans une entreprise tournée vers l'avenir, soutenant une politique de communication ouverte et transparente, ainsi qu'une culture d'entreprise forte et bien définie. Vous bénéficierez de prestations sociales modernes et poursuivrez une formation ou des cours de perfectionnement en relation avec votre fonction.

Etes-vous intéressé(e)?

Alors envoyez votre dossier complet de candidature à Monsieur Christian Escarré, Publicitas SA, Rue Saint-Maurice 4, 2001 Neuchâtel.

PUBLICITAS

028-398060/DUO

Afin de renforcer nos équipes, nous recherchons:

Monteur sanitaire
Avec CFC

Si vous êtes motivé et aimez le travail soigné, veuillez faire votre offre par écrit ou téléphoner au **032 723 08 08**.

Nous engagerions également un **apprenti monteur en chauffage**

CLIMAX Climax S.A.
Verger-Rond 7a
2005 Neuchâtel

Nous cherchons

micromécaniciens

avec CFC, expérimentés, passionnés, autonomes.

Envoyez votre dossier complet avec CV à:

F. Petitpierre SA, ch. des Murgiers 12, 2016 Cortaillod.

28-398498/4x4

La base du succès pour votre annonce!
L'Express L'Impartial Le Quotidien Jurassien Le JOURNAL

019-053489/DUO

Nous cherchons pour notre succursale de St. Imier,

Gérante de succursale

Ce poste s'adresse à une personne expérimentée, au bénéfice d'une formation dans le commerce de détail, ayant des connaissances dans le domaine de la mode.

- Vous êtes âgés de 25 à 45 ans
- Vous êtes à l'aise dans le domaine de la mode et du prêt-à-porter
- Vous avez le sens de l'organisation, êtes dynamique et entreprenante
- Vous pouvez entourer et motiver un petit team sympathique

Après une période de formation pratique pour connaître l'entreprise, vous pourrez vous épanouir dans une entreprise leader, véritablement passionnante.

Etes-vous intéressée? Alors envoyez-nous vos offres de service accompagnées d'une photo. Nous serons heureux de les examiner et de vous rencontrer.

Vögele Mode S.A.
Directions de vente régionale
Rue St. Laurent 23-27
1003 Lausanne

Mode pour toute la famille dans plus de 740 succursales en Suisse, Allemagne, Autriche, aux Pays-Bas et en Belgique.

Vögele

Mode pour toute la famille dans plus de 740 succursales en Suisse, Allemagne, Autriche, aux Pays-Bas et en Belgique.

Autres postes de travail: www.voegelie-mode.com

Recrutez parmi
... 161 000 lecteurs!
L'EXPRESS L'Impartial Le Quotidien Jurassien Le JOURNAL

Rendez-vous de l'immobilier

paraît chaque mardi et jeudi

A louer, Bourgogne 88, Neuchâtel

Joli appartement de deux pièces

cuisine agencée habitable, hall, salle de bains.
Libre tout de suite. Entrée à convenir.
Location Fr. 800.- + charges Fr. 125.-.

Renseignements auprès de la Fiduciaire D. Jaggi S.A., Neuchâtel
Tél. 032 724 40 88

Nous pourrions également vous proposer d'autres appartements.

A louer pour le 1^{er} juillet 2003
Rue de la Gare à Marin

Bureaux de 3 pièces

au 2^e étage, 55 m².
Loyer Fr. 710.- y.c. charges à forfait.
AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI
Tél. 032 731 51 09.

jouval A louer

À PESEUX pour date à convenir au centre du village

STUDIO

Cuisine agencée, tout confort.
Fr. 520.- + charges.

Régie immobilière

Raffinerie | 2004 Neuchâtel Tél. 032 723 08 86
www.jouval.ch www.unpi.ch

A LOUER

FONTAINEMELON
Rue du Centre 13, 3^e étage
APPARTEMENTS 4 PIÈCES

Cuisine agencée, bains-WC, balcon, cave.
Libre dès le 1^{er} juillet 2003.
Pour tous renseignements:
Tél. 032 722 57 14

FONTAINEMELON
Rue du Centre 13, rez inférieur
STUDIO

Cuisine agencée, bains-WC, cave.
Libre dès le 1^{er} juillet 2003.
Pour tous renseignements:
Tél. 032 722 57 14

THE SWATCH GROUP IMMEUBLES SA
Gérance immobilière • Fbg de l'Hôpital 3
2001 Neuchâtel www.unpi.ch

ABERIMO AG
Allgemeine Bernische Immobilien AG

Vivre à la CAMPAGNE
Bahnhofstrasse 30

GAMPELEN
App. de 4½ pièces
App. de 3½ pièces

- joli app. bon état
- lumineux, parquet
- place de jeux

Loyer + chauffage Fr. 1180.- + 200.-
Loyer + chauffage Fr. 980.- + 180.-

Seilerstrasse 4, 3011 Berne
Tél. 031 388 85 55

A louer

jouval A louer

À NEUCHÂTEL - Rue des Parcs pour le 1^{er} juillet 2003

3 pièces

avec vue, cuisine agencée, tout confort
Fr. 1020.- + charges.

Régie immobilière

Raffinerie | 2004 Neuchâtel Tél. 032 723 08 86
www.jouval.ch www.unpi.ch

FIDIMMOBIL

À LOUER 1^{er} juin ou à convenir
Cèdres 10, Boudry

2½ pièces

Cuisine agencée. Salle de bains. Possibilité de louer une place de parc.
Fr. 850.- + charges.

Contact: Mlle Anker
032 729 09 59

Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL
www.fidimmobilsa.ch

A louer pour le 1^{er} juillet 2003
Rue des Vernes 18 à Colombier

Appartement de 1½ pièce

au 1^{er} étage. Cuisine agencée, salle de bains/W.-C., balcon, cave. Loyer Fr. 500.- + charges. Possibilité de place de parc Fr. 50.-.

AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI
Tél. 032 731 51 09.

FIDIMMOBIL

A louer tout de suite
Rue des Beaux-Arts 3 à Neuchâtel

STUDIO

Cuisine agencée, salle de bains/W.-C.
Fr. 630.- + Fr. 120.- de charges.

Contact: M. Pereira
032 729 00 61

Rue St-Maurice 4
2000 NEUCHÂTEL
www.fidimmobilsa.ch

Neuchâtel ouest
Quartier des Valangines

LOCAUX, BUREAU GARAGE

315 m², 3 m/h, Fr. 125.-/m² en l'état.
Bon accès de plain-pied et parking facile.
A 5 minutes de la sortie de l'autoroute, à 50 m de l'arrêt du bus, tranquille, belle situation avec vue.

Tél. 032 724 30 86 ou 079 446 00 92.

insérer online.
www.publicitas.ch

OptiGestion
Services Immobiliers SA

Membre UNPI 028-398072

A louer au 1^{er} juin 2003

Hauterive, Rouges-Terres 7,

2 pièces au 1^{er} étage:

hall, cuisine agencée, 2 chambres, bain/W.-C., cave.
Loyer: Fr. 700.- + charges.
Possibilité de louer une place de parc.

Peseux, Chasselas 20,

3 pièces au 1^{er} étage:

hall, cuisine, 3 chambres, bain/W.-C., balcon.
Loyer: Fr. 890.- + charges.
Possibilité de louer une place de parc.

Renseignements: Gérance ☎ 032 737 88 00.

A votre service 24/24
sur www.immostreet.ch/optigestion

Ernest-Roulet 3 - CP 166 - CH - 2034 Peseux
Adresse E-Mail: info@optigestionsa.ch

A louer dans ancien hôtel particulier en zone piétonne, 4 pièces d'environ 140 m² comme

bureaux ou appartement

Beaucoup de cachet.
1^{er} étage avec ascenseur.
Loyer Fr. 2500.- + charges.

AZIMUT S.A. Membre SVIT/USFI
Tél. 032 731 51 09.

A LOUER

NEUCHÂTEL
Rue Louis-d'Orléans 36, 1^{er} étage

Appartement 2 pièces

Cuisine agencée, bains-WC, balcon, cave.
Libre dès le 1^{er} juin 2003.
Pour tous renseignements:
Tél. 032 722 57 14

THE SWATCH GROUP IMMEUBLES SA
Gérance immobilière • Fbg de l'Hôpital 3
2001 Neuchâtel www.unpi.ch

Mot caché

Solution: Le mot à former de la grille avec les lettres inutilisées est:

FARLOUSE

Trouver un appartement...



...avec 2 chambres à coucher

Swissimo.ch
Le portail immobilier romand

Offres immobilières, services financiers, équipement, construction, guides pratiques et bien plus sur: www.swissimo.ch

TRIBUNE DE GENEVE 24heures

022-589626/ROC

L'EXPRESS

Bulletin de changement d'adresse

Les changements d'adresse doivent nous parvenir 5 jours ouvrables à l'avance:

- par e-mail: clientele@lexpress.ch
- par Internet: www.lexpress.ch - rubrique Abonnés
- par fax: 032 723 53 99
- par courrier:
L'Express - Service clientèle -
Case postale 2216 - 2001 Neuchâtel
- A notre réception: rue Saint-Maurice 4 à Neuchâtel

Les changements d'adresse ne sont pas pris par téléphone.
Nous n'effectuons pas de changement d'adresse pour une période inférieure à 6 jours.

Frais pour l'étranger:
Fr. 1,20 par jour pour l'Italie, les Pays-Bas, l'Allemagne et la France
Fr. 1,55 par jour pour l'Espagne, le Portugal et l'Autriche

Tarifs pour les autres pays sur demande.

Attention: la distribution du journal à l'étranger peut être irrégulière.

Les frais de changement d'adresse seront ajoutés sur votre prochaine facture.



Bulletin de changement d'adresse

DOMICILE ACTUEL
(à remplir obligatoirement)

No d'abonné: _____
Nom: _____
Prénom: _____
Rue/No: _____
NPA/Lieu: _____
Date: _____
Signature: _____

A NOUVELLE ADRESSE
(temporaire ou définitive)

Temporaire:
du _____ au _____ inclus

Définitive:
dès le _____

Nom: _____
Prénom: _____
Hôtel / Chez: _____
Rue/No: _____
NPA/Lieu: _____
Pays / Province: _____

B INTERRUPTION MOMENTANÉE

du _____ au _____ inclus

Cette interruption, pour autant qu'elle ne soit pas inférieure à une durée de 10 jours ouvrables, sera déduite sur votre prochaine facture.

AUJOURD'HUI

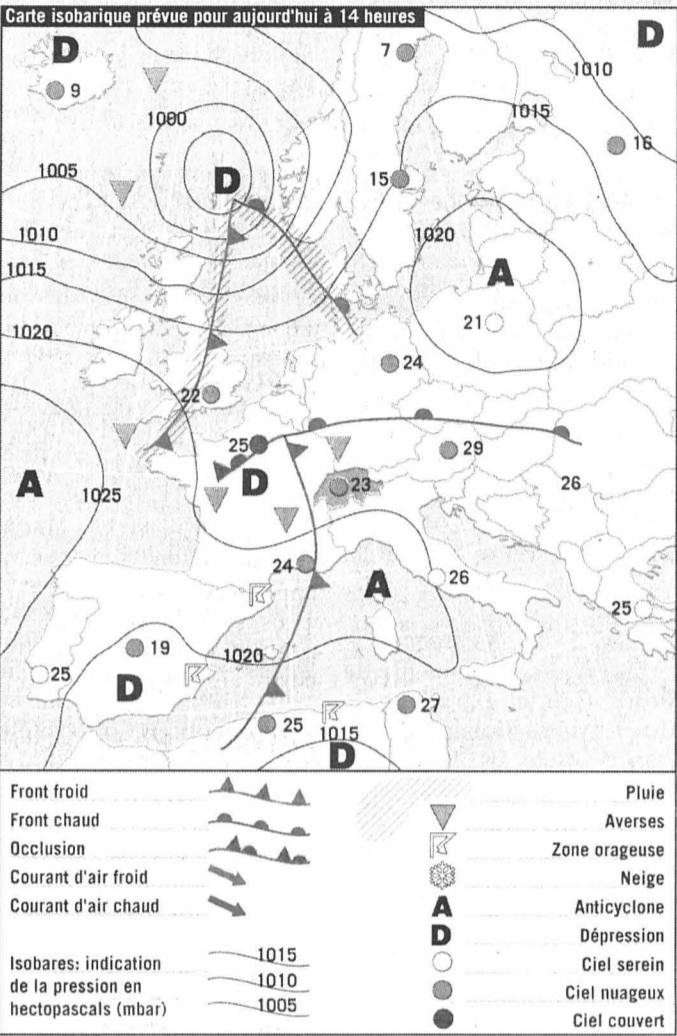
Les esprits s'échauffent

Situation générale. Un tourbillon dépressionnaire arrive au nord des îles Britanniques avec son balai magique. Il s'agit d'un front froid et il touche déjà la façade ouest du continent, avant de nettoyer votre décor. En résumé, de l'air perturbé plus frais va s'installer, précédé aujourd'hui d'une zone orageuse.

Prévisions pour la journée. L'instabilité et l'humidité ont gagné la région et elles ne font pas bon ménage. Ce cocktail ne tarde pas à produire des averses parfois accompagnées de coups de tonnerre, surtout le long des reliefs. Le soleil ne parvient plus à convaincre. Ce n'est pas le cas du mercure, qui affiche encore 24 degrés en plaine.

Les prochains jours. Demain: averses et éclaircies. Samedi: couvert et précipitations. Dimanche: début d'amélioration.

Jean-François Rumley



Fête à souhaiter
Désiré

Températures
Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 24°
- Boudry: 24°
- Cernier: 22°
- Fleurier: 22°
- La Chaux-de-Fonds: 20°
- Le Locle: 20°
- La Vue-des-Alpes: 17°
- Saignelégier: 20°
- St-Imier: 22°

Hier à 13 heures

En Suisse...

- Bâle: beau, 21°
- Berne: beau, 24°
- Genève: beau, 23°
- Locarno: beau, 26°
- Sion: beau, 29°
- Zurich: beau, 24°

... en Europe

- Athènes: beau, 28°
- Berlin: peu nuageux, 18°
- Istanbul: beau, 19°
- Lisbonne: beau, 18°
- Londres: très nuageux, 16°
- Madrid: très nuageux, 14°
- Moscou: beau, 24°
- Paris: beau, 18°
- Rome: peu nuageux, 28°

... et dans le monde

- Bangkok: variable, 38°
- Le Caire: ensoleillé, 33°
- Johannesburg: variable, 20°
- Miami: variable, 31°
- Pékin: pluvieux, 24°
- Rio de Janeiro: pluvieux, 25°
- San Francisco: pluvieux, 16°
- Sydney: pluvieux, 22°
- Tokyo: variable, 26°

Soleil

Lever: 6h07
Coucher: 20h51

Lune

Croissante
Lever: 11h05
Coucher: 2h38

Niveau des eaux

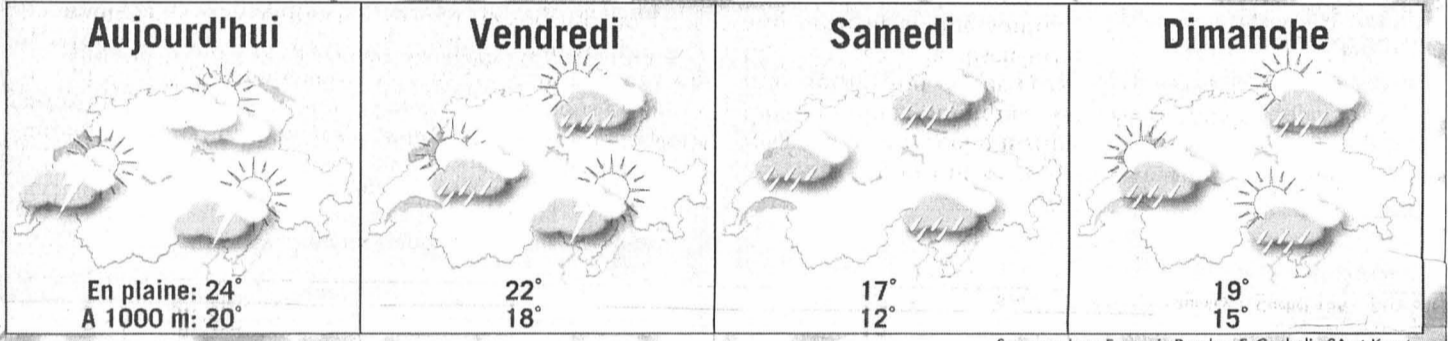
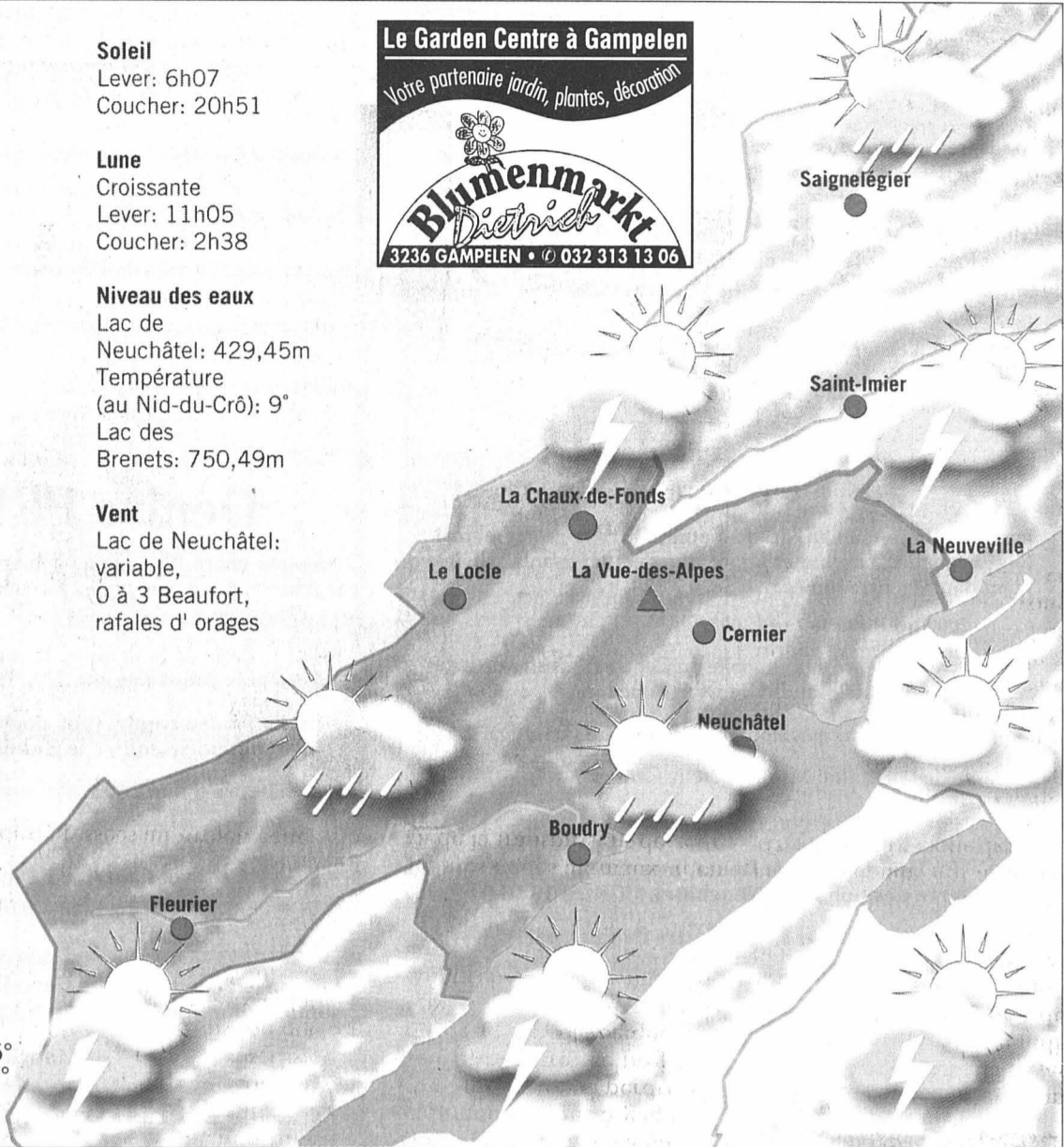
Lac de Neuchâtel: 429,45m
Température (au Nid-du-Crô): 9°
Lac des Brenets: 750,49m

Vent

Lac de Neuchâtel: variable,
0 à 3 Beaufort,
rafales d'orages

Le Garden Centre à Gampelen
Votre partenaire jardin, plantes, décoration

3236 GAMPÉLEN • 032 313 13 06



Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

LA TRIBUNE DES LECTEURS

FERME AUX ENFANTS

Plaidoyer ou appel à la raison?

Le risque de voir disparaître la Ferme aux enfants située près de Lignières, sur la commune de La Neuveville, m'interpelle et m'amène à ces quelques considérations.

La commune cherche à vendre cette ferme au meilleur prix, ce qui est compréhensible. L'actuel locataire, Paul Sautebin, créateur de la Ferme aux enfants, s'est porté candidat pour l'achat, mais le prix est hors de ses

moyens. Il en résulte une bataille à couteaux tirés qui occulte le vrai débat que devrait tenir le Conseil général de La Neuveville.

La Ferme aux enfants est devenue au fil des ans un centre de rencontre unique dans la région entre les enfants et les animaux. Les milliers de petits et grands enfants qui ont séjourné quelques heures ou quelques jours dans cette ferme ont vécu des moments forts et pour beaucoup inoubliables. Traire une vache ou une chèvre, cajoler une poule ou découvrir son œuf dans la

grange, apprendre à nourrir la basse-cour ou les lapins semblent des actions banales pour nombre de concitoyens qui ont vécu à la campagne ou côtoyé des paysans dans leur jeunesse. Or, ce contact privilégié d'autrefois n'existe plus que pour quelques chanceux, et pas pour les générations d'enfants aux mœurs citadines.

Forte de cette mission, la Ferme aux enfants doit être une chance à saisir pour la commune et non pas un boulet dont il faut se débarrasser. L'actuel locataire a su, en quelques années, avec des

moyens très limités faire merveilles en donnant de la joie à beaucoup de pensionnaires. Le succès est au rendez-vous, la formule a fait ses preuves. Au lieu de focaliser le débat sur des problèmes financiers liés au bâtiment, il serait temps que le Conseil communal ouvre la discussion sur le fond et la mission que remplit la Ferme aux enfants au niveau de la région.

Avec un coup de pouce des autorités communales concernées, je pense aussi aux communes voisines intéressées au projet, cette initia-

tive privée pourrait se transformer en une réelle institution d'utilité publique. Le bras de fer doit cesser et céder la place à la discussion, afin de trouver une solution qui fera revenir le calme. La commune a tout à gagner à soutenir (et tout à perdre à le voir disparaître) ce projet didactique et pédagogique porteur d'espoir. Il en va de la compréhension mutuelle entre les habitants des cités et le monde rural, riche de valeurs acquises au contact des plantes et des animaux. Il en va de la transmission de cette

sensibilité de la nature à nos enfants.

Edouard Jeanloz,
Neuchâtel

HANDICAPÉS

Une aide efficace

Chaque année, plus d'un million de Suisses font des dons en faveur des handicapés. Lors de la votation du 18 mai prochain, l'occasion nous est donnée d'apporter une aide véritable et durable aux personnes handicapées en acceptant l'initiative «Droits égaux pour les personnes handicapées».

Celle-ci prévoit de spécifier dans la Constitution que le libre accès aux bâtiments publics doit être garanti à tous, dans la mesure où c'est économiquement supportable et judicieux. Donner de l'argent, c'est bien, mais voter oui le 18 mai à l'initiative en faveur des handicapés, c'est encore mieux!

Daisy Montandon,
Malvilliers

Votations du 18 mai

Le 18 mai prochain, non moins de sept initiatives et deux référendums seront soumis au scrutin populaire. Du jamais vu depuis... 1866.

«L'Express» et «L'Impartial» présenteront largement ces objets dans leurs pages rédactionnelles et se feront l'écho de tous les avis. Mais face à l'avalanche prévisible de communiqués, prises de position des groupes de pression et des partis, sans oublier les avis individuels, nous appliquerons les règles suivantes:

- En cas de présence de la rédaction à une conférence de presse ou à une manifestation publique avec publication d'un compte rendu, aucun communiqué répétitif de la même source ne sera accepté.

- Faute de place, nous ne retiendrons sur chaque objet que les avis les plus représentatifs.

- Nous encourageons chacun à la concision et à la précision. Il n'est pas possible de tout vouloir évoquer. Tout texte excédant deux tiers de feuillet A4 sera écarté.

- Tous les communiqués destinés à la libre publication (ne pas confondre avec les annonces payantes) doivent nous parvenir avant le 8 mai. Ils ne seront pas diffusés au-delà du jeudi 15 mai.

- Place et délais obligent, les premiers arrivés seront les mieux servis.

Nous vous remercions de votre compréhension. /réd

INSOLITE



Le mannequin Jerry Hall possède plusieurs cordes à son arc. La voici maintenant dans la vitrine d'un grand magasin de Londres, vantant les mérites d'une célèbre eau minérale française. Pour ce faire, l'ex-femme de Mick Jagger recrée une peinture de Botticelli, «La naissance de Vénus».

PHOTO KEYSTONE

Tribune des lecteurs

Rédaction de L'Express
Rue de la Pierre-à-Mazel 39
2002 Neuchâtel

Rédaction de L'Impartial
Rue Neuve 14
2300 La Chaux-de-Fonds

Nos correspondants sont nos hôtes et s'expriment librement. Nous ne publions cependant que l'essentiel de chaque message et nous écartons les écrits anonymes. La rédaction n'assume aucune responsabilité pour les lettres non publiées.